

J. BEAUDOIN 58, rue Wellington-Sud Tel.: 2913-J

LA TRIBUNE

SHERBROOKE AUTO ELECTRIC INC. 22, rue Wellington-Sud.

Le soldat n'a d'allégeance qu'au pays

OTTAWA, 29. (P.C.) — "L'épée du soldat est tirée et brandie selon les ordres que lui donne son chef politique", a dit le feld-marchal Montgomery, aujourd'hui, à une conférence de presse.

"L'homme est encore le premier instrument de guerre. Sa formation est de première importance. Toute la science moderne s'emploie à le protéger, mais le résultat d'une bataille dépend de son moral. Le moral du soldat est le facteur le plus important d'une armée en temps de guerre et en temps de paix."

"Les quatre facteurs essentiels au bon moral sont le veuler du chef, la discipline, la camaraderie et le respect de soi-même."

"Du chef, le feld-marchal dit: 'Le plus grand actif du chef c'est de pouvoir agir normalement dans des circonstances anormales, c'est de continuer à penser rationnellement quand ses hommes ont cessé de penser, d'être capable d'agir de façon décisive, alors que les hommes sont paralysés par la peur.'"

Un million et demi de gallons de brandy et d'alcool brûlés

FRESNO, Cal., 29. (P.A.) — Un incendie sensationnel, alimenté par 1,500,000 gallons d'alcool et de brandy, valant \$16,500,000, a détruit hier un entrepôt d'état où vieillissaient les liqueurs.

Grand rôle de la femme défini au congrès des Amicales de Couvents

MONTREAL, 29. (P.C.) — Les femmes catholiques, par leur héritage d'éducation catholique, devraient remplir les rangs de l'action catholique, a attendu que toute la tâche de l'Eglise ne peut être laissée aux prêtres et religieux; vous devez de la partager", a déclaré l'abbé Jasper J. Stanford, à l'ouverture du 5e congrès biennal de la Fédération canadienne des Amicales de Couvents.

Misère, quand l'homme gras de 721 livres est malade

PITTSBURGH, 29. (P.A.) — Il a fallu 18 hommes pour transporter John Porter à l'hôpital. Il était tombé malade dans un train. Porter, 54 ans, pèse 721 livres et joue le rôle de l'homme gras dans les cirques depuis de nombreuses années.

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

HAMILTON, Ont. 29. (P.C.) — Hamilton s'attend aujourd'hui à une autre journée de grève de six semaines de l'acier basique, vu que les négociations semblent se continuer à Ottawa.

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

Le noeud du problème

Le piquetage reste la grande question, immédiate, tel l'union juge de son droit de piqueter et bloquer la circulation des employés et approvisionnement vers l'usine et hors de l'usine, c'est le noeud du problème. Si on ne règle pas ce principe, on prévoit qu'il aura des conséquences importantes sur les autres grèves imminentes ou déjà en cours.

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi



Les invités d'honneur à l'Exposition — Cette photo représente les invités d'honneur qui assisteront, hier après-midi, à la représentation donnée devant la grande estrade et à la parade des animaux exposés par les éleveurs de Sherbrooke et de la région.

Si on échoue à faire la paix, les E.-U. feront des bombes atomiques

NEW-YORK, 29. (P.C.) — Le New York Times dit en lère page que les E.-U. ont "avertis" la Commission de l'énergie atomique des Nations-Unies que, si la paix ne peut être obtenue, les E.-U. "n'auront pas d'autre alternative que de continuer à fabriquer de plus grosses et meilleures bombes atomiques, pour effrayer tout pays agresseur possible et l'empêcher de commencer une autre guerre."

Cet avertissement, dit le Times, était compris dans le rapport soumis à la Commission atomique en juin, par Bernard Baruch, le délégué américain. Le général McNaughton, délégué canadien et président de la Commission, a dit hier soir qu'il ne peut commenter cette nouvelle, mais qu'il se réfère au rapport Baruch.

Un million et demi de gallons de brandy et d'alcool brûlés

Grand rôle de la femme défini au congrès des Amicales de Couvents

Misère, quand l'homme gras de 721 livres est malade

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

Geste yanki généreux bloqué par Gromyko

LAKE SUCCESS, N.-Y., 29. (P.C.) — Fonctionnant aussi vite qu'il le peut contre l'heure-limite de dix heures, le Conseil de sécurité de l'ONU continue aujourd'hui l'étude des 8 demandes d'admission à l'ONU, mais tout indique qu'il ne pourra en recommander qu'une seule à l'exception de l'Assemblée générale des Nations-Unies.

Les perquisitions ont fait trouver des armes en Palestine

JERUSALEM, 29. (P.A.) — Les soldats britanniques continuent aujourd'hui leurs perquisitions dans deux villages juifs et renforcent leurs mesures de sécurité autour de la prison où sont détenus, sous sentence de mort, dix-huit membres de la bande dite de Stern, pour sabotage.

Verdict de suicide rendu à Wottonville

WOTTON, 29. (Spécial à La Tribune) — Un verdict de suicide par immersion dans un étang de l'Allanah a été rendu par le jury à l'enquête tenue par le Dr Armand Roy, de Wotton, coroner du district, à Ham-Sud, hier après-midi, sur la mort de Delphine Cadorette, 70 ans, dont le cadavre a été trouvé dans un puits à une centaine de pieds de sa demeure, dans le rang de la "Mission de la Montagne", de bon heure, hier matin.

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

Les cas de polio se font nombreux par tout le pays

La paralysie infantile continue de se propager au pays. On a rapporté à la date 939 cas, dont 558 à Montréal, avec le résultat que dans le Québec et l'Alberta, on a décidé de retarder l'ouverture des écoles. La Légion Canadienne a également lancé, hier, une nouvelle initiative dite "la parade des sous", une campagne destinée à recueillir des fonds pour aider dans les épidémies à venir.

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

On négocie à Ottawa; la police n'agirait que vendredi

2e défaite australienne; les Quatre bougent enfin

PARIS, 29. (P.A.) — Le projet australien de faire recueillir des faits par un sous-comité, sur le problème de la frontière italo-française, a été battu par une Commission de la conférence de paix, aujourd'hui, à la suite d'un autre vif conflit russo-australien. Les quatre grandes puissances et neuf autres pays ont voté contre, et cinq pays ont appuyé le projet. La Nouvelle-Zélande n'a pas voté.

Le délégué australien Beasley visait surtout la cession italienne du plateau du mont Cenis à la France. Le vote, qui a rallié seulement la Belgique, le Brésil, la Grèce, la Hollande et l'Afrique-Sud du côté de l'Australie, a été pris immédiatement avant la séance des Quatre Grands pour tenter d'accélérer la besogne de la conférence.

C'est la 2e défaite majeure des amendements australiens. Hier, l'Australie avait été battue dans ses efforts pour renvoyer à 6 mois l'étude des réparations d'un milliard que la Russie doit recevoir des anciens cinq ennemis, et pour faire étudier le sujet par une Commission spéciale.

Après, le délégué polonais Winiewicz avait rappelé à la Commission de politique et de territoires du traité italien qu'elle a passé tout un mois à discuter seulement 6 pages et demi de 92 pages du texte du traité italien, qui doivent être toutes étudiées par trois commissions et 21 pays, avant d'être soumises aux Quatre Grands pour rédaction finale.

Les Quatre Grands ont décidé de s'écarter pour insuffler un peu de vitesse et d'harmonie à la conférence. Winiewicz a demandé: "Sommes-nous à délimiter les frontières des anciens ennemis ou les frontières des anciens ennemis ou les frontières des ennemis potentiels demain? Il existe une atmosphère de scepticisme. Nous formulons des projets de paix, non pas de guerre, de la guerre atomique — comme certains délégués semblent le croire". Il a exhorté les délégués à trouver un terrain d'entente commun pour concilier leurs différends.

Dans l'interval, le comité militaire a adopté l'Article 39 du traité italien, à la condition qu'il puisse être modifié plus tard selon les clauses militaires, navales et aériennes du traité resteront en vigueur, jusqu'à être modifiés par entente entre les Alliés et l'Italie, ou jusqu'à ce que l'Italie devienne membre de l'ONU, par entente avec le Conseil de sécurité.

Les séances des Quatre Grands seront à huis clos, et on ne donnera que de brefs communiqués à la presse. On croit que MM. Bevin, de G.-Bretagne, Bidault de France, Molotov de Russie et Byrnes des E.-U. vont passer en revue environ 300 amendements proposés aux textes des traités pour la Bulgarie, la Finlande, la Hongrie, l'Italie et la Roumanie.

On prévoit qu'ils atténueront les désaccords, en choisissant les amendements pouvant être acceptés par les Quatre. Il se peut aussi que le Conseil convoque les sous-ministres pour qu'ils siègent presque continuellement sur les problèmes des traités de paix qui intéressent les Quatre Grands.

Les comités de la conférence continuent leur lent examen des textes des traités, clause par clause et presque mot par mot. Six comités siègent durant la journée. Une source de conflits de moins a été le retrait australien d'un amendement proposant un examen de toutes les demandes de réparations contre la Roumanie.

Plus tard, à un banquet d'Etat, ici, il a été annoncé un programme de préparation qui comprendrait une petite armée permanente bien équipée, avec réserve de miliciens, un régime de recherches scientifiques, la décentralisation des industries et la formation d'un puissant esprit national.

Quant à la possibilité d'une autre guerre, il a dit qu'il était malheureusement douteux que le monde en fut arrivé à un état d'esprit qui fût les guerres. Au fait, il est douteux qu'il soit possible à l'humanité, par la seule raison, d'en arriver à éliminer la guerre comme dernière arme de la diplomatie.

Il a parlé de nouvelles et terribles armes et a affirmé qu'il n'y aurait pas de période de grâce précédant une guerre future.

Quant à l'organisation permanente de l'armée, il a dit ne pas vouloir conseiller le maintien de fortes armées en temps de paix; mais il faut un organisme bien équilibré, bien armé et toujours prêt.

La Capitale a fait au feld-marchal la réception la plus enthousiaste dont il ait encore été l'objet. Il se rend à Kingston, puis de là à Toronto. Il a voyagé en train pour la première fois hier entre Montréal et Ottawa. La plus grande partie de son voyage se fera par avion.

Montgomery à Québec — Peu de temps après son arrivée à Québec, le feld-marchal Montgomery visita l'hôtel du gouvernement de Québec où il fut reçu par de hauts dignitaires et une foule d'anciens combattants réunis pour la circonstance. On le voit ici accompagné du premier ministre Maurice

Le monde s'inquiète

LONDRES, 29. (P.C.) — Les journaux de Londres trouvent que la conférence de paix perd son temps à toutes sortes de chicanes, et ils espèrent que les séances des Quatre Grands qui commencent à Paris, aujourd'hui, vont modifier la situation. On sait que le projet de faire siéger les Quatre, durant la conférence, fut d'abord présenté par M. Mackenzie King du Canada, puis proposé par M. Bevin.

Un journal dit que la conférence est vouée à l'échec, si les séances des Quatre ne réussissent pas à empêcher une impasse. Un autre dit que le monde s'alarme et que si on veut réellement la paix, on ferait bien d'abandonner la politique du pouvoir et rétablir la confiance mutuelle qui marchait si bien pendant la guerre.

Tramway en suspens au-dessus de l'eau sur le pont de Hull

HULL, 29. (P.C.) — Quelques 40 citoyens de Hull et d'Ottawa freinent encore aujourd'hui à penser qu'ils ont fallu plonger, avec le tramway dans lequel ils se trouvaient, dans la rivière Outaouais, du haut du pont de la Chaudière.

L'accident est survenu hier, alors qu'un essai du tramway se brisa, le jetant hors de la voie. Le véhicule déchira une trentaine de pieds du parapet avant de s'arrêter en suspens au-dessus de l'eau.

Le conducteur, Bertrand Pinard, d'Ottawa, dit qu'il appliqua les freins en sentant le tramway quitter la voie et que, quand le tramway s'arrêta finalement, il se vit au-dessus de l'eau.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

La moitié de nos écoles sans institutrices?

LA MALBAIE, 29. — La moitié des quelque 6,000 écoles du Québec n'aurait pas d'institutrices qualifiées, quand elles ouvriront le mois prochain, non parce qu'on manque d'institutrices compétentes, mais parce que celles-ci exigent de meilleurs traitements, selon Mlle Laure Gaudreau, présidente de la Fédération des institutrices, qui paraît devant la Corporation des Instituts et d'Institutes catholiques de la Province.

Mlle Gaudreau dit que des 7,000 institutrices qualifiées, 2,500 n'avaient refusé de signer des contrats qui leur accordaient le même traitement ou un plus pauvre que l'ancien. Des commissaires d'école peu scrupuleux ont engagé des institutrices incompétentes dans 1,700 localités. Cela signifie qu'il y avait à peine 4,500 institutrices qualifiées pour les 8,000 classes de la province.

Mlle Gaudreau a annoncé que 815 commissions scolaires refusent de payer plus que le minimum légal de \$600 et que 600 autres ont consenti de payer une échelle de salaire établie d'après les années d'expérience.

Le traitement moyen de l'an dernier de l'institutrice catholique de langue française fut de \$586; celui de l'institutrice protestante, de \$550 et celui de l'institutrice catholique de langue anglaise, de près de \$600. Trente-deux commissions scolaires ont renvoyé des institutrices qui voulaient obtenir de meilleurs traitements.

La Fédération réunit 80 pour cent des institutrices rurales compétentes. Toutes les commissions scolaires rurales ont renvoyé leurs institutrices l'an dernier, pour tenter d'en engager d'autres à plus bas salaire. L'article 25 de la loi 48° pour assurer une meilleure instruction publique est un désastre pour les institutrices rurales, parce qu'en établissant un salaire minimum de \$600, il refuse le droit d'arbitrage dans le cas de contestation.

L'an dernier, 277 commissions scolaires qui avaient des ententes collectives avec les institutrices, ont réjeté ces ententes pour ne payer que le salaire minimum.

Les conditions sont telles que 1,100 institutrices ont quitté la profession l'an dernier et que la majorité des jeunes filles qui reçoivent un diplôme des écoles normales s'occupent à d'autres emplois que l'enseignement.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

La moitié de nos écoles sans institutrices?

LA MALBAIE, 29. — La moitié des quelque 6,000 écoles du Québec n'aurait pas d'institutrices qualifiées, quand elles ouvriront le mois prochain, non parce qu'on manque d'institutrices compétentes, mais parce que celles-ci exigent de meilleurs traitements, selon Mlle Laure Gaudreau, présidente de la Fédération des institutrices, qui paraît devant la Corporation des Instituts et d'Institutes catholiques de la Province.

Mlle Gaudreau dit que des 7,000 institutrices qualifiées, 2,500 n'avaient refusé de signer des contrats qui leur accordaient le même traitement ou un plus pauvre que l'ancien. Des commissaires d'école peu scrupuleux ont engagé des institutrices incompétentes dans 1,700 localités. Cela signifie qu'il y avait à peine 4,500 institutrices qualifiées pour les 8,000 classes de la province.

Mlle Gaudreau a annoncé que 815 commissions scolaires refusent de payer plus que le minimum légal de \$600 et que 600 autres ont consenti de payer une échelle de salaire établie d'après les années d'expérience.

Le traitement moyen de l'an dernier de l'institutrice catholique de langue française fut de \$586; celui de l'institutrice protestante, de \$550 et celui de l'institutrice catholique de langue anglaise, de près de \$600. Trente-deux commissions scolaires ont renvoyé des institutrices qui voulaient obtenir de meilleurs traitements.

La Fédération réunit 80 pour cent des institutrices rurales compétentes. Toutes les commissions scolaires rurales ont renvoyé leurs institutrices l'an dernier, pour tenter d'en engager d'autres à plus bas salaire. L'article 25 de la loi 48° pour assurer une meilleure instruction publique est un désastre pour les institutrices rurales, parce qu'en établissant un salaire minimum de \$600, il refuse le droit d'arbitrage dans le cas de contestation.

L'an dernier, 277 commissions scolaires qui avaient des ententes collectives avec les institutrices, ont réjeté ces ententes pour ne payer que le salaire minimum.

Les conditions sont telles que 1,100 institutrices ont quitté la profession l'an dernier et que la majorité des jeunes filles qui reçoivent un diplôme des écoles normales s'occupent à d'autres emplois que l'enseignement.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

AUBURN, 29. (P.C.) — Les Canadiens de Sherbrooke ont été définitivement éliminés des séries de fin de saison de la Ligue Frontière, hier soir, alors qu'ils ont subi une défaite de 8-7 aux mains des Carugas, à Auburn.

Les Canadiens jouèrent une autre partie à Auburn, ce soir, et se rendront à Granby, demain, pour y rencontrer les Red Sox; ils seront de retour à Sherbrooke, samedi, contre Granby.

Les Canadiens sont définitivement éliminés

EN ONDE

CHLT 900 Kc — CBF 960 Kc

JEUDI, 29 AOUT

1:00 p.m. CHLT—Et Puis Après.
 CBF—Et Puis Après.
 2:15 p.m. CHLT—Musique de Concert.
 CBF—Intermédiaire.
 2:25 p.m. CHLT—Avis de Décès.
 2:30 p.m. CHLT—Lettre à une Canadienne.
 CBF—Lettre à une Canadienne.
 2:45 p.m. CHLT—Chansonnnettes.
 CBF—Chansonnnettes.
 2:50 p.m. CHLT—Intermédiaire.
 3:00 p.m. CHLT—Musique de Jazz.
 CBF—Le Music-hall.
 3:15 p.m. CHLT—Interview du terrain de l'exposition.
 3:30 p.m. CHLT—Les chefs-d'œuvre de la musique.
 CBF—Les chefs-d'œuvre de la musique.
 4:30 p.m. CHLT—Heure de Drummondville.
 CBF—Musique de Jazz.
 4:45 p.m. CHLT—Thé Dansant.
 CBF—Les Compositeurs Canadiens.
 5:00 p.m. CBF—Partageons avec ceux qui ont faim.
 5:30 p.m. CBF—Les plus beaux disques.
 5:30 p.m. CHLT—Nouveautés sur Disques.
 CBF—Thé Dansant.
 5:45 p.m. CBF—Chansonnnettes.
 5:50 p.m. CHLT—L'Heure du Crépuscule.
 CBF—Yvan l'Intrepide.
 6:15 p.m. CHLT—Radio Journal.
 CBF—Radio Journal.
 6:25 p.m. CKTS—Intermédiaire.
 CBF—Chronique sportive.
 6:30 p.m. CHLT—Chansonnnettes françaises.
 CBF—Musique en dinant.
 9:45 p.m. CBF—Musique légère.
 7:00 p.m. CHLT—Concert Miniature.

7:15 p.m. CBF—Causerie.
 CHLT—Danzons, c'est l'heure.
 CBF—Métropole.
 7:30 p.m. CHLT—Le Gala du Quartier Ouest.
 CBF—Chansonnnettes.
 7:45 p.m. CHLT—Interview du kiosque de Hardware Woodware Inc.
 8:00 p.m. CHLT—Interview du kiosque de la Grimm Manufacturing Ltd.
 CBF—Les talents de chez-nous.
 8:15 p.m. CHLT—St-Patrick's Old Boys.
 8:30 p.m. CHLT—Vous souvenez-vous.
 CBF—Jean Narrache.
 8:45 p.m. CHLT—Quatre Elles Sont Quatre.
 CBF—Quatre Elles sont quatre.
 9:00 p.m. CHLT—Le Théâtre de l'Air.
 CBF—Théâtre Esival.
 9:30 p.m. CHLT—Variétés.
 CBF—Gordon Staples.
 10:00 p.m. CHLT—Radio Journal.
 CBF—Radio Journal.
 10:15 p.m. CHLT—Conférence de Paix.
 CBF—Causerie.
 10:30 p.m. CHLT—Rhythm en Musique.
 CBF—Les Légendes de Mon Pays.
 11:00 p.m. CHLT—Intermédiaire.
 CBF—Musique de Jazz.
 11:10 p.m. CHLT—Comédies Musicales.
 CBF—Airs d'Opérettes.
 11:30 p.m. CHLT—Concert.
 CBF—Concert des Nations.
 12:00 p.m. CHLT—Fin des émissions.
 CBF—Fin des émissions.

VENDREDI, 30 AOUT

7:00 a.m. CBF—L'Opéra de quat'sous.
 7:25 a.m. CHLT—Ouverture du poste.
 CBF—Ouverture du poste.
 7:30 a.m. CHLT—Réveil des Cantons de l'Est.



Le premier ministre King à Dieppe

historique du 19 août 1942. Le premier ministre s'arrêta ici devant la tombe du capitaine R. Dillon, de Montréal, devant laquelle repose une gerbe de fleurs. Le premier ministre canadien na aussi prit part aux cérémonies qui ont eu lieu à l'occasion du quatrième anniversaire de l'assaut contre Dieppe. (Photo Armée canadienne)

7:40 a.m. CHLT—Réveil Matin Musical.
 CBF—Radio Journal et Intermédiaire.
 8:15 a.m. CHLT—Élévations matinales.
 CBF—Élévations matinales.
 8:30 a.m. CHLT—Aujourd'hui.
 CBF—Mélodies.
 8:55 a.m. CBF—Nouvelles de la BBC.
 9:00 a.m. CHLT—Ruche ménagère.
 CBF—Pot Pourri musical.
 9:45 a.m. CBF—Intermédiaire.
 9:55 a.m. CBF—Programme musical.
 10:00 a.m. CBF—Nouvelles de la BBC.
 10:00 a.m. CHLT—Carrousel musical.
 CBF—Sur nos Ondes.
 10:15 a.m. CBF—Musique légère.
 10:30 a.m. CHLT—Le kiosque de la Chanson.
 CBF—Le kiosque de la chanson.
 11:00 a.m. CHLT—Le Ton Danse.
 CBF—Quelques Nouvelles?
 11:15 a.m. CHLT—Berceuse moderne.
 CBF—L'ami du consommateur.
 11:30 p.m. CBF—Intermédiaire.
 11:30 a.m. CHLT—Chansons.
 CBF—Concert populaire.
 12:00 p.m. CHLT—L'Heure ensolillée.
 CBF—Jeunesse Dorée.
 12:15 p.m. CBF—Rue Principale.
 12:30 p.m. CHLT—Coeur d'Alou.
 CBF—Coeur d'Alou.
 12:45 p.m. CHLT—Musique en dinant.
 CBF—Vie de famille.
 12:59 p.m. CHLT—Signal Horaire.
 1:00 p.m. CHLT—Radio Journal.
 CBF—Radio Journal.
 1:10 p.m. CHLT—Musique du bon vieux temps.
 CBF—Intermédiaire.
 1:15 p.m. CBF—Vers 12 Soleil.
 1:30 p.m. CHLT—Réveil Rural.
 CBF—Le Réveil rural.
 2:00 p.m. CHLT—Et puis après.
 CBF—Et puis après.
 2:15 p.m. CHLT—Musique de concert.
 CBF—La Voix des Castors.
 2:25 p.m. CHLT—Avis de Décès.
 2:30 p.m. CHLT—Musique légère.

Décès de M. Saul Goderre de Theford-Mines

THETFORD-MINES, 29. (DNC) — La mort soudaine de M. Saul Goderre, garagiste, de Theford-Mines, a plongé dans le deuil une famille avantageusement connue de notre ville.
 M. Goderre est décédé dimanche matin à sa résidence, 27 rue Bolduc, à l'âge de 62 ans.
 Il laisse dans le deuil, outre son épouse, née Valida Vyr, huit enfants: MM. Valmore, Gilbert, Robert et Jean-Marie Goderre, de Theford-Mines, Mme Charles Nadeau (Stephanie), de Black-Lake Miles Henriette, Marcelle et Réjeanne Goderre, de Theford-Mines; son gendre et ses belles-filles: M. Charles Nadeau, Mmes Robert et Jean-Marie Goderre.
 Ses funérailles ont eu lieu en l'église St-Alphonse de Theford, hier matin à neuf heures.

Baptêmes à Saint-Adrien

ST-ADRIEN de Ham. (Courrier) — Un cours d'art culinaire récemment fut donné par une employée du gouvernement. Plusieurs dames et filles de la paroisse ont assisté à ces cours.
 Plusieurs élèves de la paroisse ont subi et obtenu leur certificat d'études primaires pour la septième année. Ce sont: Georgette Gagné, Lucille Raté, Richard Larrivière, Lucille Picard, Jeanne d'Arc Lavallée et Réjeanne Gauthier.
 NAISSANCES:
 Joseph, Normand, enfant de M. et Mme Joseph Boisvert (Théodora Ayot), Parnain et marraine, M. et Mme Ludger Ayot de St-Rémi.
 Joseph, Claude, Yvon, enfant de M. et Mme Alfred St-Cyr, (Alicia Roy), Parnain et marraine, M. et Mme Irénée Desrochers, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Béatrice Desrochers, cousine de l'enfant.
 Joseph, Jacques, Yves, enfant de M. et Mme Roland Larrivière (Lucie, Anna Côté), Parnain et marraine, M. et Mme Oliva Côté, de Notre-Dame, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Louis Larrivière, tante de l'enfant.
 Joseph, François, Jules, enfant de M. et Mme Gérard Larrivière (Ju-

CHLT-900kc

Nos programmes spéciaux du terrain de l'Exposition

3.15 p.m. Interviews
 7.30 p.m. Le Gala du Quartier-Ouest

7.45 p.m. Interview du kiosque de Hardware & Wooden Ware Inc.

8.00 p.m. Interview du kiosque de Grimm Manufacturing Ltd

ADRIEN LEBLANC
 Professeur de: Piano, Orgue, Théorie, Solfège.
 Reprise des cours au début de septembre.
 Studio à 33 nord, rue Wellington
 Tél: 687 — Rés: 1013-J
 Aussi accordage et réparations de pianos.

L'amiante était employé par les Romains comme tissu trémailloir

CINÉMA de PARIS
 Le film le plus follement drôle qui soit
 André LUGUET
 Annie DUCAUX
 Florence est folle
 JEAN MAX
 MARIE DE
 JEAN SERVAIS
 FINANC FROITE
 Ce soir à 10 h. 30, reprise
 Tania Féder dans
 "LA TOUR DE NESLEY"
 Une seule séance à 7 h. 30

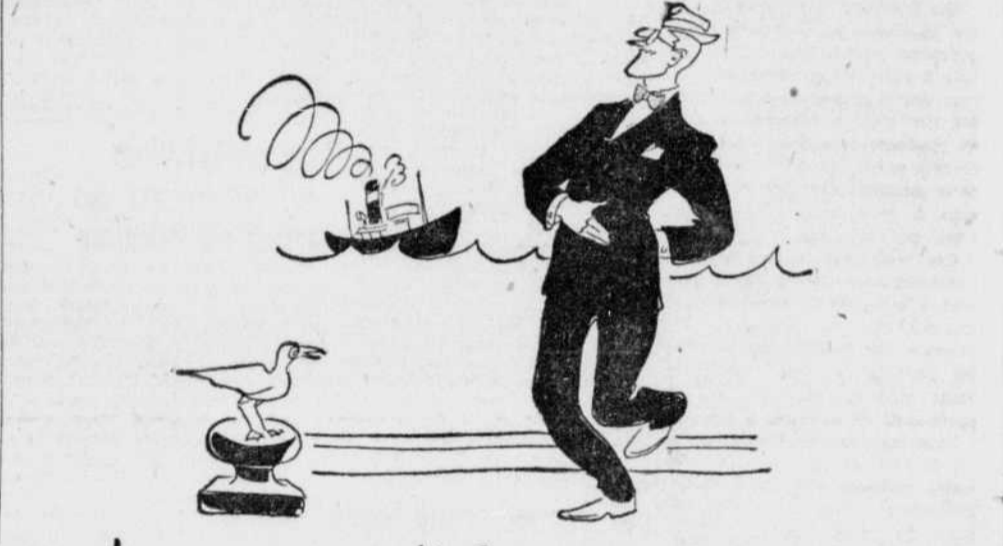
NOUVEAU THEATRE PREMIER
 GRAND PROGRAMME SPECIAL DE LA SEMAINE DE L'EXPOSITION
 D'AUDOUVILLE A SAMEDI UN SUCCES EXTRAORDINAIRE PRESENTE ICI POUR LA PREMIERE FOIS
 UN GRAND SPECTACLE... UN TENDRE ROMAN... DE JOLIES DANSEUSES... DE LA GAÏETÉ ET DU PLAISIR... Un sensationnel prélude de l'amour... Un mystère mystérieux
 MURDER IN THE MUSIC HALL
 Avec une grande distribution.
 Vera HUBA, HALSTON, Wm. MARSHALL, Helen Walker, Nancy Kelly, Wm. Gargan, Ann Rutherford, Julie Bishop.
 Ajoutez un grand film musical surprise de tous les temps: PHIL MAKER dans "TAKE IT OR LEAVE IT" avec PHIL SILVERS, Edward Ryan, Marjorie Masson, Stanley Prager, "LET'S GO CAMERON", parade sportive.
 Dernières Actualités Mondiales. Séances: 1:30 & 8:00 & 11:30

Soirée Récréative Tombola! Tirage!
 au profit de
L'ÉGLISE ST-PHILEMON
 STOKE CENTRE
Raffle \$100.
Samedi - Dimanche - Lundi
 le 31 août et les 1 et 2 septembre

GRANADA
 Sherbrooke, Que.
 D'aujourd'hui à Samedi
 Warner's grand
Pride of the Marines
 JOHN GARFIELD
 BLANCA MARINER, LUCY DANES
 AJOUTE: Un grand film comique: "IT SHOULD'N'T HAPPEN TO A DOG" avec Carole Landis et Allyn Joslyn.

Montres réparées EN 10 JOURS
J. R. CARON
 30 ans d'expérience. Commandes par la poste remplies promptement.
 Aussi réparations d'horloges et de bijouterie.
 154, rue Belvédère-Sud Tél: 2188-W
POILS SUPERFLUS enlevés pour toujours
 Méthode nouvelle, rapide, vraiment radicale et absolument sans danger. Médicament recommandé. Consultation gratuite. Traitement par spécialiste de 10 ans d'expérience en épilation définitive.
LUCIEN A. BLANCHARD
 Electrologiste diplômé
 2, RUE FRONTENAC, TEL. 1206, SHERBROOKE

Rose Point
 Beauté à Trois Dimensions en
STERLING
 par
WALLACE
 La beauté ravissante de la dentelle au Point de Rose — portée par les reines et les princesses au jour de leur mariage, a inspiré les artisans Wallace à créer une argenterie de table digne de la maîtresse de maison la plus difficile. La rose épanouie, les perles délicates, les lustres de verdure sont reproduits d'une façon impeccable. C'est un chef-d'œuvre d'argenterie véritable qui se distingue par la caractéristique exclusive à Wallace, qualifiée de "Beauté à Trois Dimensions".
 Rose Point est maintenant fabriquée au Canada, dans les Cantons de l'Est, par des artisans canadiens.
 Vendue chez
Jean Paul Perreault
 DIAMANTS • MONÈRES
 BIJOUX • COUVELLERIE
 504, rue Wellington-Y. — Tél: 618
 En haut du magasin Dominion
 SHERBROOKE



Le vaisseau de M. Cabestan est en rade!

(UN EXEMPLE QUI ILLUSTRE COMMENT FONCTIONNE LE CRÉDIT BANCAIRE)

Et CETTE GIGUE savante signifie que sa provision de mélasse, pour toute l'année, est arrivée des Antilles—bien à temps et à un prix favorable.
 Cet aimable importateur est loin de ses débuts dans l'épicerie en gros, alors qu'il n'achetait ses mélasses que de mois en mois, par petites quantités, et en tirant le diable par la queue. Aujourd'hui, il achète en vrac... par centaines de tonnes... ce qui diminue son prix coûtant au gallon.
 Bien entendu, il lui faut du comptant, et souvent plus qu'il n'en a en caisse. Il demande donc à la Banque Royale de lui prêter ce qu'il lui faut, et s'acquitte une fois la mélasse vendue.
 Voilà un exemple entre mille du mécanisme du crédit bancaire. Il procure aux sociétés commerciales ou industrielles, importantes ou non, les fonds disponibles essentiels à qui veut saisir l'occasion aux cheveux.
À QUELLES ENTREPRISES CES PRÊTS SONT-ILS CONSENTIS?
 Nous ne faisons pas d'exceptions, à condition qu'elles soient sérieuses et honnêtement administrées. Bon nombre de nos clients les plus estimés sont de très petites entreprises. Et, parmi nos clients les plus importants, plusieurs sont redevables de leur prospérité actuelle aux crédits bancaires dont ils ont pu bénéficier. Ces mêmes bons offices sont à votre disposition. Le directeur de la plus proche succursale de la Banque Royale du Canada vous invite à causer avec lui, le jour et à l'heure qu'il vous plaira.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA
 SUCCURSALE SHERBROOKE... H. L. GAGNON, Gérant
 SUCCURSALE DE LA H-VILLE - N. I. AMIRALTY, Gérant

Feuilleton de la "Tribune"
L'OASIS APRÈS L'ORAGE
 par MARIE DE WAILLY
 (Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres).

No 1.
CHAPITRE PREMIER
 —Hepl... Ardenez...
 —Ah! de Sèze. Bonjour cher ami
 —Bonjour... Ma parole, vous avez l'air de porter le diable en terre. Qu'avez-vous?
 —Tout le gris de ce ciel d'automne dans le cœur et dans l'âme.
 —Je comprends... C'est octobre, un octobre morose et triste fait du brouillard et de la boue de Paris.
 —Quand chez moi le ciel est pur, le soleil radieux, Je m'enfuis, loin du Maroc, de Sèze.
 Cette plainte avait été jetée d'une voix grave, épre et caressante tout à la fois, une voix vibrant sur des cordes riches et exotiques par un léger accent.
 Affectueusement, de Sèze passa son bras sous celui de son ami en déclarant:
 —A défaut du soleil du ciel, je veux vous donner celui de l'esprit. Je vous emmène.
 —Oh cela?
 —Dans une maison charmante où vous trouverez un sa-

vant à la science aimable, une jeune fille peu banale, une femme délicieuse — qu'il ne faudra pas prendre pour la maîtresse de la maison, bien qu'elle en ait les attributions, — et la théorie variée et variable d'une belle jeunesse bruyante, frondeuse et amusante.
 —Vous piquez ma curiosité. Les noms du trio?
 —Pierre Symfor, multimillionnaire; le mauvais côté de la cinquantaine, célibataire et tuteur de Elisabeth Eymaud, la plus déconcertante jeune fille du siècle, dix-sept ou dix-huit ans, musicienne, peintre, sculpteur.
 —Jolie?
 —Cela dépend des goûts; vous vous rendez compte, Coquette, fière, un brin orgueilleuse, très bonne; un mélange égal de qualités et de défauts.
 —L'ange et la bête.
 —La bête allée et l'ange fou-chu, parfaitement; mais l'ange véritable est Helen Kaloro. Quoiqu'elle n'en paraisse pas trente, Helen Kaloro occupe entre trente-cinq et quarante ans. Pas belle, un visage trop pâle, des yeux sans expression, des cheveux trop noirs; mais quel tact, quelle douceur, quelle abnégation!
 —Son rôle?
 —Complexe. Elle a été l'institutrice et la gouvernante d'Elisabeth dont elle est demeurée le meilleur amie. Par affection pour son élève et reconnaissance pour Pierre Symfor, elle a accepté auprès d'un emploi de femme de charge et c'est très heureux car le mari est un rêveur et sa pupille une délicieuse tête folle. Si vous y consentez, je vous présente; tuteur et pupille seront ravis de vous connaître.
 —Vous l'assurez peut-être légèrement, de Sèze.
 —Mon cher, vous allez pouvoir en juger, car nous voici arrivés.
 D'un coup d'oeil connaisseur, Ardenez enveloppa le jardin bien entretenu et la maison de style et il siffla entre ses dents: "Fort chic!"
 Dans le jardin que les deux jeunes gens traversaient, des fleurs d'arrière-saison s'élançaient dans la brume grise. En haut du perron de marbre blanc, le hall accueillait les visiteurs dans un ambiance élégante et la richesse inouïe de

la simplicité des choses.
 Le valet de pied fut un discret sourire de bienvenue et un empressément très marqué pour s'avancer vers de Sèze. A la question faite par un souci de forme: "Mademoiselle reçoit-elle?" le valet répondit: "Oui, mon lieutenant", qui montrait que le jeune homme était un familier de la maison.
 Le domestique débarrassa les visiteurs de leur pardessus et, sans les annoncer, leur ouvrit la porte.
 Arrêté sur le seuil de la vaste pièce éclairée par d'énormes baies qui laissaient pénétrer la lumière grise et triste du dehors, l'officier chercha Elisabeth parmi les groupes jaseurs et Ardenez eut le temps d'examiner à son aise les hôtes de la pupille de Pierre Symfor.
 Comme l'avait déclaré de Sèze, c'était une belle jeunesse amusante à voir. Les hommes montraient une élégance discrète et de bon ton, une courtoisie légèrement flirt; les femmes étaient une simplicité coquette et leurs rires clairs, leurs yeux brillants de plaisir, leurs propos légers comme un babil de fauvettes les classaient

dans la catégorie des jolies créatures faites pour une vie riche, heureuse et insouciance.
 —Allons! fit de Sèze en souriant, notre charmante capricieuse a délaissé ses amis; je suis heureusement où la retrouver. Suivez-moi, Ardenez. Il traversa tranquillement les groupes, échangeant des sourires et des poignées de main; un mot par-ci, présentant son ami par-là et, au fond du salon, il prit un escalier à rampe de fer forgé qui conduisait à une étroite galerie surplombant la pièce de réception. D'un coup d'oeil, le lieutenant vit que la galerie était vide et il murmura: "Oh! oh!... c'est le grand spleen."
 Sa main un peu forte mais très blanche souleva une portière de soie tissée d'or et de pourpre d'un travail exquis deigne d'un musée.
 Au moment de pénétrer dans la pièce intime où devait aimer à se tenir la maîtresse de la maison, Ardenez eut une hésitation, mais son ami le poussa en avant. Les deux jeunes gens se trouvèrent dans un atelier encombré de meubles, de toiles, de

chevalets, de blocs encapuchonnés de linges mouillés, d'instruments de musique et d'armes formant panoplie.
 —Voilà le capharnaüm, murmura l'officier à l'oreille de son ami; la sorcière doit être dans son antre. Faites attention où vous mettez les pieds, Ardenez, et allons à la découverte.
 Dans le dédale des meubles, des chevalets et des blocs de marbre, de Sèze loutoya jusqu'à une seconde portière derrière laquelle apparut un minuscule salon aux murs peints en gris. Trianon releva d'arabesques or. La lumière du dehors, tamisée par une magnifique verrerie du XIIIe siècle, mettait des taches de couleur diluées sur le gris des sièges et les bois précieux. Au-dessous de la verrière, sur un large divan recouvert d'une peau d'ours blanc, une femme se tenait peinte, le visage enfoui dans les coussins. Se jugeant indiscret, Ardenez eut encore un mouvement de recul, mais l'officier le maintint à son côté avec un sourire d'amicale ironie. Et avant de signaler sa présence par un bruit quelconque, il désigna la verrière à son ami.
 C'était une pièce unique et admirable où une sainte Elisabeth de Hongrie, prise en flagrant délit de charité par son mari, le Landgraf de Thuringe, ouvrait en tremblant les pans de sa robe desquels s'échappaient une moisson de roses plus précieuses que des bijoux.
 En artiste, Ardenez admirait toute la finesse d'exécution de cette œuvre, chef-d'œuvre inimitable produit avec les pauvres moyens du temps où les bleus, les verts, les jaunes, les rouges, les nacrés et les ors apparaissent translucides et lumineuses malgré tout le brouillard du dehors, ce qui fit penser ironiquement à de Sèze.

(A SUIVRE)

LA TRIBUNE

Fondée en 1919
 3, rue Marquette, Sherbrooke.
 Téléphone: 971
 Rédacteur en chef: Louis-Philippe ROBIDOUX
 Services des nouvelles:
 La Presse Canadienne, la Presse Associée, (E.-U.)
 L'Agence Rexter.

La Presse Canadienne est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression, de toutes les dépêches attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée ou à l'Agence Rexter, ainsi que de toutes les informations locales que la "Tribune" publie. Tous droits de reproduction des dépêches particulières de la "Tribune" sont également réservés. (Autorisée comme matière postale de seconde classe par le ministre des Postes).

Représentants:
 Au Canada: A.-H. Toppin, 3 Toronto St., Toronto.
 Aux E.-U.: Bogner & Martin, New-York, Chicago.

JEUDI, 29 AOUT 1946

En marge d'une visite

Les quelque soixante-quinze correspondants de la Tribune qui sont venus passer la journée de mardi à Sherbrooke, les invités des directeurs de notre journal, ont été unanimes à déclarer, avant leur départ, qu'ils garderont de cette visite à nos bureaux, à nos ateliers, aux postes de radio CHLT et CKTS aussi bien que de leur visite à l'Exposition un souvenir charmant et durable. Nous leur retournons le compliment en leur disant que nous, nous avons été très heureux de les recevoir, de leur faire visiter notre établissement, de causer familièrement avec eux, de leur donner, en passant, quelques renseignements et quelques conseils et, surtout, de renforcer les liens d'amitié et de bonne camaraderie qui existent entre eux et nous depuis longtemps.

Le but premier de cette très agréable réunion était de prouver à nos correspondants des localités environnantes que tous ceux qui participent, de près ou de loin, à la facture, à la vente et à la propagation de la Tribune constituent une grande famille, qu'ils sont nos auxiliaires, nos collaborateurs et, comme tels, ils ont droit d'être fiers des succès de leur journal et de sa popularité de plus en plus croissante dans cette région des Cantons de l'Est, l'une des plus belles et des plus richement diversifiées de tout le Québec. Grâce à ses nombreux correspondants disséminés dans tout le territoire des Cantons de l'Est et qui, par leur collaboration, complètent la grande information locale, nationale et internationale qu'elle reçoit chaque jour, la Tribune est aujourd'hui et sans conteste un organe d'information de premier ordre aussi bien qu'un médium de publicité indispensable à nos populations urbaines et rurales.

Canada-Etats-Unis

Les importations canadiennes des Etats-Unis, au premier semestre de l'année en cours, ont été de quelque \$600,000,000, ce qui fait du Canada le meilleur client des Etats-Unis. Les exportations du Canada aux Etats-Unis, au cours des six mois à fin juin, se sont élevées à \$396,000,000. Les éléments invisibles de nature financière — paiements nets sur les placements, frais de transport et opérations diverses — peuvent représenter pour le Canada un déficit supplémentaire de la balance des comptes de plus de \$100,000,000.

En contrepartie de ces déficits, il y a des balances créditrices. Les exportations d'or ont fourni à elles seules environ \$50,000,000 de fonds américains durant les six premiers mois de l'année. Il y a peut-être un petit solde en faveur du Canada pour le tourisme, nonobstant les dépenses exceptionnellement élevées de ses ressortissants aux Etats-Unis pendant les saisons d'hiver et de printemps. (Les résultats du tourisme pour l'année comporteront une forte balance créditrice, vu que les dépenses des touristes américains touchent leur sommet pendant l'été et au début de l'automne).

Le Canada a retiré aussi une somme assez importante de devises américaines de ses exportations aux pays extra-américains qui ne sont pas du bloc sterling; l'excédent de ces devises, qui dépasse nettement \$100,000,000 après le paiement de nos importations de ces pays en dollars américains, peut servir à compenser les déficits du commerce entre le Canada et les Etats-Unis. Nos importations nettes de capitaux des Etats-Unis pour les six mois à fin juin dépassent \$120,000,000; c'est la différence entre les ventes de valeurs canadiennes aux Etats-Unis et nos achats d'actions et obligations américaines.

La Sainte-Chapelle

Dépouillée en 1939 de ses vitraux qui sont sa raison d'être, la Sainte-Chapelle, de Paris, aura dans quelques mois recouvré cette inestimable parure, heureusement soustraite pendant la guerre à la fureur destructrice des hommes.

Depuis plusieurs semaines, en effet, trois spécialistes travaillent avec l'amou-

reux minutie des ouvriers d'art, à la reposition de ces chefs-d'œuvre du Moyen-Age français.

Quatre fenêtres sur douze sont déjà terminées. Toutes ces fenêtres ne mesurent pas moins de 16 mètres de haut sur 4 et 5 mètres de large. Chacune d'elles compte 150 à 200 morceaux soigneusement numérotés, chaque morceau divisé lui-même en dix, vingt et même 30 morceaux.

Déposés en septembre 1939, les vitraux de la Sainte-Chapelle, avec ceux de plusieurs autres églises de Paris, furent transportés au Château de Belenave, dans l'Allier. Depuis trois mois environ tous les vitraux de la Capitale ont été recouverts.

Déjà Notre-Dame a retrouvé ses verrières et ses roses. A la Sainte-Chapelle, le travail sera achevé au printemps 1947. Evalués — mais comment assigner une valeur à des pièces uniques au monde — à plus de 800 millions de francs avant la guerre, les vitraux de la Sainte-Chapelle font partie de l'inestimable patrimoine que les siècles ont légué à la France.

Feuilles Volantes

*Les expositions passent, les badauds restent.
 Teintée ses cheveux n'en rajeunit pas la racine.
 La parodie ne donne que plus de prix au chef-d'œuvre.
 Il y a des âmes qui vibrent et d'autres qui rayonnent.
 On n'énerve pas un dentiste en lui montrant les grosses dents.
 Attention! un homme piqué au maigre peut échapper des mots gras.
 Pour une licence qu'ils paient, les chauffards en prennent au moins vingt-cinq.
 Le bon cuisinier n'est pas moins habile à mettre ses plats en relief que ses reliefs en plats.
 L'égoïste veut bien quelquefois faire la part des choses, à condition qu'à la fin le tout lui revienne.
 Il ne faut pas avoir peur de la vérité étant donné que ce qu'elle divulgue est fait ou doit forcément s'accomplir.*

TRISTAN

L'Opinion des autres

L'inflation
 Nous aurons vraiment l'inflation, au Canada, quand le repas de 25 cents, que nous payons déjà 50 cents, coûtera un dollar.
 (Journal — Edmonton).

Une carrière idéale
 —J'ai choisi la carrière de la poésie.
 —As-tu vendu quelque chose?
 —Oui, mon paletot, ma montre et mon saxophone!
 (La Justice — Holyoke).

La pénurie d'autos
 L'adaptation de l'industrie de guerre à l'industrie de paix se poursuit. Mais les Etats-Unis ne parviennent pas non plus à satisfaire les demandes qui restent supérieures à la production. Le roi Farouk d'Egypte commande 25 "Cadillacs". Mais Cadillac ne fabrique pas ces modèles. Et rien ne sert d'être roi. Sur une demande de 12,000,000 d'automobiles, 2,400,000 seulement sont servis. C'est-à-dire qu'un acheteur sur cinq seulement peut obtenir satisfaction. Les autres doivent attendre...
 (Le Soleil — Québec).

Le discours aux Dieppois
 De ce que M. Mackenzie King a dit aux Dieppois le 19 août, on retient tout particulièrement les propos suivants: "Si la liberté avait péri dans le Vieux Monde, elle n'aurait certainement pas survécu dans le Nouveau. Je suis d'autant plus fier aujourd'hui de ce que le Canada a été prompt à reconnaître que nous sommes tous solidaires les uns des autres. Si les pays de l'Amérique du Nord ont pu échapper à l'invasion, c'est à cause de la résistance des pays de ce côté de l'Atlantique. Si notre pays ne porte pas aujourd'hui les cicatrices de la guerre, c'est parce que la lutte pour la liberté s'est faite sur votre sol, et sur celui d'autres pays européens; parce que vous avez résisté là où nous avons porté secours."
 L'isolationnisme qui a sa doctrine, et, parait-il, chose comique, ses "résistants", encore que ces derniers aient donné les pires exemples de la sainte frousse et de la débandade (rien d'étonnant qu'on admire tant le fascisme mussolinien dans certains milieux), serait bien en peine de contredire la portée stratégique du thème développé à Dieppe par M. King et qui se résume en quelques mots: "Aller au devant de l'ennemi!"
 (Le Canada — Montréal).

Les Beaux Vers

Midî sur le Nil

Ce corps qui détruit l'ombre, allumant l'air paisible A force de clarté se rendait invisible. De tremblantes vapeurs sur les plaines frottaient; L'eau semblait être en feu; les sables éclataient; Sur les myrtes fleuris, les douces tourterelles Tenant leur bec ouvert laissaient pendre leurs ailes; La bruyante cigale, au milieu des guérets Saluait le midi de la part de Cérés... Le fleuve est un étang qui dort au pied des palmes.

SAINT AMAND.

TRIBUNE LIBRE

Sous cette rubrique, nous reproduisons les lettres que nous recevons et qui traitent de sujets d'intérêt public. Ces expressions d'opinions n'engagent cependant en rien la responsabilité de notre journal. Il est de rigueur que l'auteur d'une lettre fasse connaître son nom et son adresse véritables au rédacteur en chef du journal, sans qu'il n'en soit pas considéré.

La municipalisation de l'autobus

Sherbrooke, le 26 août 1946
 M. le Rédacteur, La "Tribune", Cher monsieur,
 Auriez-vous l'obligeance de publier les remarques suivantes sur les opinions émises par plusieurs ex-membres de la municipalisation du transport urbain.
 Disons d'abord que LE NOMBRE de ces anciens magistrats ne constitue pas un argument et les motifs de leur opposition ne sont pas justes; plusieurs mauvaises raisons n'en font pas une bonne, et je désire signaler à mes concitoyens que les raisons émises contre "le projet Lanot" n'ont pas beaucoup de valeur.

Les principales objections présentées se résument à ceci:
 1.—La ville ne doit pas s'immiscer dans une entreprise privée. — MM. Edwards et Armitage.
 2.—Les échevins ne sont pas compétents pour organiser et administrer ce service. — MM. Edwards, Armitage et Ross.
 3.—La ville ne pourrait pas donner un aussi bon service que la compagnie. — MM. Labrecque, Bradley et Ross.

Le transport urbain n'est pas une affaire privée. — MM. Labrecque, Skinner, Bradley et Ross.
 Au sujet de l'entreprise privée, je me demande comment des hommes de l'âge et du savoir de ces anciens maîtres peuvent essayer de faire croire à la population que le transport urbain n'est pas un service d'utilité publique, de même classe que l'électricité, l'eau et le gaz. Ces entreprises sont l'affaire du public et leur possession par des particuliers confère à ces derniers un pouvoir et des privilèges que le peuple a le droit de révoquer. La population est obligée de recourir à l'autobus, mais on est libre d'acheter ou de louer un véhicule d'industrie privée.

Pour ce qui est de la compétence, il n'est pas question, que je sache, de placer aucun des échevins comme gérant des autobus; si la Cité de Sherbrooke organise un jour son propre service de transport, il sera facile d'engager des experts pour ce département comme pour les autres services municipaux. Si une compagnie comme la Sherbrooke Transit peut engager le personnel voulu, pourquoi la Ville de Sherbrooke ne le pourrait-elle pas?

Ceux qui craignent que la Ville donnera un service défectueux n'ont qu'à regarder ce qui se passe dans les départements de l'électricité, de l'eau et du gaz; y relèvent-ils de si gros défauts? Ils peuvent aussi comparer l'éclairage des rues de Sherbrooke et l'éclairage organisé par les compagnies privées à Montréal et à Québec: leur confiance dans la prétendue supériorité des compagnies privées s'évanouira.
 Quant à soutenir que le transport urbain n'est pas payant, c'est tout simplement faux. Malgré ses trucs et son habileté pour dissimuler ses profits, la Sherbrooke City Transit Co. a payé en trois ans \$108,000 d'impôts sur l'excédent de profits. M. Joseph Labrecque souhaite que la Ville demeure avec "un éléphant de moins sur ses épaules"; nous lui serions reconnaissants s'il voulait nommer les autres éléphants qui écrasent les épaules de notre pauvre ville.
 Je vous remercie, M. le Rédacteur, de m'avoir permis de communiquer ces observations aux nombreux citoyens qui espèrent voir un jour la municipalisation du service d'autobus.
 Albert POULIN

Un cultivateur nous écrit...
 Compton Station, 27 août 1946.
 M. le Rédacteur, La "Tribune", Sherbrooke.

Cher Monsieur,
 Auriez-vous l'obligeance de permettre à un cultivateur, par l'entremise de votre journal, de défendre sa classe, les ruraux, si injustement attaqués dans divers journaux, sous différents prétextes. En l'occurrence, c'est sous prétexte de salaires aux institutrices rurales et d'engagements d'institutrices non qualifiées.
 A lire les communiqués de Léo Guindon, dans divers journaux, et de Germaine Bernier, dans le "Devoir" (20 juillet 1946), l'on dirait,

d'une part, que les Commissaires d'Écoles rurales, ne sont qu'une bande de Séraphins Poudrier dont "Arriérés les ruraux: ils ne s'en font pas au sujet des qualifications".

En bien, mesdemoiselles et messieurs, vous voulez, vous souhaitez la disparition de cette "classe indésirable et nuisible au progrès". Ne désespérez pas: c'est cette mentalité qui a fait se vider les campagnes, continuer, et ce ne sera pas long. Vous avez les bons moyens pour arriver à votre but, le succès vous est assuré. En 1900, 75 p.c. des ruraux, en 1925 p.c. et 1975 il n'y en aura presque plus.

Continuez à les lapider de vos écrits dans les journaux, c'est du grand progrès, c'est de la compréhension; ça va aller plus vite; dans 25 ans plus de séraphins! alors vos rêves seront réalisés. Vous serez tous et toutes diplômés et qualifiés; vous vous paierez de bons salaires; les séraphins disparus ne vous empêcheront pas, vous aurez tout l'argent, avec votre sens national, vousirez chercher les 11 milliards d'obligations du Dominion détenus par des étrangers sur 17 milliards. (Le "Soleil", 12 juillet 1946).

Vous aurez donc tout l'argent nécessaire, le progrès marchera à pas de géant ainsi que le jugement, l'émotion, les qualifications, le sens social, national, la compréhension, la justice, rayonneront et domineront partout, ce sera l'âge d'or, moins une petite exception bien négligeable: le contenu du garde-manger ou du frigidaire électrique.

Vive le progrès!
 Vive la civilisation européenne!
 Xavier BEAUDOIN
 cultivateur,
 Compton Station.

"Prétendez les ruraux: ils voudraient un salaire égal à celui des hommes de métier."

Arriérés les ruraux: ils ne s'en font pas au sujet des qualifications". En bien, mesdemoiselles et messieurs, vous voulez, vous souhaitez la disparition de cette "classe indésirable et nuisible au progrès". Ne désespérez pas: c'est cette mentalité qui a fait se vider les campagnes, continuer, et ce ne sera pas long. Vous avez les bons moyens pour arriver à votre but, le succès vous est assuré. En 1900, 75 p.c. des ruraux, en 1925 p.c. et 1975 il n'y en aura presque plus.

Continuez à les lapider de vos écrits dans les journaux, c'est du grand progrès, c'est de la compréhension; ça va aller plus vite; dans 25 ans plus de séraphins! alors vos rêves seront réalisés. Vous serez tous et toutes diplômés et qualifiés; vous vous paierez de bons salaires; les séraphins disparus ne vous empêcheront pas, vous aurez tout l'argent, avec votre sens national, vousirez chercher les 11 milliards d'obligations du Dominion détenus par des étrangers sur 17 milliards. (Le "Soleil", 12 juillet 1946).

Vous aurez donc tout l'argent nécessaire, le progrès marchera à pas de géant ainsi que le jugement, l'émotion, les qualifications, le sens social, national, la compréhension, la justice, rayonneront et domineront partout, ce sera l'âge d'or, moins une petite exception bien négligeable: le contenu du garde-manger ou du frigidaire électrique.

Vive le progrès!
 Vive la civilisation européenne!
 Xavier BEAUDOIN
 cultivateur,
 Compton Station.

Georges-Théodore Berthon

Georges-Théodore Berthon naquit à Vienne, en 1806. Il était le fils de René-Théodore Berthon, lui-même peintre à la Cour de Napoléon et élève du célèbre David. L'enfant manifesta des dispositions artistiques très vives à un âge peu avancé. Il reçut des leçons de plusieurs maîtres dans différents capitales européennes. Il séjourna durant quatre ans en Angleterre, après quoi il se fixa au Canada. Son atelier de Toronto devint fort achalandé. Les personnalités les plus importantes du pays lui commandèrent des portraits en pied ou en buste dans lesquels il excellait. Les galeries canadiennes conservent plusieurs de ses œuvres. On en trouve notamment aux parlements de Toronto et d'Ottawa. Il fit partie de la Société artistique de l'Ontario. Il mourut à Toronto, le 18 janvier 1882.
 M. Berthon avait épousé, en 1847, Zélie Boisseau et, en secondes no-

L'agence Parnett & Cie

par Maurice Leblanc

Voilà l'histoire de quelques affaires qui ont troublé l'opinion publique, peu d'années avant la guerre. Quel est ce curieux personnage, Jim Barnett, qui se trouve mêlé, d'une façon bien amusante, aux aventures les plus fantastiques? Que se passe-t-il dans cette mystérieuse agence privée, Barnett & Cie, qui semble attirer les clients que pour les débaucher avec plus de sécurité?

Aujourd'hui que les circonstances permettent que le problème soit exposé dans ses détails, et résolu en toute certitude, hâtons-nous de rendre à César ce qui est dû à César, et d'attribuer les mérites de Jim Barnett à celui qui les commet: l'incorrigible Arsène Lupin. I ne s'en portera pas plus mal...
 L'Agence Barnett et Cie commencent ses prouesses dans la mystérieuse histoire de Valérie. La baronne Assermann s'aperçoit de la disparition d'un collier. Les services de l'Agence Barnett & Cie sont réclamés.

Quel est l'auteur du rapt? Comment le collier précieux est-il devenu la propriété de Jim Barnett? Serez-vous le prix des services de cette Agence peu scrupuleuse? Un livre de 192 pages (couverture Claire de La Haye. Il eut une fille de sa première union et six garçons et cinq filles de sa seconde.

GRAIN DE SAGESSE

Il n'y a pas de chemin plus sûr pour arriver à l'amour de Dieu que la charité pour nos semblables.
 Saint AUGUSTIN

re illustrée en quatre couleurs, publiée par les Editions Variétés. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal, Canada.

L'escapade de Paulo
 Paulo, un garçonnet aux cheveux blonds, habite une charmante maisonnette dans un joli village. Son papa et sa maman l'élevèrent très bien et lui procurèrent aussi bien l'utilité que l'agréable.

Les petits garçons qui l'ont l'histoire de Paulo en quête d'aventures, apprendront comme lui que rien ne vaut la quietude et le charme de la maison.
 Un album de trente-deux pages publié par Les Editions Variétés. En vente dans toutes les bonnes librairies, dans les magasins à rayons, les magasins à chaînes et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal, Canada.

PAUL-EMILE GÉNÈST ENR.
 P. E. Génest — Bruno Pigeon
 "Tout pour l'Éducation"
 À L'EXPOSITION
 Ne manquez pas de visiter notre exhibit. Nous aurons des machines de bureau de tous genres, une démonstration.
 100, Wellington N. Tél. 1615



LE MEILLEUR TABAC À CIGARETTES POUR VOTRE ARGENT



OUI... MAIS QUE VAUT-ELLE?

Peu vous importe la quantité d'argent que contient la pièce de 50c quand vous allez au magasin. C'est ce qu'elle vous permet d'acheter qui vous intéresse. Eh bien! cela dépend beaucoup de vous, de nous et de millions d'autres gens comme nous. Qu'une orgie de dépenses provoque l'inflation et votre pièce de 50c vous permettra d'acheter de moins en moins à mesure que les prix augmentent — jusqu'à quel point elle peut diminuer de valeur, personne ne le sait.

Vous pouvez prévenir l'inflation... et si vous êtes un citoyen No 1, vous le ferez! Comment?... Par la conservation quand il s'agit de finances personnelles... Voici cinq moyens de combattre l'inflation:

- Conservez vos obligations de la Victoire;
- N'achetez que les marchandises qui sont en abondance et épargnez votre argent en prévision du jour où les articles maintenant rares auront cessé de l'être;
- N'achetez pas sur le marché noir;
- Gardez vos assurances;
- Augmentez vos épargnes.

Cela signifie dépenser sagement et économiser sagement. Voilà la conservation — première condition de la sécurité personnelle — première vertu du bon citoyen.

BANQUE DE MONTRÉAL
 C'est pourquoi nous disons:
 Si vous êtes un citoyen No 1 vous résoudrez le cas No 1...
 Ce n'est pas de l'égoïsme, mais la juste compréhension du fait qu'une collectivité ne vaut que ce que valent ses citoyens.
 ÉCONOMISEZ POUR VOUS... ET VOUS ÉCONOMISEREZ POUR LE CANADA

CARNET MONDAIN

Réception

M. et Mme Napoléon Maheu, de Martville, étaient récemment leur 25e anniversaire de mariage. A cette occasion, plusieurs parents et amis se réunirent pour leur présenter leurs vœux, dont: M. et Mme Ernest Maheu, M. le curé A. Turcotte, de Martville, M. et Mme Bella et M. Maheu, Mme R. Bélanger, les Rev. Soeurs St-Isidore, St-Joël-Chabanel et Ste-Marie-Georgina, G. Maheu, Mme Larre, MM. Mmes J. Maheu, O. Cloutier, St-Victor, A. Bureau, L. Maheu, A. Fortier, Mlle Geneviève Bélanger, M. G. et R. Bélanger, MM. et Mmes E. Bouffard, Jos. Poulin, Jos. Pomerleau, A. Fortier, A. Maheu, St-Victor, D. et Arthur Cloutier, M. A. Létourneau, M. G. Doyon, Marie Nadeau, M. D. Loignon, M. l'abbé M. O'Bready, Mmes Arthur Pomerleau, Sully, Témiscouata, M. G. Fortin, M. L. Cloutier, Mme C. Poulin, les enfants R. et Réal, Fortier, Thérèse Maheu, R. Larre, F. Fortier, L. Bureau, R. et Roland Bruneau, G. Maheu.

Prière de signaler 971 et demander la rédaction du Carnet mondain pour toute insertion sous cette rubrique.

Les nouvelles pour le Carnet mondain sont publiées à titre gratuit à l'exception de faire-part de naissance, fiançailles et mariages qui coûtent \$1.
Prière de signer les nouvelles envoyées par la poste. Après sur un seul côté du feuillet.

Mariage

Lemieux-Couture
—M. et Mme J.-A. Couture annoncent le mariage de leur fille Godelaine, à M. Rodéric Lemieux, fils de M. J.-A. Lemieux et de M. Lemieux, décédé.
La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église du Christ-Roi, lundi, le 2 septembre, à 8h30.

Mariage

Farand-Dupont
—On annonce le mariage de Mlle Bertha Dupont, fille de M. Joseph Dupont, de Sherbrooke, et de Mlle Dupont, décédée, à M. Léon Farand, fils de M. et Mme Eugène Farand, de West Shefford.
Le mariage aura lieu dans l'intimité samedi, le 31 septembre, à 8 heures, en la chapelle Pauline de la cathédrale St-Michel.
Pas de faire part.

Mariage

Bureau-Edgcombe
—Lundi matin a été célébré en l'église St-Jean-Baptiste, le ma-

COMMUNES
à 3, 4 et 5 tiroirs
PUPITRES, TABLES DE CHEVET (avec ou sans peinture ou vernis)
J.-O. DUFOR LTEE
70, Wellington-Nord — Tél: 5725-3
Manufacture: 200, Belmont, Tél. 449

LECONS DE PIANO
Prix modérés. Sacs gratuits.
Ansi — PIANO A LOUER
J.-E. LACROIX, prof.
68, Gillespie, — Tél. 2824-W.
Sherbrooke

COURS de COUPE et de COUTURE
par une couturière de très grande expérience. Les cours commenceront le 9 sept. Prière de s'inscrire les 2-3-4 sept.
Mme A.-D. MOREL
16, rue Frontenac — Tél: 2742

Corsets et ceintures de maternité
Ajustés par une corsetière expérimentée.
PHARMACIE GAUDET
Bruno Gaudet, Pharm., ps. 8, 29, rue King-Ouest, Tél. 3868
Volonté des Terminals des Autobus

Votre Manteau d'Automne
dans toutes les nouvelles et jolies couleurs d'automne.
garni de fourrure de choix ou uni — à votre choix!

Seul un expert peut juger de la quantité nécessaire de fourrure requise pour bien garnir un manteau... et surtout pour distribuer cette fourrure afin qu'elle paraisse à son meilleur. Venez dès aujourd'hui, voir nos chics manteaux d'automne, avec ou sans garnitures de fourrure. Choisissez dans notre grand assortiment celui qui vous convient le mieux!

Nouveaux costumes d'automne
Dans toutes les teintes gales de la saison automnale. Coupe élégante, confection minutieuse.

Votre robe d'automne est arrivée
Tous les modèles qui vous plaisent et qui plaisent à autrui.

HENRY'S LADIES WEAR
(Voisin de Toit Town)
63, rue Wellington-Nord Téléphone 4219

Thé-shower

—A l'occasion du prochain mariage de Mlle Laurette Côté, un thé-shower a été donné, en son honneur, au Club Social, par Mmes Gertrude Côté, Laurette Laberge, Pauline Savard et Laurette Sévigny. Une jolie lampe-torche lui fut présentée de la part des invités. Etait présente: Mmes J.-C. Côté, Gaétan Côté, Yvan Côté, Philippe Doyon, Marcel Darche, Gilles Dussault, Samuel et Robert Pabi, Robert Gingras, Réal Lafond, Jacques Lemieux, Jacques Poitras, Agnès Roy, Ronald St-Laurent, Mmes Madeleine Beaudry, Jacqueline Bias, Andrée Boisvert, Yvonne Bourque, Jacqueline Brien, Denise et Simone Chevalier Suzanne Choquette, Jacqueline Codère, Eliane et Pauline Côté, Suzanne Gagnon, Micheline et Thérèse Hébert, Pauline Joyal, Yvonne Langevin, Berthe, Yolande et Madeleine Larose, Pauline et Lucille Laberge, Gabrielle Lessard, Georgette Mathieu, Françoise Messara, Janine Michaud, Camille Nadeau, Françoise Parent, Camille Pelletier, Marie Renard, Rita Robert, Paula Roy, Françoise Sévigny, Isabelle St-Jean, Hélène Tessier et Thérèse Trotter.

Déplacements

—Mme J.-O. Lafontaine et ses enfants, de St-Paul de Chertou, étaient de passage à Sherbrooke, dimanche, chez M. et Mme Alex. Trudeau.

—Mlle Georgette Lafontaine, e.g.m., à Montréal, passe quelques jours à Sherbrooke, l'invitée de M. et Mme Alexandre Trudeau, de la rue King-Ouest.

—Mme René Morin, de la rue Lincoln, Mme Desharnais, de la rue Brooks, Mme Boissé, de la rue Couvent, Mme Eva Pinard-Arcand, M. et Mme A. Boutin, de la rue Alexandre, sont à Québec et Ste-Anne-de-Beaupré, en fin de semaine. Ils sont aussi allés au Cap-de-la-Madeleine, la semaine dernière.

—Mme Léa Turcotte, de la rue Lincoln, a visité sa sœur, Mme Alphonse Lamontagne, hospitalisée à Montréal.

—Mme Joseph Gagnon et Mlle Marie-Ange Inkel, de la rue Marquette, faisaient partie du pèlerinage au Cap-de-la-Madeleine, la semaine dernière. Elles ont aussi visité des amis aux Trois-Rivières, au cours de la fin de semaine.

—M. et Mme Henri-Paul Bégin et leur fils Gaston, de la rue Norray, étaient récemment de passage à St-Julien de Wolfestown, chez M. et Mme Peter Byrns, et à Coleraine, chez M. et Mme Anatole Caron.

—M. Laurent Côté, de Québec, président de la Coopérative des Arts domestiques, et Mme Côté, étaient de passage à Sherbrooke mardi,

Petit Carnet

—ATTENTION! Ouverture d'un magasin de coupon "Clas Yvonne" à 24 rue Windsor, Cordiale bienvenue à tous les clients. 152-5

—Dr Charles K. LeBlanc, chirurgien-dentiste, 70, rue Wellington Nord. Succ. Dr Mabex, Tél. 1734. J.N.O.

—CORSETS et brassières "Mystérieuses" faites sur mesure, Jacques "ATTENTION!! Mesdames, pour tout ce qui concerne les corsets, des Spécialités: brassière sur mesure, Satisfaction garantie. Adresse: 255-256, rue St-Jacques, 1 rue Queen. Tél: 2083-W. 133-30

—COURS PARTICULIERS MORRISSEY: Cours commercial bilingue. Capacité moderne. Conversation anglaise. Diplôme de l'Université de 8 à 9 heures. M. Morrissey, 10-A Wellington Sud, Tél: 450-R. 152-54

—ATTENTION! Je commencent à donner mes leçons de couture le 2 septembre. Venez vous inscrire le plus tôt possible. Aurore Lavallée, 10-A St-Edouard. 147-13

—COULTEURIERE: Comment faire le linge usagé. — Cours de couture complet. Mme Laflamme, 162 King Est. 2323-W. 154-9

—TAXI — TEL: 1918-W
POUR voyager en dehors de la ville seulement. Auto Chrysler 1946. Passagers assurés. Roger Laines, 174 rue Short, Sherbrooke. 153-6

—Enseignement commercial
Prof. J. DEVOYAU
Immeuble Premier
Tél: 4830-R 154-6

—La femme et la maison
SI VOUS redécouvrez une cuisine qui contient des vieux meubles,

NE DETRUISEZ pas ce charmant caractère ancien en y introduisant des meubles modernes.

—Soirée à Stukely-Nord
STUKELY-NORD (Courrier) — Ces jours derniers, avait lieu à la salle paroissiale, sous la présidence de M. le curé Lucille Rousseau, une belle soirée récréative au profit des œuvres paroissiales.

—Les recettes furent très satisfaisantes. Mlle Laure Lemay, fut l'heureuse gagnante du tirage d'un chèque fait à l'ordre de \$200.00.

—Les chauve-souris comptent parmi les plus anciens mammifères. On se procurera ces bourses auprès de personnes charitables bien disposées. Les premières de ces bourses seront remises au nombre de dix, pendant la semaine de l'Exposition de Québec.

—Océans de bourses aux enfants de familles nombreuses, à Québec

—QUEBEC, 29 (PC) — Un comité a été formé pour procurer des bourses permanentes afin d'en faire bénéficier les membres de familles nombreuses. Ce comité se compose de membres des religions catholique et protestante, d'autorités civiles, de représentants d'organismes nationaux, d'employeurs, de financiers, d'hommes versés dans les af-

Recette du jour

AUBERGINE ET TOMATES
2 c. à table de graisse
2 c. à table d'oignon haché
1 aubergine moyenne
sel et poivre au goût
3 grosses tomates
1-2 tasse de chapelure

—Dans une poêle, faites fondre 1 c. à table de graisse, ajoutez l'oignon et cuisez jusqu'à ce que ce soit légèrement rôti. Pelez l'aubergine, coupez en tranches d'un pouce d'épaisseur et saupoudrez de sel et de poivre. Disposez alternativement dans un plat graissé les tranches d'aubergine, l'oignon et les tomates coupées en tranches épaisses. Faites fondre le reste de la graisse, ajoutez la chapelure, mélangez bien et garnissez-en les légumes. Cuisez à feu modéré, 300°F jusqu'à ce que l'aubergine soit tendre, environ 45 minutes. Six portions.

AUBERGINE FARCIÉ
3 aubergines moyennes (environ 5 à 6 pouces de longueur)
1-2 tasse de chapelure
1 tasse de chapelure moule
1-2 tasse d'oignon haché
1-2 c. à thé de sel de céleri
ou 1 c. à table de feuilles de céleri finement hachées
1-4 à 1 thé de sel
1-8 c. à thé de poivre

—Faites bouillir les aubergines entières et non pelées pendant quinze minutes. Faites cuire la chair à saucisse. Coupez les aubergines, en moitiés, enlevez la pulpe laissant une enveloppe d'environ un demi-pouce d'épaisseur. Hachez la pulpe, ajoutez la chapelure, l'oignon, les assaisonnements et la chair à saucisse. Remplissez-les avec l'aubergine et cuisez à four chaud 400°F, pendant quinze à vingt minutes.

COULTEURIERE: Comment faire le linge usagé. — Cours de couture complet. Mme Laflamme, 162 King Est. 2323-W. 154-9

TAXI — TEL: 1918-W
POUR voyager en dehors de la ville seulement. Auto Chrysler 1946. Passagers assurés. Roger Laines, 174 rue Short, Sherbrooke. 153-6

Enseignement commercial
Prof. J. DEVOYAU
Immeuble Premier
Tél: 4830-R 154-6

La femme et la maison
SI VOUS redécouvrez une cuisine qui contient des vieux meubles,

NE DETRUISEZ pas ce charmant caractère ancien en y introduisant des meubles modernes.

Soirée à Stukely-Nord
STUKELY-NORD (Courrier) — Ces jours derniers, avait lieu à la salle paroissiale, sous la présidence de M. le curé Lucille Rousseau, une belle soirée récréative au profit des œuvres paroissiales.

—Les recettes furent très satisfaisantes. Mlle Laure Lemay, fut l'heureuse gagnante du tirage d'un chèque fait à l'ordre de \$200.00.

—Les chauve-souris comptent parmi les plus anciens mammifères. On se procurera ces bourses auprès de personnes charitables bien disposées. Les premières de ces bourses seront remises au nombre de dix, pendant la semaine de l'Exposition de Québec.

Océans de bourses aux enfants de familles nombreuses, à Québec

QUEBEC, 29 (PC) — Un comité a été formé pour procurer des bourses permanentes afin d'en faire bénéficier les membres de familles nombreuses. Ce comité se compose de membres des religions catholique et protestante, d'autorités civiles, de représentants d'organismes nationaux, d'employeurs, de financiers, d'hommes versés dans les af-

Recette du jour

AUBERGINE ET TOMATES
2 c. à table de graisse
2 c. à table d'oignon haché
1 aubergine moyenne
sel et poivre au goût
3 grosses tomates
1-2 tasse de chapelure

—Dans une poêle, faites fondre 1 c. à table de graisse, ajoutez l'oignon et cuisez jusqu'à ce que ce soit légèrement rôti. Pelez l'aubergine, coupez en tranches d'un pouce d'épaisseur et saupoudrez de sel et de poivre. Disposez alternativement dans un plat graissé les tranches d'aubergine, l'oignon et les tomates coupées en tranches épaisses. Faites fondre le reste de la graisse, ajoutez la chapelure, mélangez bien et garnissez-en les légumes. Cuisez à feu modéré, 300°F jusqu'à ce que l'aubergine soit tendre, environ 45 minutes. Six portions.

AUBERGINE FARCIÉ
3 aubergines moyennes (environ 5 à 6 pouces de longueur)
1-2 tasse de chapelure
1 tasse de chapelure moule
1-2 tasse d'oignon haché
1-2 c. à thé de sel de céleri
ou 1 c. à table de feuilles de céleri finement hachées
1-4 à 1 thé de sel
1-8 c. à thé de poivre

—Faites bouillir les aubergines entières et non pelées pendant quinze minutes. Faites cuire la chair à saucisse. Coupez les aubergines, en moitiés, enlevez la pulpe laissant une enveloppe d'environ un demi-pouce d'épaisseur. Hachez la pulpe, ajoutez la chapelure, l'oignon, les assaisonnements et la chair à saucisse. Remplissez-les avec l'aubergine et cuisez à four chaud 400°F, pendant quinze à vingt minutes.

COULTEURIERE: Comment faire le linge usagé. — Cours de couture complet. Mme Laflamme, 162 King Est. 2323-W. 154-9

TAXI — TEL: 1918-W
POUR voyager en dehors de la ville seulement. Auto Chrysler 1946. Passagers assurés. Roger Laines, 174 rue Short, Sherbrooke. 153-6

Enseignement commercial
Prof. J. DEVOYAU
Immeuble Premier
Tél: 4830-R 154-6

La femme et la maison
SI VOUS redécouvrez une cuisine qui contient des vieux meubles,

NE DETRUISEZ pas ce charmant caractère ancien en y introduisant des meubles modernes.

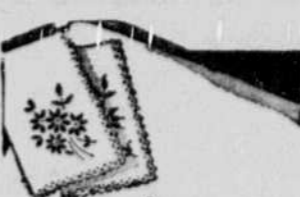
Soirée à Stukely-Nord
STUKELY-NORD (Courrier) — Ces jours derniers, avait lieu à la salle paroissiale, sous la présidence de M. le curé Lucille Rousseau, une belle soirée récréative au profit des œuvres paroissiales.

—Les recettes furent très satisfaisantes. Mlle Laure Lemay, fut l'heureuse gagnante du tirage d'un chèque fait à l'ordre de \$200.00.

—Les chauve-souris comptent parmi les plus anciens mammifères. On se procurera ces bourses auprès de personnes charitables bien disposées. Les premières de ces bourses seront remises au nombre de dix, pendant la semaine de l'Exposition de Québec.

Océans de bourses aux enfants de familles nombreuses, à Québec

QUEBEC, 29 (PC) — Un comité a été formé pour procurer des bourses permanentes afin d'en faire bénéficier les membres de familles nombreuses. Ce comité se compose de membres des religions catholique et protestante, d'autorités civiles, de représentants d'organismes nationaux, d'employeurs, de financiers, d'hommes versés dans les af-



PATRON No 926. — Vous donnez un air élégant à vos serviettes si vous les ornez de jolis motifs de broderies. Voyez ce modèle.

Le patron contient 16 motifs de 5 par 6 pouces à 1-2 par 2-2 pouces et les indications requises pour le travail au crochet.

Pour obtenir les patrons de La Tribune" envoyer la somme de 20 sous mentionnant très lisiblement nom, adresse, taille et numéro du patron désiré, la date de publication et adresser le tout à Bureau des Modes La Tribune.

Pièces peu ensoleillées.
Vivoir No. 5. Plafond, ivoire Moulures, ivoire. Murs, jaune sépia léger — trois murs rayés beige, la quatrième avec patron appliqué beige (stencil). Boiserie, blanc Plancher, carpeite à motifs beige et prune. Meubles, acajou — quelques-uns recouverts d'étoffe couleur vert. Rideaux, gris argent pâle. Tentures, couleur vin. Meuble dépareillé, acajou recouvert en tissu jaune serin garni de houppes Intérieur du foyer, couleur prune.

Vivoir No. 6. Plafond, bleu extrêmement pâle. Moulures, beige ivoire. Murs, beige ivoire. Boiserie, vieux ivoire. Plancher, carpeite tan pâle Meubles, acajou brun recouvert d'étoffe vert sylvestre. Pas de rideaux Stores vénitiens, blanc. Tentures, tan crème. Accessoires, bleu.

Vivoir No. 7. Plafond, ivoire. Moulures, ivoire. Murs, rose tan. Boiserie, ivoire avec un rien de rose tan Plancher, carpeite brun rouge foncé Meubles, acajou brun, quelques-uns recouverts de tissu rayé vin et or, les autres en tissu rayé bleu et brun. Pas de rideaux. Tentures, crème à motifs roses.

Pièces ensoleillées
Vivoir No. 1. Plafond, crème pâle. Murs, trois chardons, un crème. Boiserie, crème. Plancher, chêne pâle. Tapis, vert sylvestre. Meubles, acajou à boursure beige ou fauve pâle. Rideaux, blanc. Tentures, crème avec motifs roses et verts. Meuble dépareillé, fauteuil d'acajou recouvert de même étoffe que les tentures.

Vivoir No. 2. Plafond, blanc légèrement teinté de vert. Murs, vert jade léger. Moulures, vert jade légèrement plus foncé. Boiserie, beige. Murs, plancher, chêne foncé. Tapis, motifs beige avec bordure brun rougeâtre. Meubles, acajou pâle. Pas de rideaux. Stores vénitiens, crème. Tentures, brun avec motifs vert et rose. Meuble dépareillé, recouvert en tissu rayé beige et brun.

Vivoir No. 3. Plafond, ivoire Moulures, ivoire. Murs, bleu extrêmement pâle. Boiserie, blanc Plancher, carpeite brun rouge foncé Meubles, acajou brun, quelques-uns recouverts de tissu rayé vin et or, les autres en tissu rayé bleu et brun. Pas de rideaux. Tentures, crème à motifs roses.

Vivoir No. 4. Plafond, crème Moulures, blanc Murs, gris orchidée. Boiserie, blanc Plancher, carpeite bleu sombre moyen avec petit tapis blanc superposé. Meubles, acajou pâle recouverts de tissu couleur de mûre. Pas de rideaux. Tentures, tan orange à motifs gris et blancs. Meuble dépareillé, recouvert en brun paunâtre. Accessoires, bleu royal.

CHRONIQUE SUR LE BRIDGE

A TEMPS
Le jeu du Nord de la donne d'aujourd'hui renferme un supplément de valeurs qui n'a pas été révélé par sa déclaration d'ouverture. Or, le docteur Antoine Turcotte, de Drummondville, qui tenait ce jeu au cours d'un récent tournoi individuel disputé au Manoir Drummond, ne se laissa pas influencer par son beau soutien à la couleur de son partenaire et ses cinq carreaux: il passa quand la moindre surenchère à la couleur de son associé aurait pu amener le côté à dépasser ses possibilités.

Donneur: Est.
Est et Ouest vulnérables
Nord
Sud
Est
Ouest

▲ 10 8 4 2
♥ A D V
♦ D 4
♣ A 7 5 4

▲ 5 3
♥ 9 8 6 5 3
♦ V 5
♣ R 10 8 6

Les enchères:
Est Sud Ouest Nord

COUPONS VALIDES

Beurre — Les coupons R-10 à R-17 expirent le 31 août. Les coupons de beurre R-18 et R-19 sont valides.
Sucre — Coupons S-1 à S-25 inclusivement.
Viande — Les coupons M-40 à M-50 expirent le 31 août. Les coupons de viande Q-1 et Q-2 sont valides.

Après la déclaration d'ouverture de Nord, M. C. Bogie, aussi de Drummondville, à Sud, annonça 1-pique, changement de couleur que le docteur Turcotte, très habilement, laissa tenir.

Est et Ouest remportèrent deux levées à coeur et deux à trèfle et la marque fut de 140 points pour l'équipe Nord-Sud de cette table.

Une équipe joua le coup à 4-carreaux et chute d'une levée, mais la troisième équipe Nord-Sud, demanda 3-carreaux et Nord en fit quatre, Est ayant entamé d'un pique, ce qui permit à Nord de jeter un trèfle pendant sur le quatrième pique du mort.

DU PAIN EXTRA BONI



EMPLOYEZ L'ACTIVE LEVURE FLEISCHMANN FRAÎCHE!

Pas de perte d'action avec la levure fraîche!
La Levure Fleischmann fraîche produit son effet sans délai parce que sa fraîcheur lui assure pleine vigueur. Elle permet de faire un pain savoureux et à mie fine — d'une parfaite fraîcheur. SI VOUS CUISEZ À LA MAISON, demandez toujours l'Active Levure Fleischmann fraîche sous l'étiquette jaune familière. De confiance — la préférée au Canada depuis plus de 70 ans.

Toujours fraîche — chez votre épicière

FABRICATION CANADIENNE

POURQUOI TA ROBE EST-ELLE TELLEMENT PLUS BLANCHE QUE LA MIENNE?

ELLE EST BLANC RINSO

MAINTENANT NOTRE LINGE DEVIENT BLANC COMME NEIGE... IL FAUT LE RINSO POUR AVOIR DU LINGE ULTRA-BLANC!

JEUNES FILLES AU SEUIL DE LA PUBERTÉ.....

OUI, LA MOUSSE RICHE ET SAVONNEUSE du Rinsou vous aide à rendre le linge plus blanc que jamais... et sans dur travail! Il suffit d'un frottement léger des doigts pour faire disparaître en un clin d'oeil même la saleté incrustée de salopettes. La mousse douce du Rinsou rend les blancs éblouissants, les couleurs lavables éclatantes parce qu'elle enlève PLUS de saleté — PLUS VITE, SANS DANGER. Constatez dès maintenant comme le Rinsou est merveilleux dans votre cuve ou lessiveuse. Demandez le Nouveau Rinsou 1946 aujourd'hui.

VOUS NE VOUS CONTENTERZ PLUS JAMAIS D'AUTRE CHOSE QUAND VOUS AUREZ VU LA BLANCHEUR RINSO

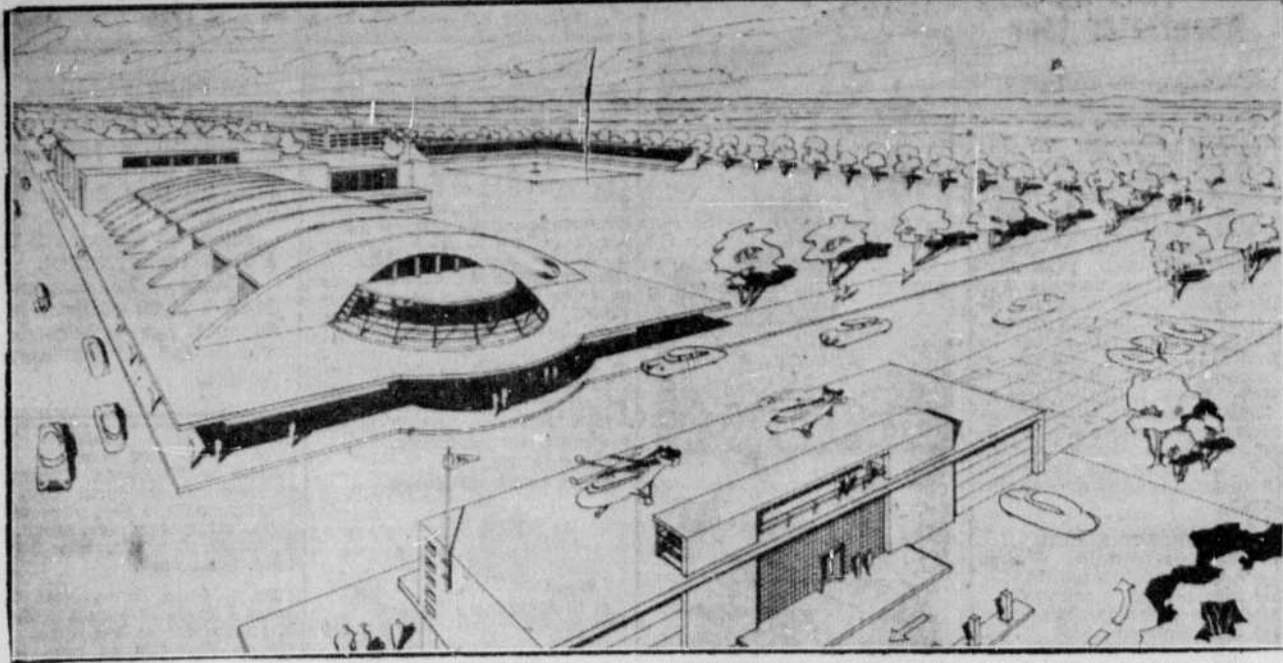
ADOPTÉZ RINSO — ET TURLUTEZ EN LAVANT

ADOPTEZ RINSO — ET TURLUTEZ EN LAVANT

ADOPTEZ RINSO — ET TURLUTEZ EN LAVANT

ADOPTEZ RINSO — ET TURLUTEZ EN LAVANT

ADOPTEZ RINSO — ET TURLUTEZ EN LAVANT



Projet d'un centre civique à Drummondville — La Cité de Drummondville projette l'aménagement d'un superbe Centre civique, dans un avenir prochain. L'architecte Paul Le Branche, de cette ville, a été chargé de préparer les plans et devis de ce centre civique et sportif, qui sera l'un des plus modernes du pays. On a ici une idée de ce que sera l'ensemble du Centre civique. Au premier plan se trouve l'édifice municipal abritant des garages au second étage tandis que le rez-de-chaussée servira de marché public. En arrière-plan, à gauche, se trouve le vaste aréna projeté. Comme on peut en juger, cette construction sera ultra-moderne. Une partie de ce spacieux immeuble serait aménagée en

salle de spectacles, gymnase, curling, salles de jeux et piscine d'intérieur. On distingue également à l'arrière-plan, à droite, le stade de baseball. Des terrains de stationnement sont prévus. On prévoit que ce Centre civique coûtera environ deux millions. On commencerait très prochainement la construction de l'édifice municipal qui pourrait servir temporairement d'hôtelierie pouvant loger quelque 350 jeunes gens en vue de parer à la crise du logement. La cité vient de vendre à M. Donat Bourgeois, pour la somme de \$30,000 le terrain du vieux marché, coin Bérard et Hériot. Cette somme s'ajouterait à l'emprunt de \$140,000 récemment voté pour la construction du nouveau marché et garages municipaux.

Débat sur l'immigration

Les 4,000 soldats polonais, repart contre le communisme, dit M. Jaques

OTTAWA, 29. (DNC) — Le catholicisme est l'une des protections contre le communisme et le nazisme, a déclaré hier aux Communes le député créditiste de Westsaskin, M. Norman Jaques, en approuvant la décision du gouvernement d'admettre au Canada 4,000 soldats polonais catholiques. M. Jaques a fait cette déclaration.

Après qu'un autre créditiste M. John Blackmore, député de Lethbridge, eut protesté contre le fait que le pays admettra un bloc de 4,000 hommes appartenant tous à la même religion. "Je n'ai aucun préjugé religieux", a dit M. Jaques; "je ne suis pas catholique, mais tout de même, je pense que le catholicisme est une protection contre le communisme et le nazisme". Plusieurs députés ont participé à ce débat sur l'immigration en général, commencé la veille pendant l'examen des crédits du ministère des Mines et Ressources.

Le député libéral de Restigouche-Madawaska, M. Benoit Michaud, a soutenu que la politique d'immigration du gouvernement devrait viser à faire venir au Canada des gens qui veulent et peuvent se livrer à l'agriculture, ce qui a provoqué plusieurs éloquentes plaidoyers en faveur des travailleurs industriels anglais et des protestations contre le refus du Canada de recevoir des masses d'immigrants britanniques.

Le débat sur l'immigration a été repris par M. John-R. MacNicol, cons. Toronto-Davenport. Dans sa propre division, il y a deux à trois mille Ukrainiens, six à sept mille Juifs, quatre à cinq mille Italiens et peut-être deux mille Polonais. Il est temps, dit-il, que nous adoptions le même programme que celui des Etats-Unis et nous acceptions la meilleure sorte d'immigrants, sans tenir compte des races, pourvu que ceux des Iles Britanniques soient en nombre prépondérant.

Benoît Michaud, lib. Restigouche-Madawaska, s'est opposé pour plusieurs raisons à toute politique d'immigration. Il ne faut pas ouvrir les portes, dit-il, avant d'avoir mis notre maison en ordre. En premier lieu, le Canada sert depuis trop longtemps d'étape aux immigrants qui désirent aller aux Etats-Unis, alors que vice versa bien des Canadiens émigrent aux Etats-Unis pour faire place aux étrangers qui arrivent au Canada.

Il est vrai que l'Europe nous a fourni beaucoup de bons citoyens, mais certains groupes ont été fréquemment une source de troubles. Et il reste encore trop de chômeurs et trop d'anciens combattants à réhabiliter pour que nous songions à adopter des étrangers. M. Michaud admet qu'une population dense est désirable. Mais il n'y a qu'un moyen de peupler le Canada et c'est d'occuper et de cultiver la plus grande partie possible de

Généreux donateurs de Coaticook à l'oeuvre du camp de "Chantiers"

COATICOOK, 29. (DNC) — Les marchands de Coaticook ont soutenu la jolie somme de \$450 à l'automne de la J.E.C. de Coaticook. M. l'abbé Sylvio Burque, pour le camp des étudiants, "Chantiers". L'abbé Burque remercie sincèrement au nom des étudiants, tous les généreux donateurs.

Voici la liste des donateurs: Geo Sheard & Co. Ltd. (\$50.00), Penmans Limited, Neider's Ltd (\$25.00), Coaticook Textiles Ltd (\$24.00), McCaffrey's Store (\$20.00), Hardware & Woodware Co. (\$15.00), D. S. Bachand (\$12.00), M. le curé L.-M. Lemay, M. Adrien Maurice, M. Charles Garceau, Dr. J.-A. Préfontaine (\$10.00), Association des Pompiers, M. Antonio Dalgé, M. Lucien Maurais, Banque Canadienne Nationale, J.-B. Dionne Emgr. (\$8.00), Me W. L. Shurtliff, M. Roch Dandenaull, Coaticook Motors Reg. M. Félix Lajoie, M. B.-C. Lemoine, M. Fernand Riendeau, M. G.-A. Normandin, Hélène, le Rév. Père Sylvestre, des Pères du Saint-Sacrement de Sherbrooke, donnait les instructions.

Tous les fidèles se sont fait un devoir d'assister à ces cérémonies religieuses. — Une pluie bienfaisante depuis longtemps désirée pour les moissons est tombée abondante la semaine dernière.

Maux de Dos Chroniques? IL VOUS FAUT PLUS DE BILE

La science dit deux chopines par jour, cependant chez bien des gens la bile n'en donne qu'une.

La bile aide à la digestion et constitue un laxatif naturel. Un manque de bile cause maux de dos, maux de tête, constipation, indigestion et fatiabilité. Pour une santé rayonnante touchez votre foie et obtenez la bile nécessaire grâce aux Fruits à Bile, les comprimés pour le foie qui ont fait leurs preuves et qui sont les plus en demande au Canada. A base d'herbes et de fruits.

FRUITATIVES FOIE

Une envolée quotidienne entre Montréal et Londres
MONTREAL, 29 — M. F.-M. McGregor, gérant de l'exploitation

A & P VOUS SOUHAITE LA BIENVENUE À LA FOIRE DE SHERBROOKE DU 24 AU 30 AOÛT

Le magasin fermera toute la journée lundi, 2 septembre, Jour de La Fête du Travail. Ouvert toute la journée mercredi 4 sept.

FÈVES EN GOUSSE Récolte de choix 2 btes. 20 ozs 27¢
JUS DE PAMPLEMOUSSES boite 20 ozs 13¢
POIS de choix, non classés 2 btes 20 ozs 27¢

Lorsque disponibles, employez:
CHIPSO petit 9¢ gros 43¢
OXYDOL petit 8¢ gros 22¢
LESSIVE "GILLET" bis 11¢
CASHMERE papier de toilette 3 rool. 27¢
MOUTARDE Dalton boite 6 oz. 9¢

SOUPE au poulet de Campbell 10 oz. 12¢
SOUPE aux légumes de Campbell 2 1/2 oz. 21¢
FLOCONS DE MAIS QUAKER 2 1/2 oz. 15¢
POLI A CHAUSSURES 2 dans 1 ou Naggett boite 10¢
GELATINE MINUT 1 oz. 15¢

FRUITS et LEGUMES FRAIS DES JARDINS

PECHES Panier Leno 6 pintes 1.13
No. 1 DU CANADA—NOUVEAU LIBRE, CHAIR JAUNE
PECHES Panier Leno 6 pintes 79¢
No. 2 DU CANADA—NOUVEAU LIBRE, CHAIR JAUNE
TETES DE CELERI 2 pour 25¢
FRAIS ET CROUSTILLANT—GROSSES TÊTES
LAITUE ICEBERG tête 11¢
FRAIS DES JARDINS DE ST-HUBERT—GROSSES TÊTES FERMES
TOMATES Panier 11 pintes 69¢
FERMES, ROUGES ET MURES, POUR TRANCHEUR OU CONSERVES
PATATES NOUVELLES No. 1 DU CANADA 10 lb. 31¢
PAMPLEMOUSSES 8 pour 27¢
SANS PEPINS DE LA CALIFORNIE—GROSSEUR 1 1/2"
ORANGES VALENCIA DE LA CALIFORNIE Douz. 27¢
GROSSEUR 3 1/4"

BOEUF MARQUE ROUGE ou BLEUE A & P

BIFTECKS OU ROTIS

RONDE DESOSEE lb 46¢ PORTERHOUSE — COTES lb 49¢
JAMBONS Fesses FUMES — ENTIER OU BOUT DU JARRET lb 43¢
POULETS A ROTIR lb 45¢
NOURRIS AU LAIT—CATEG. A-4 à 5 lbs.
AGNEAU Cuissots DE CHOIX DU PRINTemps lb 45¢
AGNEAU Devants DE CHOIX DU PRINTemps lb 23¢
ROTIS DE CHOIX — HAUT COTE OU PALETTE lb 25¢
POULET DEPECE
Poitrines lb 79¢ Cuisses lb 79¢ Ailes lb 36¢
SAUMON COHOE FRAIS PECHE AU MORCEAU lb 39¢
MORUE EN TRANCHES FRAICHE lb 21¢
FILETS D'AIGLEFIN lb 37¢

PAIN AU LAIT ANN PAGE 2 pains 15¢
Epices Pqt 9c
Graines de moutarde, chilles, Gingembre moulu, Clou moulu, Clou entier, Graines de selier.
CAFE A & P 8 O'CLOCK 31¢ Doux et Savoureux lb
BOKAR lb 35¢ Vigoureux et Fertilisant
Demandez votre marque favorite de cigarettes à la caissière. Nous avons une ligne complète de marchandises fraîches.
GARANTEE A & P

Ecole indépendante de Sherbrooke

33, rue Wellington-Nord Téléphone 667
A. DIONNE, professeur

INSTITUT COMMERCIAL BILINGUE COATICOOK
72, rue Principale G. Letarte, professeur Tél. 310

INSTITUT COMMERCIAL BILINGUE DRUMMONDVILLE
203, rue Hériot M. Martel, professeur Tél. 2566

INSTITUT COMMERCIAL BILINGUE VICTORIAVILLE
13, rue St-Zéphirin H. Robitaille, professeur Tél. 620

Cours commercial complet, Français, Anglais, Cours élémentaire, complémentaire et supérieur.

SECTION ANGLAISE: Conversation, The English of Business, Exercises in English, Guide Grammar, Guide Exercises, Business Letter Writing, Business Mathematics, Canadian Modern Accounting, Shorthand and Typing.

SECTION FRANCAISE: Grammaire, Correspondance, Exercices Grammaticaux, Littérature, Analyse, Algèbre, Trigonométrie, Géométrie, Sténographie, Dactylographie, Météorologie, Comptabilité, Diétaphone, Préparation aux examens du Service Civil. Heures de bureau pendant les vacances:

SHERBROOKE: Lundi au vendredi de 10 à 12 hres a.m.; de 2 à 4 hres p.m.; 7 à 8 hres p.m.

DRUMMONDVILLE: Lundi au vendredi de 10 à 12 hres a.m.; de 2 à 4 hres p.m.; de 7 à 8 hres p.m.

COATICOOK: Lundi au Vendredi de 11 hres à 12 hres a.m.; de 1 hre à 3:30 hres p.m.

VICTORIAVILLE: Lundi au Vendredi de 2 à 4 p.m.; 7 à 8 hres 30 p.m.

Ouverture des Classes le 5 septembre
DEMANDEZ LE PROSPECTUS

M. ADRIEN DESMARAIS directeur et fondateur.



John Blackmore
M. John Blackmore, créditiste Lethbridge, assure que c'est à la suite d'une longue agitation qu'on a décidé d'admettre 4,000 soldats polonais au Canada. Il veut savoir d'où venait cette agitation, des soldats eux-mêmes ou bien du gouvernement polonais en exil? Cela, dit-il, est probablement un secret que le gouvernement ne révélera jamais. Il demande qu'elles sont les affiliations ou les préférences politiques des soldats polonais qui vont venir au Canada. Si la Russie n'en veut pas, pourquoi le Canada en voudrait-il? En outre, si tous appartiennent à la même religion, il ne sera pas bon de les admettre.

M. Glen
Le ministre répond que c'est dans la conscience des pays vainqueurs que s'est faite la seule agitation en faveur des soldats polonais. Quant à leur religion, M. Glen déclare que ce n'est pas lui qui s'informerait de la religion d'un immigrant. Il n'y a rien de sinistre dans l'admission de 4,000 des 200,000 soldats polonais qui nous ont aidé à gagner la guerre; le gouvernement désire simplement faire sa



Fulurs prêtres — MM. les abbés Roland ROY (à gauche) et Félix ROUSSEAU (à droite), qui seront ordonnés, le 1er septembre, par Mgr Philippe Desranleau, évêque de Sherbrooke, en l'église paroissiale de St-Romain de Winslow. Tous deux ont fait leurs études à l'Académie du centre, au Séminaire St-Charles-Borromée et au Séminaire des Saint-Apôtres.

Hausse de cinq cents la bouteille pour la bière dans les hôtels

Depuis lundi dernier, le prix de la bière en bouteilles dans les hôtels de Sherbrooke a été haussé de cinq cents la bouteille à la suite d'une décision de l'Association des Hôteliers de Sherbrooke.

"Au cours de la guerre, les brasseries ont haussé le prix de la bière à deux ou trois reprises", nous déclarait ce matin M. Emile Gosselin, président de l'Association, "et ce sont les hôteliers qui ont absorbé la perte."

C'est là la raison pour laquelle on a porté le prix des grosses bouteilles à 40 cents dans les tavernes et à 45 cents dans les "grills"; la bouteille d'une chopine se vend maintenant 25 cents dans les tavernes et 30 cents dans les "grills".

Le prix de la bière en fût est demeuré le même, soit dix cents pour le verre de huit onces; cependant, on laisse entendre que le verre officiel de la Commission des Liqueurs, verre en vigueur dans les tavernes de Montréal, deviendrait sous peu le verre officiel à Sherbrooke également.

Aux brasseries, on nous apprend que le prix de la bière est demeuré le même qu'il était au début de l'année et chez les épiciers, la bouteille se vend au même prix qu'auparavant, soit 30 cents pour la grosse bouteille, \$1.75 pour une demi-douzaine et \$3. pour une douzaine.

La bière et les boissons alcoolisées, la bouteille d'une chopine se vend, dans les épiciers, 22 cents chacune, \$1.30 pour une demi-douzaine et \$2.30 la douzaine.

Les quantités ont été retirées du contrôle de la Commission des Prix depuis le 9 mai, 1945, et sont maintenant sous la juridiction des autorités provinciales.

Nouvelle industrie fondée à Lambton

LAMBTON, (D.N.C.) — Une nouvelle industrie vient d'être fondée à Lambton sous le nom de "Lambton Manufacturing". Cette industrie qui s'occupe de la fabrication de chassis est sous la direction de M. Bertrand Bellegarde; les fonds de la compagnie ont été fournis par plusieurs personnes du village.

— Les Tertiaires de Lambton auront le plaisir de recevoir, du 1er au 3 septembre prochain, le Rév. Père Tancrède Bayard, o.f.m., commissaire provincial. Le Rév. Père fera la visite canonique annuelle et réunira tout à tour les dames et jeunes filles, les hommes et jeunes gens ainsi que les Corrigères de la paroisse.

Navire du C.P.R. attendu à Québec cette semaine

Transportant dans sa cale une cargaison de marchandises variées, en plus de 38 passagers embarqués à Anvers, le "Beaverburn", du Pacifique Canadien, le premier navire de la classe "Beaver" à venir au Canada d'un port de l'Europe continentale, est attendu à Québec d'ici 24 heures. Après avoir débarqué deux de ses passagers à Québec, Mmes Helen Foy et Frances Fitzgerald, le "Beaverburn" remontera le St-Laurent jusqu'à Montréal, où il débarquera le reste de ses passagers, parmi lesquels on remarque Mmes Mary Black, R. Bowker et A. Martin; Mlle Lucy Box et M. Frederick Pawke, de Montréal.

La cargaison du "Beaverburn", prise à Anvers, qui se chiffre à plus de 1,500 tonnes de marchandises, comprend des bulbes de Hollande, des tapisseries et des tissus de Bel-

Sur le marché de Montréal

Prix obtenus sur le marché de Montréal, lundi le 28 août 1946, par la coopérative Canadienne du bétail de Québec Limitée.

PRIX DES PORCS ABATTUS

A	20.00
B-1	19.50
B-2 & B-3	19.25
C	19.00
D	18.75
Léger	18.50
Lourd	18.25
Extra lourd (190-210 lbs)	18.00
Extra lourd (210 et plus)	17.75
Bessé	17.50
Truie	17.25
Demi-carré	17.00
Verrât	16.75

Les octrois du gouvernement fédéral aux montants de \$2. sur les A et de \$1. sur les B-1 sont payés par mandats attachés aux certificats de classification.

VEAUX DE LAIT

Choix	14.50-15.00
Bon	14.00-14.50
Moyen	13.50-13.80
Commun	9.00-10.00
Veau soigné au seau	7.00-10.00

AGNEAUX

Bon agneau du printemps 60 lbs et plus	14.00
Moyen	13.50
Commun	8.00-9.00

MOUONS

Bon	7.50-8.00
Commun	3.00-5.00

BOUVILLONS

Choix	12.50-13.00
Bon	11.75-12.25
Moyen	10.50-11.50
Commun	8.50-9.00

TAURES

Choix (Type à boucherie)	10.50-11.50
Bon	9.50-10.50
Moyenne	8.50-9.50
Commun	7.00-7.50

TAUREAUX

Choix (Type à boucherie)	9.50-10.00
Bon	8.75-9.00
Moyen	7.75-8.00
Commun	7.00-7.50

La Coopérative Fédérée de Québec fournit les commentaires suivants sur les marchés:

VOLAILLES VIVANTES

Poulets à rôti: Les arrivages sont abondants. La demande est un peu plus régulière et les prix sont assez stables.

Nous conseillons fortement de n'acheter que des oiseaux pesant au moins 3 livres chacun, livrés à Montréal.

Poulets: Les arrivages sont limités. La demande est active et les prix sont fermes.

Poulets à griller: Les arrivages sont abondants. La demande est bonne et les prix sont stationnaires.

VOLAILLES ADATTUES

Poulets: L'offre excède la demande immédiate et les prix sont irréguliers.

Poulets, Dindes, Oies: Les arrivages sont régulièrement absorbés et les prix sont stables.

OEUFS

Montréal et Québec: Les arrivages sont limités aux besoins domestiques. Marché ferme aux prix actuels.

BEURRE

La semaine dernière, la demande s'est maintenue active et, à la suite d'une offre limitée, ce marché était stationnaire.

Lundi matin, le 28 août, les transactions entre grossistes pour le beurre No. 1 pasteurisé, étaient effectuées à des prix variant de 40c à 40½ la livre.

FROMAGE

En vertu du contrat intervenu entre la Grande-Bretagne et le Gouvernement Canadien, le fromage du type CHEDDAR fabriqué dans les provinces d'Ontario et de Québec le ou après le 1er juin 1946, est réquisitionné par l'Office des Produits Laitiers.

Le prix de remise aux producteurs, pour le fromage No. 1 blanc, est fixé à 26c la livre, f. à b. point d'expédition de la fabrique.

Tout le fromage fabriqué le ou après le 1er juin 1946, doit être en moelles non cires, d'un diamètre non inférieur à 1½ pouces, et d'un poids non inférieur à 75 livres.

Les ornements d'arbre de Noël et des horloges murales.

Congrès du Cercle des Fermières à Thetford-Mines le 17 septembre

THETFORD-MINES. (Courrier.) — Le 17 septembre, à St-Maurice de Thetford-Mines, aura lieu une réunion inter-cercles, à laquelle prendront part tous les cercles de Fermières du district agronomique No 6, soit les cercles de Wolfe, Mégantic et Arthabaska. Ce congrès groupera près de mille membres de cette région, qui compte 52 cercles.

Un programme élaboré permettra aux congressistes de jouir d'une journée d'étude utile à l'avancement des cercles.

Le cercle des Fermières de St-Maurice, sous la présidence de Mme Adrien Pradette, recevra les visiteuses à la salle paroissiale.

Le public et les congressistes seront invités à visiter l'exposition qui sera tenue à cette occasion, le matin de 11h30 à deux heures et le soir de 6h30 à huit heures.

Chaque cercle doit apporter à l'exposition: une couverture blanche en laine domestique; une courtoise pour lit d'enfant, piquée à la main; un tapis tressé de forme ovale; une catalogue de plancher de 6 verges de longueur; un gilet sans manche, pour homme, en laine domestique; des bas "golf" en laine domestique; un article au choix de l'exposition, qui n'a jamais figuré aux expositions précédentes.

Programme de la journée:

9h30: Messe et sermon de circonstance, par M. l'abbé Joseph Gingras, curé et aumônier du cercle; 10h30: Réunion à la salle paroissiale. Mot de bienvenue par Mme Wilfrid Pradette, présidente du cercle St-Maurice, et directrice de la Fédération; allocution par Mme McNeil, d'Arthabaska, présidente de la Fédération, et par M. le curé Gingras, aumônier du cercle. 11h30: Assemblée du bureau de direction de la Fédération. 11h30 à 2 heures: Visite de l'exposition à la salle paroissiale. Midi: Dîner à la salle: sandwiches, thé, café, etc. 2 heures: Chand'par les fermières et saynètes; appel des cercles et lecture des minutes par Mme Larivière; discours, par Mlle A.-M. Vaillancourt, M. E. Gauthier, etc. Boite aux questions, distribution des prix. Election du bureau de direction de la Fédération. 5h30: Souper à la salle paroissiale. 6h30 à 8 heures: Soirée récréative, musique, chant, vues animées.

Travaux exécutés au parc municipal d'Asbestos

ASBESTOS, 29 (Spécial) — Le Conseil a fait récemment exécuter des travaux d'aplanissement sur le terrain du parc municipal. On a égalisé la partie de terrain près du réservoir, laquelle servira de champ pour le jeu de balle et on a continué l'aplanissement jusqu'au rocher. Ces travaux ont été faits à l'aide d'un bélier mécanique (bulldozer).

Le conseil municipal continue ainsi à faire à chaque année des travaux dans le parc municipal. Par les années dernières, on a fait l'installation de balançoires et d'un poteau pour le "pas de géant" de même qu'on avait exécuté des travaux d'aplanissement et installer des bancs pour pique-niques et repos.

MOZART

96 WELLINGTON

HEURES D'AFFAIRES
9 a.m. à 6 p.m.

Samedi, notre magasin fermera à midi. Lundi, Fête du Travail, notre magasin sera fermé durant toute la journée.

IL FAUT VOIR LES NOUVELLES ROBES pour l'AUTOMNE

12⁹⁵ à 18⁹⁵

30. à 49⁵⁰

... ET LES JOLIS MANTEAUX

Elles nous arrivent justement des centres reconnus pour l'exclusivité des styles, la beauté et la variété des tissus. Lainages aux jolies nuances automnales et en si grande vogue dès les premiers signes de l'automne. Nous en avons un beau choix dans toutes les tailles.

parmi lesquels vous trouverez certainement celui qui conviendra à votre taille et votre personnalité. MANTEAUX de toutes couleurs et de styles variés, confectionnés des meilleurs tissus tels que Fleece, Shags, Draps, etc. Les prix, variant suivant la valeur des tissus, sont des plus abordables.

4 modes d'achat

Au comptant
Sur compte courant
Sur plan budgétaire
Marchandise mise de côté

Conditions conformes aux règlements sur les Prix et le Commerce en Temps de Guerre.

"Qui croirait que Jean a 50 ans?"

LES parents et grands-parents connaissent et apprécient les propriétés salutaires du 'Sel de Fruit' d'Eno pour toute la famille. Depuis des générations, Eno a aidé des millions de gens à obtenir cette santé robuste et cet entrain qui résultent presque toujours de la propreté intérieure.

Eno aide à remettre un estomac détraqué en débarrassant l'organisme, d'une façon naturelle, des déchets alimentaires qui occasionnent souvent la constipation et les maux de tête. Son action est douce mais efficace, et les jeunes comme les vieux peuvent le prendre en toute sécurité. Prenez de l'Eno, au goût agréable, dans un verre d'eau avant le déjeuner, quand vous en avez besoin. Achetez-en aujourd'hui un gros flacon économique.



Quarante-quatre ans de loyaux services

Il faut distinguer : : :

Toute ferme bien conduite a un autre jardin à côté ou proche du potager. C'est que la table devient monotone et fade sans cela. Généreuse, la nature donne des fruits succulents. Pourquoi les dédaignerait-on? Ainsi en est-il du domaine financier où les titres à revenu variable ne sont pas moins dignes d'intérêt que les autres. Spéculation bien comprise est donc tout autre chose que simple jeu de hasard.

L'homme résolu s'informe et agit.

RENÉ GÉLINAS
Gérant
L.G. BEAUBIEN & C^{IE}
LIMITÉE

VALEURS DE PLACEMENT

45 NORD, RUE WELLINGTON
SHERBROOKE

MONTRÉAL - QUÉBEC - OTTAWA - PARIS - BRUXELLES
TROIS-RIVIÈRES - ST. HYACINTHE - SHAWINIGAN FALLS

notre **VENTE ANNUELLE** de **FOURRURES**

SE CONTINUERA JUSQU'À LA FIN D'AOUT alors que les prix de SEPTEMBRE redeviendront en vigueur.

Il importe donc de prendre les dispositions nécessaires pour **VENIR** le plus tôt possible acheter et faire mettre de côté le **MANTEAU DE FOURRURE** de votre choix, si vous désirez bénéficier de l'intéressant **ESCOMPTE DE 20%**

qui prendra fin le 31 AOUT prochain

MOZART LTEE-96, WELLINGTON-NORD

Les nouvelles de Disraéli

DISRAËLI (DNC) — Ces jours derniers, décidait, après une assez longue maladie M. Philippe Gosselin, époux de Zénaïde Brochu. C'était un des pionniers de Disraéli et sa perte fait un vide dans tous les cœurs. Le défunt laisse pour porter son deuil, six enfants, dont trois filles: Mme Cléophas Grenier (Rose); Mme Hermidas Allaire (Mérilade); de Biddford, Me. et Mme Léa Gouin (Laura), de Black Lake; 2 garçons: Philippe, de Disraéli; André et Henri, de Breches, via St-Jacques-le-Majeur; deux frères, Napoléon et Arthur Gosselin; une sœur, Anida, épouse d'Édouard Goulet, de Lewiston, Me.; deux petits-enfants: très nombreux. Le service et la sépulture eurent lieu à Disraéli. La levée du corps a été faite par M. l'abbé J. Marcoux, curé de Coleraine; le service fut chanté par le Rév. P. Chagnon, vicaire de la mission Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, assisté de M. l'abbé J. Marcoux et du Rév. P. Fréchette, comme diacre et sous-diacre. La chorale paroissiale rendit la messe de Requiem M. Jos. Roy, vicaire de la mission Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, assisté de M. l'abbé J. Marcoux et du Rév. P. Fréchette, comme diacre et sous-diacre. La chorale paroissiale rendit la messe de Requiem M. Jos. Roy, vicaire de la mission Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, assisté de M. l'abbé J. Marcoux et du Rév. P. Fréchette, comme diacre et sous-diacre.

—BAPTÊMES: — Ovide, Roger, enfant de M. et Mme Henri Allaire, Parrain et marraine, M. et Mme Ovide Bilodeau, oncle et tante. Joseph, Sylvio, Annette, Jannette, enfants de M. et Mme Donald Lemay (Rita Royer), Parrain et marraine, Sylvio Roy et Florestine Lemay, oncle et tante. Joseph, Bertrand, Onésime, enfant de M. et Mme Conrad Daigle (Alma Noël), Parrain et marraine, Joseph Daigle et Lucienne Thibodeau, Joseph, Jean-Paul, Gaétan, enfant de M. et Mme Joseph Chavagnelle (Germaine Bourque), Parrain et marraine, M. Henri Gauthier et M. Claire Chavagnelle, Marie, Carmen, Michèle, fille de M. et Mme Maurice Grégoire (Rita Grenier), Parrain et marraine, M. Robert Grégoire, cousin, et Denise Grégoire, tante de M. Henri Gauthier, Roch, enfant de M. et Mme Maurice Langlois (Bertha Bellavance), Parrain et marraine, M. et Mme Oscar Gagné, dit Bellavance, oncle et tante. Joseph, André, Guy, Gilles, enfant de M. et Mme Gaston Dubois (Jeanne Bilodeau), Parrain et marraine, M. et Mme Raoul Allaire, oncle et tante. Joseph, Sylvio, André, enfant de M. et Mme Jos. Croteau (Loranda Carrier), Parrain et marraine, M. et Mme Sylvio Lapointe, Joseph, Léandre, Onil, enfant de M. et Mme Noël Girard (Lina Ruel), Parrain et marraine, M. et Mme Onil Allaire, oncle et tante. Joseph, Marcel, Jean-Claude, enfant de M. et Mme Robert Grenier (Anita Lapierre), Parrain et marraine, M. et Mme Roland Grenier, Joseph, Claude, Pierre, enfant de M. et Mme Cyrille Blanche, inspecteur d'écoles (Cécile Laberge), Parrain et marraine, Jean et Nicole, frère et sœur de l'enfant. Marie, Claire, Hélène, Rita, enfant de M. et Mme Antonio Lessard (Alice Couture), Parrain et marraine, Ernest Poitras et M. Claire Couture, oncle et tante. Joseph, Jean-Pierre, enfant de M. et Mme Robert Grand Paveur (Ross-Eva Mercier), Parrain et marraine, M. et Mme Cyrille Paveur, Joseph, Robert, Gérard, enfant de M. et Mme Ovide Pouliot (Yvonne Bolduc), Parrain et marraine, M. et Mme Robert Bolduc, Carol, enfant de M. et Mme Léonidas Pianté (Marguerite Bolduc), Parrain et marraine, M. et Mme Édouard Pianté, oncle et tante. Marie, Eva, Céline, Murielle, enfant de M. et Mme Roméo Roy (Laurette Roy), Parrain et marraine, M. et Mme Amédée Roy, grands-parents, de Lambton, Joseph, Armand, René, enfant de M. et Mme Toussaint Gosselin (Juliette Douce), Parrain et marraine, M. et Mme Arthur Gosselin, grands-parents, Marie, Juliette, Micheline, Pierrette, enfant de M. et Mme Luc Lagurus (Anna-Marie Giguère), Parrain et marraine, M. et Mme Adalbert Lagurus, oncle et tante. Marie, Renée, Ginette, Carole, fille de M. et Mme Renaud Lapointe, Parrain et marraine, M. et Mme Hercule Lapointe, de Montréal, oncle et tante. Joseph, Gérard, Gabriel, enfant de M. et Mme Martial Martel (Madeleine Beaudoin), Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon-C. Beaudoin, de St-Julien, grands-parents, René Lapierre, de la mission N.D. du Sacré-Coeur, enfant de M. et Mme Emilie Lapierre (Anna Côté), Parrain et marraine, M. et Mme Jos. Matteau.

LES CRIS DE BÉBÉ NE SONT PAS TOUJOURS DE LA COLÈRE

DISTINGUÉ entre les cris de bébé et les cris de colère de votre bébé. Les cris de douleur doivent avoir votre immédiate attention. Pour les malaises causés par les gaz dans l'estomac ou les intestins, ou par un dérangement de l'appareil digestif, donnez des Tablettes Baby's Own et, en peu de temps, la fièvre disparaît. Si vous avez des enfants, trouvez ce qui résout chaque fois. "J'ai neuf enfants, dont trois ont gagné des prix dans des concours de bébés, et les Tablettes Baby's Own sont le seul remède que j'ai employé pour les élever sans comme ils le sont aujourd'hui. Dès qu'ils étaient un peu fébriles, le leur donnais immédiatement des Tablettes Baby's Own et, en peu de temps, la fièvre disparaissait." Effet rapide. Supprime les coliques, les éructations, les gaz, les troubles de la digestion et autres petites maux infantiles. Ne contient rien qui endorme. Adouces-avec une bonne action sur le système nerveux et souvent la nuit. 25 c. Vous serez remboursé si vous n'êtes pas satisfait.

Un essai prouve que le 2 DANS 1 fait vraiment RELUIRE CIRAGE 2 DANS 1



NOIR, BRUN, TAN, ROUGE

"JE L'AI TROUVÉ, JE LE GARDE!"



Notre ami Sylvestre—l'ours a apparemment fait une intéressante découverte! Et qui ne serait pas ravi de trouver du saumon "Gold Seal", surtout de ce temps-ci? A cause de la disette de vivres en Europe, de vastes quantités de cet excellent produit sont présentement expédiées outre-mer. Mais cette rareté du saumon "Gold Seal" devrait bientôt prendre fin. En attendant, continuez à le demander chez votre épiciers.

GOLD SEAL—Saumon "sockeye" ultra-fin (rouge foncé). Le favori des gourmets.

RED SEAL—Saumon "ephoie" ultra-fin (rouge moyen). Indispensable dans toute cuisine.

PINK SEAL—Saumon rose ultra-fin (couleur moins acceptée). Idéal pour pâtés, etc.

SAUMON GOLD SEAL

THE CANADIAN FISHING CO. LIMITED

Réunion des Toupin-Dussault à Québec

Tous les Toupin et tous les Dussault sont cordialement invités au congrès familial de ces deux grandes familles, à Québec, le 1er septembre prochain. Nous avons confiance que ce sera avec empressement que vous répondrez à notre cordiale invitation qui s'adresse indistinctement à tous et à chacun. Venez en nombre; amenez-y vos parents, vos jeunes et même vos petits. Ce sera la fête pour tous, la fête de famille, de notre grande famille, dont nous avons toutes les raisons d'être particulièrement fier. Ensemble, au souffle du passé et au rappel de leurs mérites, nous retrouverons notre âme familiale, nous y fortifierons nos patriotiques espoirs.

—VISITE À ST-CELESTIN: — Tous les pelerins de Disraéli et Gariby se sont fait un devoir de visiter le sanctuaire surnommé LA TOUR DES MARTYRS, à St-Celestin, comté de Nicolet.

Rapport de la Caisse Populaire de Richmond

RICHMOND, 29, (Special) — Le 31 juillet dernier, les secrétaires de la Caisse Populaire de Richmond se réunirent à la salle Ste-Famille, afin de recevoir le rapport annuel de ses activités, pour l'année 1945-46.

L'assemblée était sous la présidence de M. Fernand Dussault, grâce à qui la Caisse existe dans notre localité. Le gérant, M. Rouville Dionne, par son dévouement dans la dernière année, a grandement contribué au succès obtenu. Voici un rapport détaillé:

ACTIF

Obligations Dominion	\$4,200
Actions Caisse Centrale	500
Prêts Sociétés:	
Reconnaissance de dettes	1,570
Hypothèque	3,750
Caisse: à la fin de l'année sociale	8,391.65
Dépenses	189.76
Intérêts payés	39.76
	\$18,660.98

PASSIF

Capital social	\$5,361.17
Épargne	12,942.16
Bénéfices	110.70
Taxes	246.95
	\$18,660.98

Les élections furent tenues à la même assemblée et donnèrent le résultat suivant: M. Fernand Dussault, président; M. Marcel Roy, 1er vice-président; M. Rouville Dionne, secrétaire-gérant; M. l'abbé G. Coiteux, M. Albert Hébert, M. Amédée Ouellette, Donat Salvas, directeurs.

Il y a en outre le comité de surveillance comprenant: MM. Bourbeau, Wilfrid Lupien et Roger Trudeau, et la commission de crédit composée de MM. Gaston Desmarais, Pierre Tardif et Armand Roy. Le résultat obtenu au cours des premières années fiscales est très satisfaisant.

Du train où vont les choses, on peut espérer des plus grands succès encore pour la prochaine année.

Nouvelle manufacture établie à Asbestos

ASBESTOS, 29, (Special) — A sa dernière séance, le conseil de ville a reçu une demande de M. François Morin, citoyen d'Asbestos, pour lui fournir et installer l'électricité qui actionnera une carte et des machines à filer.

M. Morin projette de faire l'installation de ces machineries dans la construction de M. Paul Potvin, sur la rue Lafrance, près du boulevard St-Luc. Cette petite industrie viendrait s'ajouter à ce que nous possédons déjà à Asbestos et serait de nature à augmenter la main-d'œuvre.

Le conseil a fait réponse qu'il fera tout son possible pour fournir le courant demandé dans le plus court délai possible. Il est cependant très difficile pour le moment d'acquiescer à toute demande de ce genre à cause de la rareté de matériel d'électricité et de la livraison très lente de la part des manufacturiers. On aurait besoin de transformateurs et c'est apparemment ce qui manque le plus chez les vendeurs.

La Johns-Manville vendra des terrains à ses employés

ASBESTOS, 29, (Special) — On sait que plusieurs personnes se cherchent des terrains en vue de construire des maisons à Asbestos. Or nous avons appris que la Canadian Johns-Manville possède une centaine de terrains de belles dimensions sur les rues Manville, Williams et Webb qu'elle est prête à vendre à très bon marché à ses employés qui désirent se construire une maison.

On ferait bien de profiter de cette offre, surtout avec l'avantage de construire des maisons pré-fabriquées en aluminium, lesquelles peuvent être obtenues et construites en très peu de temps, pour permettre à son propriétaire d'avoir un abri très confortable et moderne, surtout à l'approche de l'hiver.

Tous les renseignements au sujet de ces maisons peuvent être obtenus en s'adressant à J.-O. Poirier. On peut visiter une de ces maisons à Windsor-Mills et à Sherbrooke et on annonce qu'il y en aura une à Danville très prochainement.

Les Fils Natifs demandent des conditions à l'immigration

BRANTFORD, 29, (P.C.) — Lors du 26e congrès annuel des Fils Natifs du Canada tenu ici hier, on a adopté une résolution disant que le gouvernement ne devrait pas laisser entrer au pays des immigrants qui ne sont pas prêts à se soumettre à tous les droits de citoyenneté, notamment qui refuseraient de porter les armes. La résolution demande aussi qu'aucun immigrant ne soit admis au pays tant que tous les vétérans qualifiés, y compris ceux qui suivent des cours, n'ont trouvé un emploi.

La Grâce veut un délai au Conseil de sécurité

PARIS, 28, (P.A.) — Un informateur de la délégation grecque à la conférence de paix dit que le premier ministre Tsaldaris de Grèce a écrit à l'ONU à New-York, de demander un délai à l'étude de la plainte ukrainienne contre la Grèce, au Conseil de sécurité, pour permettre l'envoi des documents nécessaires pour répondre à l'Ukraine.

Par ailleurs, le Daily Worker, journal communiste de Londres, annonce la croisière en Méditerranée

Nominations ecclésiastiques dans le diocèse de Nicolet

Par décision de Son Exc. Mgr Albini Lafortune, évêque de Nicolet:

M. l'abbé Armand Champoux, curé de Saint-Rémi, a été nommé curé de Saint-Patrice de Tingwick. Il succède à M. l'abbé Emile Lassonde, démissionnaire pour raison de santé.

M. l'abbé Albert Dumas, ex-aumônier des syndicats de Victoriaville et vicaire à Ste-Victoire, a été nommé curé de la cathédrale; M. l'abbé Wilfrid Messier, curé de la cathédrale, a été nommé curé de Saint-Rémi.

M. l'abbé Bruno Poirier, vicaire à St-Frédéric de Drummondville, de la petite flotte américaine comme "un exemple criant de la diplomatie de gangsters", et dit qu'elle "menace les intérêts anglais autant que les intérêts russes". Le journal trouve, en éditorial, que les E-U. ont l'intention d'influencer la conférence de paix par un étalage de force.

Pharmacie Olivier

12, RUE WELLINGTON-NORD SHERBROOKE, QUE.

Tél. 3858 - 3859 - 3860

Nous allons chercher, préparons et livrons vos prescriptions — Service rapide et courtis.

Suggestions Opportunes

SERVICE DE PHARMACIE DE 16 HEURES DE 8.00 hres a.m. à minuit

Prescriptions

Parce que nous savons très bien toute la responsabilité qui nous incombe dans la préparation des prescriptions, nous vous assurons que chaque prescription reçoit le maximum d'attention.

Appliquez et frottez

Eress CORN SALVE

Une nouvelle coupe 60c leur "Trois Fleurs" pour rouge à lèvres, par Richard Hudnut.

Pour une peau fraîche comme la fleur!

UNE CREME qui AJOUTERA à VOTRE BEAUTE! Une crème à double but! Comme crème de nuit, elle clarifie le teint et, durant le jour, elle facilite votre maquillage et donne un teint aussi charmant, aussi doux que le pétale de la fleur!

\$1.40; \$2.60

EAU DE COLOGNE

INDISCRETE

DE LUCIEN LELONG

La dame qui aime l'aventure — qui aime porter quelque chose de nouveau, sera ravie du parfum de cette eau de Cologne de Lucien Lelong!

Un antiseptique de confiance

29c-49c-89c

POUR PREMIERS SOINS

BAND-AID

Empâtre adhésif

10c et 25c

ROUGE A LEVRES "DON JUAN"

Il dure!

Vos lèvres demeurent adorables 8 heures sans se dessécher. Ne sèche pas! Ne s'effrite pas!

\$1.10

Revlons NEWEST COLOR

Bachelor's Carnation

Enlève les taches sur les ongles

Rouge à lèvres 65c

Poudre factice 40c

POUR des CHEVEUX RADIEUX!

Nestlé COLORINSE

15c et 35c

CASSEZ CE MAUVAIS RHUME!

217 TABLETS

35c 75c 95c

On se rase plus facilement avec une LAME GOLD TONE!

SÈCHE DANS LE SASOIR SANS ROUILLEZ

50c

3 Sortes - Produits Vitaminiques

ONE A DAY

CAPSULES MULTIVITAMINIQUES

Six vitamines différentes dans une capsule à bas prix. Venez dans des cartons bleus clairs.

24 capsules \$1.25
60 capsules \$2.50

Color TRUE

25c et 40c

CREME A BARBE

ANACIN

12 tablettes 22c
50 tablettes 75c
100 tablettes 95c

BROSSE À DENTS

PROPHYLACTIC

25c

POUDRE MACLEAN

POUR L'ESTOMAC

55c - 95c

Aussi en tablettes pratiques:

Boîte de poche 25c
Bouteille économique 59c

COULEUR originale pour vos ongles et vos lèvres

Poil à ongles, très résistant et rouge à lèvres.

CHEN YU

\$1.00

1.00

Rouge à lèvres, harmonisant.

POUR BLANCHIR VOS DENTS

WRIGLEY'S

39c

Employez ce nouveau produit Cress pour les cheveux

Cress HEALING SALVE

50c

Fournit les vitamines et les minéraux essentiels!

NEO-CHEMICAL FOOD

Boîte de 15c - 22.45 - 31.25 - 42.50

NOUVELLE Crème déodorante

neet

NE SECHE PAS

parce qu'elle EST HOMOGENEISEE

● A base de crème facile
● Ne tache pas les vêtements
● Dure beaucoup plus longtemps
● Non irritante

Pot d'une once: 35c

TRAITEMENT pour les cheveux des enfants

Cress

Bout. \$1.25

Le métier du correspondant vu par Mme Germaine Guèvremont

Mme Germaine Guèvremont, journaliste et romancière de Montréal, était la conférencière invitée au congrès des correspondants de la Tribune, qui eut lieu mardi, et

auquel prirent part quelque 70 délégués de toute la région. Au cours d'un banquet servi au club Mont-Palaisant, Mme Guèvremont donna sa conférence qui portait sur le journalisme en général et sur l'art de devenir un correspondant modèle. Elle raconta ses expériences personnelles, entrecoupa sa causerie de gentilles et piquantes anecdotes et aux autres journalistes présents. Le banquet était sous la présidence du gérant du journal, M. Alphé Gauthier. Le rédacteur en chef de la Tribune, M. L.-P. Robitoux, présenta la conférencière et le chef de l'information, M. Gilles Desroches, la remercia. Nous donnons ici le texte complet de la conférence de Mme Guèvremont, qui fut lue à la Société St-Jean-Baptiste de Montréal et jugé l'oeuvre la plus méritoire de l'année 1945. Voici la conférence de Mme Guèvremont:

Troisième centenaire du martyr de saint Isaac Jogues

Le 24 septembre 1646, le P. Isaac Jogues quittait les Trois-Rivières où il s'était rendu après avoir passé le mois d'août à Montréal, en compagnie du donné Jean de Lalonde et de quelques sauvages pour aller hiverner chez les Iroquois et tâcher de les amener à la connaissance et à l'amour de Dieu. Il avait des pressentiments de ce qui l'attendait, car dans ses lettres de cette année revient souvent la phrase "Ibo et non redibo. J'irai, mais je n'en reviendrai pas". De fait, le jeudi soir, 18 octobre, il tombait la tête fracassée par un coup de tomahawk.

L'établissement des jeunes

Si un équipement spirituel est de plus en plus nécessaire aux jeunes de nos jours, il ne saurait suffire pour leur permettre de faire leur chemin dans la vie et de fonder un foyer. L'établissement de la jeunesse, surtout de la jeunesse agricole, est un problème de plus en plus pressant. C'est l'important sujet que traitera à la Semaine sociale de St-Hyacinthe (26-29 septembre), M. Jean-Marie Gauvreau, directeur de l'École du Moulin de Montréal. Il sera suivi de l'abbé F.-X. Saint-Arnaud, du Séminaire des Trois-Rivières, auquel incombe la tâche d'exposer la question des laïcs, devenus par là même des circonférences, comme le Pape lui-même le faisait remarquer récemment, un élément de la formation complète du chrétien.



Monument canadien à Dieppe

Le premier ministre Mackenzie King, au cours de son récent voyage en Europe, a dévoilé un monument élevé à la mémoire des Canadiens tombés à Dieppe le 19 août 1942. Des cérémonies qui ont eu lieu à l'occasion du 42^e anniversaire du raid ont duré trois jours. Des dignitaires canadiens et français ont assisté à ces cérémonies au cours desquelles le premier ministre a posé la pierre angulaire d'un monument élevé par les Dieppois non loin des plages de débarquement à la mémoire des héros canadiens tombés durant le raid.

Une nouvelle, vous l'avez sans doute observé, arrive rarement seule. On pourrait dire: jamais deux sans trois. Les nouvelles arrivent par grappes. J'en ai quelques-unes à mon débit qui m'ont rendu de si grands services que plus tard je les ai passées à mon crédit. En voici une. Des voleurs avaient pénétré avec effraction dans un magasin de Sorel. Ils s'étaient hissés sur le toit. De là, par une trappe, ils s'étaient laissés tomber au deuxième étage d'une bonne hauteur de douze pieds, au bout de leurs bras, pour descendre ensuite au premier. Or, comme vous le savez, il ne faut d'un mètre de dire comment les voleurs sont sortis. J'avais totalement oublié de le demander. Je faisais mes rapports par téléphone. Quand mon chef de nouvelles me posa la question, je répondis sans réfléchir plus que cela: "Ils sont sortis, comme ils étaient entrés". Il aurait fallu qu'ils fussent de fameuses acrobates pour rebondir d'un étage à l'autre. Les voleurs étaient sortis simplement... par la porte. Au milieu de la nuit, je compris mon erreur. Ai-je besoin de vous dire que je ne dormis pas sur mes deux oreilles jusqu'au matin. Le plus comique de la chose est que la nouvelle passa telle quelle dans le journal et que nul ne m'en fit jamais de reproche. Mais, après, quand je souvrais une nouvelle de vol avec effraction, la première question que je posais fut toujours:

Coquilles et huttreries.

Qui n'a pas vu, un jour ou l'autre, sa belle nouvelle triste, se transformer en une histoire du plus haut comique, parce qu'un correcteur distrairait à laisser passer une coquille. Quand la coquille change le sens du mot, elle devient une huttrerie. Il y en a de classiques. L'homme qui s'est épanouï (au lieu d'évanouï) en apprenant la mort de sa femme. Celui qui, noyé de bons soins au lieu de bons soins) s'est rétabli... Si je n'avais revu mes preuves, j'aurais écrit un conte qui s'appellerait: Le Rouleau d'argent, au lieu du Rouleau d'argent. En fait de conte, ça aurait fait un compte peut-être meilleur, mais pas de ceux qui font les bons amis. Le plus grand quotidien d'Amérique, qui a reçu une médaille de l'Académie pour la défense du français, passait l'autre jour l'histoire d'un homme, affligé d'une très petite tache, au lieu d'une petite tache. Pauvre homme! Le meilleur parti est encore d'en rire.

S'instruire n'a jamais ni à personne. Il est donc important que vous appreniez l'histoire de votre village, de son fondateur, l'origine des principales industries, les débuts, le progrès qu'elles ont fait, leurs projets. S'il y a un cours d'histoire, allez-y. Apprenez le mouvement de l'eau. Faites-vous un calendrier. Apprenez le nom des oiseaux, des arbres, des plantes de votre région. Un jour, vous aurez peut-être l'occasion de vous en servir. Ce n'est pas quand le feu est à la maison qu'il faut courir chez l'agent prendre une police d'assurance. Instruisez-vous. Si étrange que cela puisse vous paraître, apprenez la signification des mots que vous employez, et toute leur portée. Enrichissez votre vocabulaire, non pas de ces mots passagers, mais de mots durables, immuables comme nos villages, et comme ceux du confrère Clément Marchand. Chaque place a ses particularités. C'est en les étudiant bien et en les mettant en valeur, à l'occasion, que vous mériterez l'attention de vos supérieurs. Les anciens, les vieux de la place, les plus humbles, tous ont quelque chose à nous apprendre. Il faut les écouter.

Profitez de vos erreurs.

Il arrive à tous de commettre des erreurs. Si vous avez le malheur d'en faire, ne rejetez pas la faute sur autrui. Prenez votre responsabilité, mais faites-en votre profit pour l'avenir.



CAROL BRUCE
Chanteuse étoile de la scène, l'écran et la radio... déclare: "De tous les désodorisants essayés, c'est Arrid qui me plaît le plus. En plus de désodoriser, elle est douce, rafraîchissante, facile et agréable à employer."

Une nouvelle CRÈME DESODORISANTE enraye la transpiration, sans danger.

1. N'irrite pas l'épiderme. N'a aucune des odeurs des produits chimiques d'hommes.
2. Empêche la mauvaise odeur au moment même de la transpiration, sans danger.
3. Une crème évanouissante pure. N'a aucune odeur.
4. Pas besoin d'attendre qu'elle sèche. Peut être employée immédiatement après le rasage.
5. Arrid a mérité le sceau d'approbation de l'American Institute of Cosmetics - elle est recommandée pour les tissus. Employez Arrid régulièrement.

39¢ tous formats de 15¢ et de 50¢
PLUS D'HOMMES ET DE FEMMES EMPLOIENT
ARRID
QUE TOUT AUTRE DESODORISANT

Pas d'intimidation.

Ne vous laissez pas intimider par qui que ce soit, par celui qui vous menace de se débrancher, de vous faire perdre "la jobbe" ou de même par quelqu'un d'important. Remettez-vous en à vos supérieurs qui sauront vous en défendre. C'est votre droit de donner des nouvelles.

J'ai beaucoup à raconter. Un fait, un fait-livers qui fut presque le couronnement de ma carrière de reporter. Si je le raconte, ce soir, c'est pour vous prouver qu'il ne faut pas se laisser intimider. Un jour, un ouvrier m'apprent en grand secret que le premier bateau en aluminium-aiol devait être construit aux chantiers de Sorel. Il me poussa à m'en dire davantage. En parler aux propriétaires ou aux chefs d'industrie, c'était tirer la nouvelle dans l'ouf. Il ne me restait qu'à passer le tuyau à Montréal. Il n'y avait pas de temps à perdre. Il était sept heures. La première à me pousser sortait à onze. Le téléphone de Montréal, Ottawa, Sorel, ne dérangait pas tant que la nouvelle ne fut pas complétée. C'était un scoop dont je devais être chaleureusement félicité. Mais un qui n'était pas content de ne me paraître pas content, ce fut le propriétaire des chantiers, lorsqu'il put me parler. Qui avait éventé la mèche? Qui avait donné la nouvelle? Mais je m'étais fait une écorce, je ne bronchais pas. Insinuations, sourdes menaces, rien n'y fit. Il n'alla pas se pendre, ni moi non plus. Il continua à construire des bateaux, et moi, à donner des nouvelles. Mais beaucoup plus tard, un an ou deux après, j'appris tout à fait par hasard que le fait d'avoir donné la nouvelle à La Gazette avait grandement aidé les Chantiers à obtenir un contrat. Quand les autres entrepreneurs, qui se trouvaient à Ottawa, avaient lu la nouvelle que le contrat était accordé, ils avaient renoncé à pousser leurs démarches pour l'obtenir et étaient retournés chez eux. Ainsi donc, au moment même où il me reprochait la chose, où il cherchait à m'intimider, un industriel s'en réjouissait, en lui-même. Vous voyez ce que vaut l'intimidation?

Découragement.

Quand je quittai Sorel, je croyais quitter définitivement le journalisme et tout signe d'écriture. Cependant M. MacNeil, de la Gazette m'avait tout de même donné spontanément une fort belle lettre de recommandation, en cas de besoin, disant: "M. MacNeil, un journaliste, sa personnalité ne me console pas de ne pas même trouver dans le journal local, un entrefilet notant mon départ de Sorel. (Entre parenthèses, mon ami Jean Lafrenière, a, par après bien réparé cet oubli involontaire). Quoi, me dis-je, c'est donc ça, le journalisme? Aider les autres, en se faisant reprocher de leur nuire. Tout donner, et ne jamais rien recevoir. Je confesse aujourd'hui mon erreur. Je croyais donner à Sorel, tandis que c'était que Sorel qui me rendait au centuple ce que je lui avais donné."

portais. On croit donner parfois, tandis qu'on est comblé.

La fierté de son journal.

Je parlais tantôt de la relativité du journalisme. Ce qui est nouveau à un endroit peut ne pas l'être à un autre. Il ne faut pas laisser comparer désavantageusement votre journal à un autre. Une population a le journal qu'elle mérite. C'est votre journal. Chacun sa vérité. Chacun son journal.

Médéric Martin, peu de temps après sa première élection à la mairie de Montréal, s'adonna à passer par Saint-Robert, un village de quelques cents habitants. Il s'arrêta à l'auberge et trouva un homme accoudé au bar. Il ordonna la traite pour lui et son voisin. Salut, salut. Quand il eut fini de boire, il demanda à l'autre: Eh bien mon ami, savez-vous avec qui vous venez de boire? Non, répondit l'autre. Avec un geste grandiose, Médéric Martin dit: Avec le maire de Montréal! Poignée de mains, exclamations. Bon!

Mais comme à Saint-Robert c'était dans un district, on ne laisse pas repartir les gens rien que sur une jambe, le village ordonna à son tour, la traite pour les deux. Quand il eut bu, il demanda à Médéric Martin: Savez-vous avec qui vous venez de boire? Non, répondit Médéric. L'autre, le geste aussi grandiose, répondit: Avec le maire de Saint-Robert.

Chacun sa mairie, chacun son importance. Le Harper's Bazaar peut faire fureur sur la Cinquième avenue, à New York. Mais qu'en ferait le cordonnier de Saint-Ellie d'Orford, sinon envelopper une paire de chaussures avec, à moins qu'il ne se rince l'œil à regarder le glamour girly. Mais, en fait de nouvelles de sa région, il n'en tirerait pas grand-chose.

Tous les journalistes savent l'histoire des trois manoeuvres qui travaillaient devant un chantier de construction. Quelqu'un demanda au premier ce qu'il faisait. Il répondit qu'il cassait de la pierre, le deuxième dit qu'il gagnait cinquante cents de l'heure, mais le troisième, levant la tête, répondit: je bâtis une cathédrale.

Dans chaque métier, il y a des casseurs de pierre, des faiseurs d'argent et des bâtisseurs de cathédrales.

Des derniers, dans le journalisme, il n'y en aura jamais trop. A peine de commettre une hérésie et de me faire chasser de la Société d'histoire, je crois que ce sont les reporters qui écrivent la petite histoire de leur pays. Dans cinquante ans, dans cent ans, on aura recours à leurs écrits pour connaître toutes les facettes de l'époque. C'est pourquoi ils doivent avoir le courage et la fierté de leur métier.

Ces remarques terminées, quelques-uns seront peut-être tentés, de sourire et de penser: en voilà une qui est fière d'elle, et sûre de ce qu'elle avance. Détrompez-vous. Les conseils que je vous donne, je ne les ai pas toujours suivis. Mais si je n'ai pas toujours fait ce que je dis, bref, en cette soirée où l'on s'amuse à rire, j'ai la consolation de penser que c'est ce que j'aurais dû faire.

SOULAGEMENT de L'ASTHME KELLOGG ASTHME ET FIÈVRE DES FOINS

Le BON VIEUX CIGARE PEG TOP

Encore LE MEILLEUR

UN PRODUIT DE B. HOUDÉ & GROTHÉ LIMITÉE

Tirez le meilleur parti du *reste de votre breuvage!

L'eau gazeuse constitue les quatre cinquièmes d'un long verre... Vous obtiendrez les meilleurs résultats avec l'eau gazeuse Canada Dry... la meilleure du monde. Sa formule scientifique relève le saveur... et la fameuse "carbonatation menue" de Canada Dry fait pétiller les breuvages jusqu'à la dernière goutte... Achetez-en quelques bouteilles aujourd'hui. Servir bien frappées.

pour les 2/3 si importants de votre breuvage...

* CANADA DRY Sparkling WATER

Spéciaux pour vos garçonnets et vos fillettes!

OUVERTURE DES CLASSES!

TUNIQUES — Tailles 7 à 12
JUPES — Tailles 6 à 12
BLOUSES — Tailles 8 à 12
(manches longues et courtes)
COUPE-VENT — Tailles 6 à 12
IMPERMEABLES — Tailles 6 à 12
MANTEAUX ET CAPES
en plastique imperméable
ROBES DE CHAMBRE — Tailles 6 à 12
"JUMPERS" — CHANDAILS — PYJAMAS

Hâtez-vous! Hâtez-vous!... les jours s'écoulent — préparez la garde-robe de vos enfants pour l'ouverture des classes. Amenez-les à notre magasin; vous y trouverez tous les vêtements pratiques et durables qu'il faut pour l'école.

Tot's Town

"LE MAGASIN POUR ENFANTS"

(voisin de Henry's Ladies Wear)
63a, rue Wellington-Nord Téléphone 4858

NOUVEAU DELICIEUX NOURRISSANT!

BURNS SPEED

Vous apprécierez sûrement la délicieuse saveur de cette conserve de viande, par les fabriquants de "Spork" Froid pour le lunch, chaud pour le dîner... "Speed" vous apporte toute la saveur, toute l'excellence du boeuf. Essayez-le... dès aujourd'hui. Il est en vente à votre magasin.

SI LE BOEUF EST VOTRE FAVORI... "SPEE" VOUS REGALERA!

BOEUF TENDRE ET CUIT

UN NOUVEAU PRODUIT DE

BURNS

LES PIONNIERS DU COMMERCE DE LA VIANDE AU CANADA

Une nouvelle CRÈME DESODORISANTE enraye la transpiration, sans danger.

- N'irrite pas l'épiderme. N'a aucune des odeurs des produits chimiques d'hommes.
- Empêche la mauvaise odeur au moment même de la transpiration, sans danger.
- Une crème évanouissante pure. N'a aucune odeur.
- Pas besoin d'attendre qu'elle sèche. Peut être employée immédiatement après le rasage.
- Arrid a mérité le sceau d'approbation de l'American Institute of Cosmetics - elle est recommandée pour les tissus. Employez Arrid régulièrement.

39¢ tous formats de 15¢ et de 50¢
PLUS D'HOMMES ET DE FEMMES EMPLOIENT
ARRID
QUE TOUT AUTRE DESODORISANT

Pouliot veut que Howe devienne premier ministre incessamment

OTTAWA, 29. (D.N.C.) — Le ministre de la Reconstruction, M. C. D. Howe, devrait succéder immédiatement à M. Mackenzie King comme premier ministre et il devrait être libéré de former son cabinet avec les meilleurs députés de tous les partis.

Telle est la suggestion que le député de Témiscouata, M. Jean-François Pouliot, a faite en Chambre des communes hier dans un discours de près d'une heure.

M. Howe venait de quitter la Chambre, lorsque le député de Témiscouata prit la parole et, au milieu de son discours, plusieurs députés libéraux du Québec sont sortis.

Au début de son discours, M. Pouliot a fait observer que le premier ministre Mackenzie King a déjà annoncé qu'il avait l'intention de prendre sa retraite, et déclaré que le Gouvernement, loin d'être au-dessus du Parlement, n'est qu'un comité du Parlement. C'est aux membres de la Chambre des communes qu'il appartient de choisir le successeur de M. King.

M. Pouliot assure que la gloire de King aurait brillé d'un éclat bien plus vif, s'il avait démissionné il y a 2 ou 3 mois, et soutient qu'il est possible de trouver dans la Chambre un homme capable d'être premier ministre.

Le député de Témiscouata poursuit en disant qu'il ne connaît pas d'homme qui aurait pu accomplir le miracle accompli pendant

la guerre dans le domaine de la production par le ministre de la Reconstruction, M. Howe. La conclusion est évidente, à son dire, il croit que l'honneur à qui il faut confier la tâche de reconstruire pour la paix est celui à qui on confia la tâche de produire pour la guerre. Mais il dit que M. Howe devrait se contenter d'être premier ministre et ne détacher aucun autre portefeuille, et qu'il devrait avoir le privilège de choisir lui-même son propre cabinet.

"Je ne serais pas surpris, ajoute M. Pouliot, si certains des meilleurs hommes des autres groupes et ils sont nombreux, talent réunis à faire partie d'un cabinet semblable, qui serait un vrai cabinet de paix."

À ce moment, M. Pouliot parlait depuis 40 minutes et certains députés libéraux ont dit: "Time!" mais le député de Témiscouata parlait sur la motion pour que la Chambre se forme en comité des sub-comités, en pareil cas, la procédure n'impose aucune limite de temps. M. Pouliot poursuit son discours et plusieurs députés libéraux du Québec quittent ostensiblement la Chambre, après avoir interrompu l'orateur à maintes reprises.

M. Pouliot dit que M. Howe est en bonne santé, mais il ne croit pas qu'il resterait longtemps. C'est un réaliste et il fait lui confier la tâche de commencer la reconstruction tout de suite. Quand le pays sera de nouveau sur pied, il



Commissaire — M. Anthime Martel, homme d'affaires bien connu de Magog, vient d'être élu à la présidence de la Commission scolaire catholique de cette ville, en remplacement de M. Théodore Desautels, démissionnaire.

sera temps pour le parti ou pour une organisation quelconque de choisir un nouveau chef.

M. Pouliot a eu toute une tirade sur les ministres qui s'en vont participer aux conférences internationales, au lieu de s'atteler aux besognes urgentes qui les sollicitent au pays. "Lorsque je jette les yeux sur les banquettes du trésor, dit-il, je vois plusieurs sièges vacants et je me rends compte que nos ministres sont devenus des ambassadeurs de bonne volonté, des ambassadeurs généraux dans divers pays du monde."

"M. Ernest Bertrand, le ministre des Postes, s'en va en Amérique du Sud, un autre ministre est absent d'Ottawa, le ministre de l'Agriculture (M. Gardiner) se trouve à Copenhague, le ministre des Anciens Combattants (M. Mackenzie King) est parti en plusieurs reprises en ces dernières semaines s'est entêté en Espagne pour compter les soldats qui ne sont pas encore rentrés. Le premier ministre est perdu en mer comme nous tous. Le ministre des Finances (M. Bailey) admire les paysages de Suisse et les peintures de M. Churchill. Le ministre de la Santé (M. Claxton) espère que le traducteur comprendra ce qu'il dit à la conférence de Paris."

Forte besogne du comité des banques du Sénat

OTTAWA, 29. (D.N.C.) — Le Sénat a ajourné sa séance d'hier, en l'honneur du feld-marschal-vicomte Montgomery d'Eramin et pour permettre à son comité des banques et du commerce de terminer l'étude des projets de loi qu'on lui a confiés, afin de rendre possible la prorogation des Chambres parlementaires, à la fin de la semaine.

Lorsque le Sénat s'est réuni, à 3 heures, le leader du gouvernement, l'hon. William Robertson, a proposé l'ajournement pour permettre aux sénateurs d'assister à la cérémonie qui devait se dérouler sur la colline du Parlement en l'honneur du chef légendaire de la 9e armée britannique.

M. Robertson a tenu à rendre hommage à la tâche accomplie durant la session, et surtout depuis ses dernières semaines, par le comité des banques et du commerce, que préside l'hon. Elie Beauregard, libéral de Montréal. Le Sénat a confié à ce comité l'étude de nombreux projets de loi importants, dont quelques-uns auraient dû normalement être soumis à d'autres comités, mais on a choisi celui-ci parce qu'il est le plus nombreux et permet par conséquent à un plus grand nombre de sénateurs de prendre part à ses travaux, ce qui assure ses décisions de relier plus

Le Cercle des Fermières de Magog va tenir son exposition annuelle mercredi

MAGOG, 29. (D.N.C.) — C'est mercredi et jeudi, les 4 et 5 septembre, qu'aura lieu à la salle du Cercle des Fermières l'exposition annuelle de cette association. Cet événement a toujours attiré de nombreuses visiteuses et on prévoit que cette année un succès sans précédent. On croit que les exposantes seront beaucoup plus nombreuses que les années passées et que les produits doubleront.

Les dames et demoiselles, désireuses de prendre part à cette exposition, sont priées d'apporter leurs œuvres avant deux heures, le mercredi 4 septembre, afin de permettre aux préparées à l'exposition d'étiqueter et de préparer ceux-ci, car les portes de la salle seront ouvertes au public dans la soirée de la journée précitée.

Dans l'après-midi du 5 septembre, jeudi, les juges des travaux domestiques et des légumes feront l'exposition de ces deux catégories. Une attention toute particulière sera apportée dans le choix des articles devant être exposés à l'exposition inter-cercle qui se tiendra le 2 octobre prochain, à Coaticook.

Voici une liste des articles demandés pour cette exposition: 1—Nappe en lin étiré, une avec ourlet en lin tiré; 2—Couvercle blanc en laine domestique; 3—Tapis tressé (forme ovale); 4—Robe de coton pour fillette de 2 à 4 ans; 5—Plastron de fantaisie pour robe ou costume; 6—Chandail sans manche pour hommes.

Toutes celles qui possèdent des articles destinés n'ayant pas été primés à des expositions précédentes, sont priées de les apporter, car il y aura un prix spécial pour le tissage.

À deux heures et demie de l'après-midi, 5 septembre, toutes les dames et demoiselles sont invitées à se rendre à la salle pour entendre M. Robert Writers, libéral de Queen-Lunenbourg, à propos de la situation des pêcheries canadiennes.

M. Thomas Reid, libéral de New Westminster, participant à la discussion générale précédant l'examen des crédits des pêcheries, a longuement traité l'aspect international des pêcheries, surtout celles du Pacifique. Il a demandé au gouvernement canadien d'adhérer à l'Union et au Mexique, et de réclamer le contrôle des pêcheries en haute mer, au large de nos côtes, et de s'entendre avec la Russie et les États-Unis pour conserver le poisson dans le Nord du Pacifique.

À l'heure actuelle, a-t-il dit, les Japonais essaient déjà de sortir des zones de pêche qui leur ont été assignées dans le Pacifique.

M. Robert Writers, libéral de Queen-Lunenbourg, a protesté contre l'involution des pêcheries au large de la Nouvelle-Écosse, par des chalutiers étrangers qui détruisent les agrets des pêcheurs canadiens. M. Winters a dit qu'il admettait que le Canada ne pouvait rien faire sans connaître la nationalité des chalutiers qui ont fait des dégâts. Il a admis aussi qu'à cause de la différence des méthodes de pêche les destructions dont on se plaint pourraient être accidentelles.

Les pêcheurs étrangers sont maintenant retournés en Europe, a ajouté M. Winters, mais il est à prévoir que la situation deviendra encore plus grave lorsqu'ils reviendront. On dit, en effet, que la France est à faire construire 30 chalutiers aux États-Unis et que ces chalutiers seront plus gros que ceux employés au Canada ou aux États-Unis. Le Portugal a aussi un ambitieux programme de construction de chalutiers. Il ne fait aucun doute que tous ces chalutiers vont venir sur les bancs de pêche canadiens.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le règlement d'emprunt, qui est un projet en marche depuis plus de deux mois, a été accepté à l'unanimité, tandis que le projet par lequel on voulait payer une rétribution de \$300 au maire par année et une rétribution de \$200 à chaque conseiller, a été mis de côté.

Lors du référendum du 6 septembre prochain, les contribuables se prononceront sur le règlement qui servira à payer des travaux de construction de trottoirs et de pavage; de réparations générales au système d'égouts dans les quartiers St-Jean-Bosco et Michigan. On fera également l'achat de machines; on construira un hangar au garage municipal; on procédera à faire des améliorations à la Pointe Merry, etc.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

L'Echo de Magog

Beau programme de la Dom. Textile de Magog à l'occasion de la fête du Travail

MAGOG, 29. (D. N. C.) — Le Comité des loisirs et des sports de la Dominion Textile Company Limited a organisé différents événements pour célébrer dans notre ville la Fête du Travail. Dans l'après-midi de lundi, il y aura à deux heures, à la Pointe Merry, une joute de ball-molle entre l'équipe de l'imprimerie et celle de la Filature de coton. Cette rencontre décidera du championnat de la Dominion Textile Company Limited, de Magog. Un beau trophée sera présenté au club qui sortira vainqueur de cette joute.

Dans la soirée, à huit heures, à l'Aréna de Magog, aura lieu une séance de lutte qui ne manquera pas d'attirer une foule. Dans la semi-finale, Georges Gagné, 200 lbs, de Québec, rencontrera Mike Karas, 206 lbs, de New-York. Ces deux lutteurs possèdent tous deux une renommée enviable et feront un match fort intéressant.

En semi-finale, on verra à l'œuvrer Young Paquette, 175 lbs, de Magog, contre Young McCoy, 178 lbs, de Toronto. Ce dernier a subi un échec, il y a une semaine ou deux, aux mains de notre jeune citoyen, Armand Simard. Lors de cette séance de lutte, celui-ci sera aux prises avec un lutteur de Montréal, George Brown. Brown est un vieux lutteur et possède beaucoup d'expérience dans le domaine de la lutte.

Un match spécial opposera Dollard Lussier, 145 lbs, de Magog, à Conrad Labbé, même poids, de

Magog. On s'attend à une assistance nombreuse à l'Aréna de Magog, lundi soir, et à la Pointe Merry, lundi après-midi. Après la joute de ball-molle, il y aura des courses en chaloupes et en canots.

Aucun cas de polio à Magog

MAGOG, 29. (D.N.C.) — Une rumeur qui circulait dans la ville de Magog depuis quelques jours voulant que certains cas de poliomyélite aient été découverts, a été catégoriquement démentie par l'hygiéniste municipal, le Dr E.-C. Cabana, qui déclare qu'aucun cas de paralysie infantile n'existe à Magog.

Vu que la situation est normale et qu'il n'y a aucun danger à ce que les enfants aillent à l'école, les autorités scolaires ont décidé alors que l'ouverture des classes se fera, le 3 septembre prochain, comme par les années passées.

L'hôpital La Providence, on a aussi démenti la rumeur sur la polio en disant que cette institution n'accepte aucun cas de paralysie infantile et que les personnes atteintes de cette maladie sont envoyées à des hôpitaux spéciaux.

Règlement d'emprunt de \$280,000 accepté par le conseil de Magog

MAGOG, 29. (D.N.C.) — Le conseil municipal de Magog, lors d'une assemblée extraordinaire qu'il tenait mardi après-midi, a voté un règlement d'emprunt au montant de \$280,000 que les contribuables seront appelés à approuver, le 16 septembre prochain.

Le règlement d'emprunt, qui est un projet en marche depuis plus de deux mois, a été accepté à l'unanimité, tandis que le projet par lequel on voulait payer une rétribution de \$300 au maire par année et une rétribution de \$200 à chaque conseiller, a été mis de côté.

Lors du référendum du 6 septembre prochain, les contribuables se prononceront sur le règlement qui servira à payer des travaux de construction de trottoirs et de pavage; de réparations générales au système d'égouts dans les quartiers St-Jean-Bosco et Michigan. On fera également l'achat de machines; on construira un hangar au garage municipal; on procédera à faire des améliorations à la Pointe Merry, etc.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

Le projet d'emprunt est fait sur une base de 20 ans, soit par séries de remboursement sur une période de 20 ans. Il est intéressant aussi de noter que la dette actuelle de la ville, dette obligatoire, est de \$319,120.

PETIT CARNET

—Je désire annoncer aux dames et demoiselles de Magog que j'ai ouvert un salon de couture au numéro 239-B rue Principale, Magog. Mme A. Nadeau.

INSTITUT BILINGUE SAINTE-JEANNE D'ARC — SHERBROOKE, MAGOG

Cours commercial bilingue complet: sténographie, dactylographie, comptabilité, etc. Cours privé de 11ème à 13ième année. Cours du soir pour travailleurs: anglais, français. Inscription: Sherbrooke à 43 Drummond, Tél: 4138-W; Magog à 3, Ste-Catherine, Tél: 441.

Rock-Island. Il y a quelque six semaines, Lussier, on s'en souvient, donna du fil à retordre à Labbé, qui est le champion des Cantons de l'Est, dans sa catégorie.

On s'attend à une assistance nombreuse à l'Aréna de Magog, lundi soir, et à la Pointe Merry, lundi après-midi. Après la joute de ball-molle, il y aura des courses en chaloupes et en canots.

Magog Welding & Engineering Works

F. BENOIT, prop.
Soudure à l'oxygène et à l'électricité de tous métaux.
Réparation de laveuse — Travail au tour
123, rue Principale — Magog — Téléphone 2608

IMPRIMERIE EXCELSIOR

Nous apportons une attention toute spéciale aux commandes de l'extérieur.
L.-A. ST-MARTIN, prop.
5, rue des Pins — Téléphone 529 — Magog

LUCIEN LAFONTAINE

Agent d'immeubles
20B, rue du Collège — Magog

Mme PALMA LEMELIN

"Faites selon vos mesures et vos goûts"
Bureau tous les soirs de 6 h. à 9 h.
1, rue St-Joseph — Magog

MAGOG DRIVE YOURSELF REG'D

GERARD LEROUX, prop.
Signalez 2252 ou 2507
67, RUE PRINCIPALE — MAGOG

HAMEL & GAMACHE

Produits laitiers pasteurisés
Lait — Crème — Lait au chocolat
12, rue Merry-Nord — Téléphone 443 — Magog

HOTEL UNION

F. A. Dion et E. Gérin, prop.
Chambres, eau chaude et froide
Cuisine de choix
"Le Rendez-Vous des Voyageurs"
Paul Mercier, Gérant
rue Principale — Téléphone 771 — Magog

ATTENTION!

Les écoles vont ouvrir leurs portes bientôt...

Si vous voulez habiller votre garçon de la tête aux pieds, notre magasin est l'endroit tout désigné.

Nous avons de tout: chemises, chandails, complets, souliers, etc.

ROUVILLE BEAUDRY

Confections pour hommes et garçons.
133, rue Principale
Téléphone 602 — Magog



VOTRE minutie

... sera satisfaite de la blancheur absolue et du velouté luxueux du papier hygiénique White Swan. White Swan est enveloppé hygiéniquement à la machine. 3 GROS ROULEAUX 25c

UN PRODUIT DE QUALITÉ Eddy

M. FORTIN 116, rue Marquette
Tél: 3990-3991

Une visite à notre magasin rénové et transformé en "Self Service" vous convaincra de nos bas prix et de la qualité des aliments offerts.

MELASSE, extra choix, pinte,	34c
TOMATES MURES, 4 lbs, 25c; le panier, 70c	
PECHES, le panier, No 1, \$1.10; No 2, 80c	
PATATES blanches sac 75 lbs \$1.95; 15 lbs 45c; 10 lbs 32c	
FARINE Five Roses ou Robin Hood sac 98 lbs \$2.75	

EPICERIES

Pruneaux secs, 2 lbs	25c
Fèves au four, de la boulangerie Racine, bte	16c
Flocons Bran de Kellogg, avec verre gratis, 2 pqtis	25c
grosse bte, avec verre gratis 18c	
Fromage canadien, doux, lb 40c	
Fromage canadien, fort, lb 40c	
Fromage à la crème, lb	40c
Vinaigre fort, le gallon	45c
Gros sel, 5 lbs	14c
Fèves blanches, 4 lbs	25c
ou 10 lbs	60c
Pois à soupe, 3 lbs	25c
Farine de graham, 4 lbs	25c
Farine de sarrasin ou de blé d'Inde, lb	7c
Pois à conserver, pinte, douz.	\$1.50
chop, douz.	\$1.25
Savon haché, lb	15c
Thé Spécial Pekoe, 1-2 lb	28c
Maquereau en conserves, bte 1 lb	32c

Sardines, bte	8c
Vianades préparées Ham-O, bte	12c et 25c
Papier à mouches "Pyramid", 2 trottées	5c
Tabac canadien, très grandes feuilles, lb	45c
Tabac "Trois dans un", Havana, "Grand-Rouge", lb	80c
Epices à marinades, lb	25c

Bois franc sec, 4 cordes ou plus, la corde	\$4.50
Croûtes de bois mou, la corde	\$3.25
Croûtes de bois franc, la corde	\$4.00
Bois d'été, mélangé, la corde	\$3.90
Croûtes de bois franc, 4 pieds, la corde	\$12.00
Croûtes de bois mou, 4 pieds, la corde	\$6.00
Bois franc, 3 pieds, la corde	\$11.00
Bois franc, 4 pieds, la corde	\$13.00

AVEZ-VOUS MAL AUX PIEDS?

Personne ne peut être en parfait état de santé si l'on souffre des maux de pieds. — Du confort ou du soulagement peut être obtenu de suite. — Il y a un remède ou appareil du Dr Scholl pour tous les maux de pieds.

Les Cors, Callosités, Oignons, Arche tombée ou pied plat, mal au talon, cheville faible, enflée, mal dans les jambes tout cela peut être remédié ou soulagé de suite.

LE REPRESENTANT DU DR WM. M. SCHOLL sera ici dans notre magasin VENDREDI, LE 30 AOÛT

Il prendra une empreinte de vos pieds sans charge, sans obligation, cela vous donnera l'état dans lequel se trouve votre pied. Ce représentant, qui est parfaitement instruit dans la méthode scientifique avancée du Dr Wm M. Scholl, de Chicago, vous montrera de quelle façon vous pouvez obtenir du confort et du soulagement. N'oubliez pas de le voir.

JOS. HUOT & FILS
Marchand de chaussures — Gros et Détail
LAC-MEGANTIC, P. Q.

Gros achats de secours faits par la Croix-Rouge

MONTREAL, 29. — Le 2e rapport annuel de la Corporation des biens de guerre pour l'année fiscale terminée le 31 mars 1946, révèle que, parmi les nombreuses ventes individuelles ayant rapporté \$5,000 ou plus, un certain nombre totalisent \$15,000,000 et représentent la vente de vêtements usagés, de chaussures, de médicaments, d'ambulances et autres véhicules, destinés à soulager la détresse de certains peuples de l'Europe. La plupart de ces achats ont été effectués par la Croix-Rouge canadienne au nom d'organisations de la Croix-Rouge, dans les pays étrangers, pendant la guerre; par l'Office canadien d'exportation, pour l'UNRRA, ou autres organisations de secours.

Les achats de \$5,000 ou plus par la Croix-Rouge canadienne se sont élevés à près de \$1,820,000, comme suit:

Pour la Croix-Rouge française, \$39,590; Croix-Rouge grecque, \$140,813; Croix-Rouge des Pays-Bas, \$54,899; Croix-Rouge yougoslave, \$159,488; Croix-Rouge russe, \$612,275; Croix-Rouge luxembourgeoise, \$27,000; Croix-Rouge belge, \$109,256; Croix-Rouge danoise, \$5,775; Croix-Rouge norvégienne, \$103,579; Croix-Rouge polonaise, \$159,715; Croix-Rouge tchécoslovaque, \$33,833.

Les achats de vêtements, véhicules-moteurs et outillage par l'Office canadien d'exportation, effectués en grande partie au nom de l'UNRRA et autres organisations de secours, se sont chiffrés au cours de l'année à environ \$12,000,000.

Voici encore d'autres ventes importantes de la même catégorie:

Au gouvernement français: fourniture pour hôpitaux, et pansements, pharmacologiques et pansements, véhicules, etc., s'élevant à \$900,000. Au gouvernement belge: approvisionnement médicaux, camions, etc., s'élevant à \$255,112. Au Conseil canadien des Slaves du sud pour aider la Yougoslavie libre: vêtements et accessoires s'élevant à \$47,796.

Les conseillers de Drummondville iront en délégation à Ottawa

DRUMMONDVILLE, 29. (DNC) — Après avoir pris connaissance de la liste de matériaux qui serviraient à terminer la construction de 237 logements, 11 magasins et 9 garages, le conseil a décidé récemment de se rendre à Ottawa, en compagnie de ses conseillers, pour aller appuyer leur demande auprès du ministre de la Reconstruction, M. Howe. Cette liste doit être présentée au ministre par le député fédéral M. Armand Cloutier, mais le conseil est d'avis que tous ses membres devraient aller appuyer cette requête à Ottawa. Vu la présente crise de logement, il est de première importance que cette liste soit obtenue. On remédierait un peu à cette crise en fournissant tous ces logements à la population.

Le greffier, Me Marcel Marier, a ensuite donné lecture d'une lettre de M. Robert Bernard, qui, s'excusant de son absence, donnait quelques points à discuter au conseil. D'abord, M. Bernard proposait M. Paul La Branche comme architecte du centre civique. Il recommandait aussi que l'on discute avec M. La Branche du projet de marché et garage municipal qui pourraient être transformés en hôtellerie temporaire.

Après discussion avec M. La Branche le conseil est venu à la décision de demander à celui-ci d'étudier le terrain et de présenter un plan général de cette construction, de même qu'un coût approximatif d'un tel édifice.

M. La Branche entretint aussi le conseil sur la construction de maisons de chambres, divisables plus tard en logements. Il faudrait naturellement, obtenir le pouvoir de gouvernement pour pouvoir se procurer les matériaux nécessaires à de telles entreprises. Celles-ci relèveraient entièrement du particulier. Sur cette question, le conseil décida d'attendre d'avoir une réponse sur la première requête déposée auprès du pouvoir fédéral.

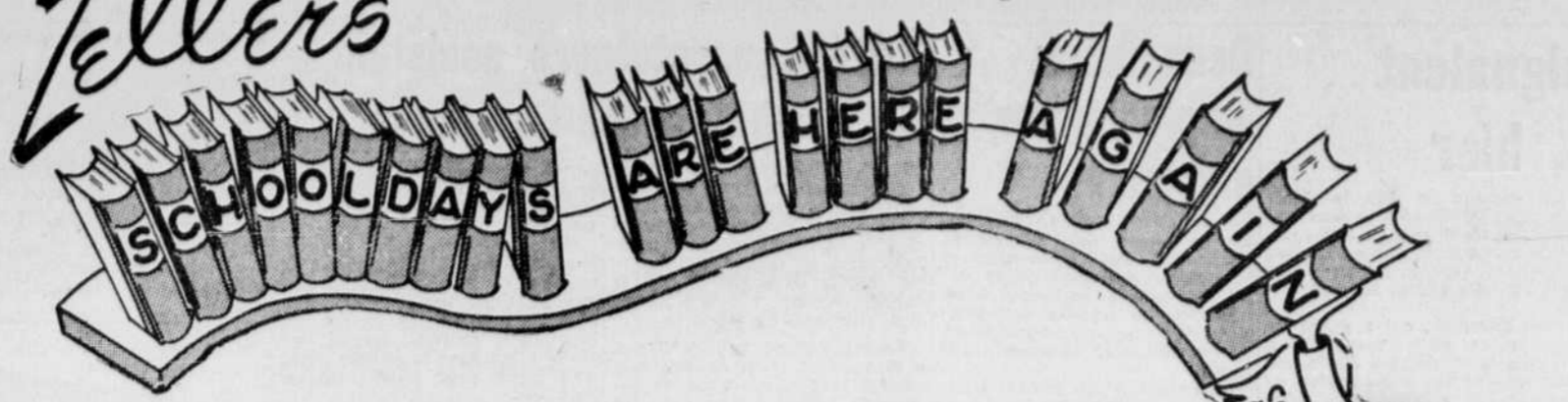
M. Bernard présentait aussi une demande en vue de faire changer le nom de la rue Adhémar en celui de Gosselin, en l'honneur d'un des pionniers de Drummondville. Le premier nom avait été donné en l'honneur d'un capitaine anglais, compagnon du général Hériot, qui fut un des premiers habitants de la ville.

Conférencier au club Rotary de la frontière

STANSTEAD. (Courrier) — Le rotarien A.-J. Struthers était le conférencier au dernier dîner-causette du club Rotary de la frontière, en l'hôtel Del Monty, à Rock-Island. Il parla des débuts du club aux villes-frontières, vers 1935. Il s'étendit longuement sur les efforts des premiers rotariens aux Trois-Villages, les nommant tous et montrant les changements effectués depuis. En remerciant M. Struthers, M. C.-R. MacLean déclara qu'il se trouve encore actuellement sur les rangs du Rotary, nombre des fondateurs du club dans ces localités. M. Douglas Stevenson fit aussi une brève allocution.

Plusieurs visiteurs étaient présents: MM. T.-E. Ball, A.-E. Gauthier, Joe Mooney et Douglas Stevenson, de Sherbrooke; Jay Carr, de Newport et D.-D. Shanahan, de Westmount. A.-L. Young rapporta que les billets pour le "Rotary Fair" qui aura lieu les 19, 20 et 21 septembre prochain, se vendent très bien, et qu'on attend un succès éclatant de l'exposition, cette année.

Zeller's VALEURS POUR GARÇONS ET FILLETTES



NÉCESSITÉS POUR LES CLASSES

Pour plusieurs petits enfants, ce sera bientôt la première aventure mystique dans une salle de classe... ce sera le début de ces longues années de fréquentation scolaire! Pour le garçonnet, le temps est arrivé de laisser de côté amusements et jouets pour des bouquins! Et pour la petite demoiselle, le retour des classes marque aussi le retour à la mode, à la fierté bien naturelle chez ces petites! Zeller's, le magasin de la valeur et de l'économie, est prêt à servir Canadiens et Canadiennes de la jeune génération!



A LA MEZZANINE



A LA MEZZANINE

CHAPEAU ATTRAYANT

pour la petite écolière

\$1.29

Un favori de la petite demoiselle, parce qu'il couronne merveilleusement la petite tête, aux cheveux frisés ou tressés. En feutre de qualité durable, avec garnitures de ruban ou de plume. Couleurs: rouge et marine, vert, brun, brun-foncé, rouge ou rose.

CHARMANT, pour la PETITE DEMOISELLE!

Un chapeau breton, de style canotier, ne manquera pas de donner un air ravissant à la petite demoiselle, tant aux jours ordinaires qu'aux jours où elle revêtira sa plus jolie toilette! En feutre de belle qualité, avec deux coutures autour du bord. Gentille garniture de ruban. Couleurs: vives, noir, brun foncé et bleu-marine. \$1.59

TUNIQUES POUR FILLETTES

\$2.75 et \$3.45

La tunique est le vêtement par excellence pour les classes. Voyez ce lot, en serge de rayon spun, de couleur bleu-marine et noir. Grandeurs 7 à 12 ans.

BLOUSES

\$1.09 et \$1.47

Blouses blanches, en broadcloth de très belle qualité. Garnitures de braid et de boutons de couleurs contrastantes ou broderie ajourée, blanche, au collet ou aux manches. Pils et pointillés. Grandeurs: 7 à 12 ans.

ROBES POUR ÉCOLIÈRES

\$2.30

Confortables pour les jours d'automne et d'hiver! Robes en spun très doux, avec jupe de style "dirndl". Collet en piqué blanc; poches de couleurs contrastantes ou garnitures de braid au collet et aux poches; attaches à l'arrière. Bleu-royal, rouge-vin, vert, rose et aqua. Grandeurs: 7 à 12 ans.

\$2.45

Gais imprimés! En spun de belle qualité! Fond bleu, rouge, aqua, beige ou rose! Modèles tout à fait charmants; quelques-uns avec effet de poches; d'autres avec poches véritables. Ceinture avec boucle de plastique ou attaches à l'arrière. Très joli pour la jeune écolière. Grandeurs: 7 à 12 ans.

A LA MEZZANINE

SOULIERS POUR ENFANTS

SOULIERS DE STYLE OXFORD pour enfants et fillettes. En veau très durable, dans le noir et le brun. Pointures 5 à 7 1/2; 8 à 10 et 11 à 3. La paire

\$1.49 à \$1.98

Heures d'Affaires:

Chaque jour, de 9.00 a.m. à 6.00 p.m., excepté le vendredi. Le vendredi, de 9.00 a.m. à 10.00 p.m. Le samedi, fermeture à 1.00 p.m. Le dimanche, le magasin sera ouvert tous les samedis jusqu'à 6.00 p.m. Lundi, 2 septembre, Fête du travail, le magasin sera fermé toute la journée.

SACS D'ÉCOLE

Modèle avec courroies sur les épaules

49c

Grandeur populaire: 10 x 13 pouces. En tissu émailé noir, très résistant, avec garnitures de couleurs pâles. Boucle pour attacher. Pochette extérieure pour crayons.

Sacs en tissu Covert à double texture, avec deux boucles et courroies pour les épaules, ou poignées. Pochette sur le devant, fermant avec boucle. Compartiment pour carte d'identification, sur le revers. Bleu-marine, avec garnitures de cuireite beige.

\$1.00

Sacs d'école en tissu Covert

DEUX MODELES à votre choix: un que l'on porte sur le dos et l'autre sur les épaules. Attaches avec boucles; compartiment pour carte d'identification. Grandeurs: 14 x 11 1/2 pouces et 13 x 10 pouces.

89c

VETEMENTS POUR GARÇONS... A PRIX D'ÉCONOMIE

PANTALONS LONGS: en cheviot de laine et coton. Cinq poches; trois poches. Grandeurs 26 à 34. Couleur: bleu-aviation \$4.24

CEINTURES en verre de plastique, de belle qualité. Longueurs: 28 à 34. 49c

BRETELLES en verre de plastique, de belle qualité; ajustables ou avec pince pour les pantalons. La paire 59c

CRAVATES ordinaires ou toutes faites. Choix de rayés et carreaux. Chacune 19c

CHEMISES

En broadcloth très durable, dans le tan, le bleu, le vert et plusieurs dessins rayés. Collet négligé; une poche. Pointures 12 à 14. Tissu durable et facile à laver. 93c

CHANDAILS POUR GARÇONNETS

Chandails en laine broyée, chaude et souple. Bleu-royal ou marron. Avec bande en tricot de coton, à la ceinture et aux poignets. Encolure "cadet", avec fermoir-éclair. 1.41

Chacun 1.41

BAS

Bas long en rayon et coton, pour enfants

Grandeurs 5 à 7 1/2, la paire 29c

Grandeurs 8 à 8 1/2, la paire 35c

Grandeurs 9 à 9 1/2, la paire 39c

BAS POUR ENFANTS

Bas longs, en coton brun, pour enfants

Grandeurs 6 à 6 1/2, la paire 31c

Grandeurs 7 à 7 1/2, la paire 38c

Grandeurs 8 à 8 1/2, la paire 42c

Grandeurs 9 à 9 1/2, la paire 49c

JARRETIÈRES

Jarrettières pour enfants. Couleurs: noir ou blanc. 15c

Grandeurs: de 2 à 9 ans. La paire 15c

PAPETERIE

A PEU DE FRAIS!

● TABLETTES A ECRIRE! ENVELOPPES! Tablettes format note ou lettre (85 feuilles); enveloppes pour appareiller, par paquets de 25 10c

● MARQUE "SOUTHLAND"—Tablettes à écrire, réglées ou unies; enveloppes Duplex, par paquets de 25. A 5c

● TABLETTES DE 200 FEUILLES — Cette tablette "Jumbo" est très populaire. Papier léger, format lettre. Uni. Pratiques pour prendre des notes en classe ou pour correspondance ordinaire. Prix d'économie de Zeller's 29c

ENGRE ET COLLE "CARTER"

● Encre noir-bleu; colle à papier. La bouteille 10c

COFFRES pour crayons. 15c à 39c CRAYONS à mine noire Un, deux et trois étages H. B. Marque "Eagle" 2 pour 5c

ZELLER'S LIMITED

ZELLER'S

\$17.50

MANTEAUX D'AUTOMNE

Pour les jours frais de la saison d'automne, vous aimez porter un manteau de "Fleeco" ou de tissu "Poloma", modèle tel qu'illustré. Il est on ne peut plus pratique et très populaire auprès de celles qui recherchent le soude de leur élégance. Tailles 14 à 20. Couleurs: naturel, brun, coco, bleu, vert et gris. Prix d'économie de Zeller's.



A LA MEZZANINE

COSTUMES

de style classique

Pour l'Automne

\$11.39

Un costume de style classique, en lainage Shetland de bonne qualité, vous permettra d'être élégamment vêtue à peu de frais. Un grand favori de la mode d'automne! Tailles 12 à 20 dans les couleurs suivantes: noir, bleu-marine, brun, rouge, vert, rouge-vin et "Sunbible".

A LA MEZZANINE

SACOCHE en PLASTIQUE



Imitation de cuir verni

"LA SACOCHE A BASE DE QUALITE!" Plastique étincelant qui ne manquera pas de vous assurer longue durée et service. Excellente confection. Un modèle qui sera en vogue pour plusieurs saisons à venir. Fermoir solide, en métal et plastique. Valeur de Zeller's... \$5.89

CHAPEAUX... NOUVEAUX ET CHARMANTS!

L'automne, l'ouverture des classes, tout apporte une mode nouvelle dans les chapeaux! Voyez les gentils modèles qui arrivent chaque jour à la section des chapeaux, chez Zeller's. Grande variété de modèles pour porter dès maintenant et plus tard, au cours de la saison: canotiers, "Beanies", modèles basques ou dégageant le visage. Très jolies garnitures de rubans, points métalliques, etc. Feutre de laine, de belle qualité, dans les couleurs suivantes: noir, brun foncé, bleu-marine, vert Kelly, rose Cuba, vert-mousse et autres nouvelles teintes d'automne.

\$1.00 à \$1.98

A LA MEZZANINE

JUPES

Dans les tissus suivants: Rayon Alpaca, tissu Alpine, etc. Choix de plusieurs modèles comprenant: pils tout autour, pils plats, etc. Fermeture avec boutons ou fermoir-éclair. Noir, bleu-marine, brun, bleu, vert, rouge, etc. Avec une blouse ou un chandail, elles forment un ensemble charmant.

\$2.98 à \$3.98

A LA MEZZANINE

ZELLER'S LIMITED

Johnny Greco enlève le championnat à Dave Castelloux

Les chevaux de Blouin se signalent aux courses de l'exposition, hier

Page 12 La Tribune, Sherbrooke, jeudi, 29 août 1946

Préfontaine est rendu en semi-finale du tournoi des Cantons de l'Est

Hector Préfontaine, champion de la cité, est passé en semi-finale du tournoi de tennis des Cantons de l'Est, hier soir, au Mont-Plaisant, alors qu'il a battu Bill Hammond en trois sets sans-cesses.

Le champion de la cité, qui a semé le grand favori dans le tournoi des Cantons de l'Est, n'a eu aucune difficulté à éliminer Hammond, gagnant par 6-3, 6-1, 1-1.

Laurent Turmel est passé en quart de finale du tournoi en battant de Lucien Goyette par 6-8, 6-2.

Dans les doubles pour hommes, Sarto Roy et Russ Marois ont battu Bill Jones et Gaston Gagnon par 3-6, 6-2, 6-2.

Dans les simples pour dames, Isabelle Hibbard a triomphé d'Isabelle Goyette par 6-1, 6-0. Annette Coderre a battu Mme Jeanne Ferguson par 6-2, 8-6.

Tous les matches au programme de ce soir auront lieu sur les courts du Mont-Plaisant; voici quel est ce programme:

8.30-Annette Coderre vs Simone Chevalier.

7.00-Mme Craig Bishop vs Florence Dauplais.

8.30-Normand Brault et René Joyal vs Bob Moreau et Jack Kelly.

Les Cardinals retournent seuls en tête de la Nationale

(Par Joe Reichler, de la P.A.)

Le don qu'a le gérant Eddie Dyer de choisir le bon frappeur d'urgence au bon moment a permis aux Cardinals de St-Louis de prendre une avance d'une partie et demie en tête du classement de la Ligue Nationale sur les Dodgers de Brooklyn.

Dyer a mis le doigt sur la recrue Walter Sosa, hier soir, et le jeune voltigeur, qui n'avait obtenu qu'un seul "hit" en onze apparitions officielles au bâton, a frappé un circuit de deux points à la neuvième manche, pour donner aux Cardinals une victoire de 3-2 sur les Giants de New-York, permettant aux meneurs de reprendre les deux parties d'un programme double à St-Louis.

Plus tôt dans la journée, les Cardinals avaient mis un terme à l'égalité en première position en battant les Giants par 13-8 pendant que les Dodgers subissaient une défaite de 4-3 aux mains des Cubs de Chicago.

Deux points des Cubs à la fin de la neuvième manche ont été responsables de la défaite des Dodgers, quelques minutes après qu'un triple de Pee-Wee Reese avait apparemment donné la victoire à Brooklyn, à la huitième manche.

Devant 11,581 spectateurs, la plus grosse foule à assister à une joue du soir dans l'histoire du baseball, les Yankees de New-York ont infligé à Bobby Feller, vainqueur de 22 parties, sa dixième défaite alors qu'Ernie Bonham a blanchi les Indiens de Cleveland par 4-0.

Dans une autre partie du soir, Orval Grove et les White Sox de Chicago ont battu Bobo Newsom et les Sénateurs de Washington par 2-1 en douze manches.

Les Browns de St-Louis, aidés de Denny Galehouse qui n'a donné que deux coups sûrs, ont blanchi

Deux classes au programme aujourd'hui

Deux classes sont au programme de courses sous harnais de l'Exposition, cet après-midi, et deux classes également seront présentées demain après-midi. On nous prie de rappeler aux amateurs de courses que le programme de cet après-midi débutera à 1.30 heures.

Cinq chevaux sont inscrits à date dans la classe 2.18, trot et amble, pour une bourse de \$300; ce sont Peter Hum, à Eddy Blouin, de Sherbrooke; Cax Brooke, à Ivan Dugré, de Sherbrooke; Madam Volo, à J.-J. Stewart, de Lac-Mégantic; March Direct, à Eddy Blouin, de Sherbrooke; et Ritz Chicout, à Albert Trottant, de Wotton.

Dans la classe 2.22, trot et amble, pour une bourse de \$300, les coursiers inscrits sont Lola Volo, au Dr. V. Bolduc, de Lac-Mégantic; Red Fawn, à Lucien Dugré, de Sherbrooke; Lone Grant, à Armand Gaudette, d'Arthabaska; Pirouette Hall, à J.-B. Dubé, de Montréal; et Hilda Stout, à F. Vallancourt, de Wotton.

Les deux classes au programme pour vendredi sont le "Free-for-All" pour ambleurs, pour une bourse de \$400 et la classe classifiée pour une bourse de \$240.

14,750 spectateurs assistent au combat Greco-Castilloux

(Par Douglas Amaron, de la P.C.)

MONTREAL, 29 (P.C.) — Johnny Greco, le puissant Montréalais qui a atteint les sommets en suivant la rude école des arènes de New-York, est aujourd'hui acclamé chez lui et à travers tout le Canada comme nouveau champion mi-moyen du pays.

Johnny, qui est âgé de 23 ans, a répondu de façon décisive, hier soir, à la question qu'on se demandait depuis longtemps sur remportant le titre de champion en combattant le vétérinaire Dave Castelloux, dans un combat de dix rondes qui lui a mérité le titre.

L'habileté du rusé Dave, qui lui avait permis de repousser deux récentes tentatives de Gius "Pell" Mell de le détrôner, récemment n'a pas suffi à arrêter Greco. Dave a gardé le coup de knockout de Johnny sous contrôle, mais il n'a pu frapper assez fort et assez souvent pour conserver son titre.

Une foule de 14,750 spectateurs emplissait le Forum à capacité et les recettes ont été de \$49,549, un nouveau record dans l'histoire de la boxe au Canada. Greco pesait 145 livres comparativement à 137-1-2 livres pour Castelloux.

Greco a été l'agresseur durant la plus grande partie du combat et boxeur moins habile que Castelloux n'aurait probablement pas duré les dix rondes.

Dave, qui était de sept ans plus âgé que Johnny, s'est tenu sur la défensive excepté pour une courte période à la huitième ronde au plancher dans le 2ème engagement.

LA BOXE

PROVIDENCE, R.-I. — Jack (Spider) Armstrong, 130 3-4, de Toronto, a battu par K.O. technique Freddie Yelavich, 131 1-4, de Newark, N.-J., à la 9ème ronde.

BROOKLYN — Elmer (Violent) Ray, 194, de Hastings, Fla., a knock-outé Lee Savold, de Paterson N.-J., à la 2ème ronde.

CAMDEN, N.-J. — Joey Maxim, 180, de Cleveland, a remporté la décision contre Joe Walcott, 192, de Camden, N.-J., en 10 rondes.

SCHENECTADY, N.-Y. — Vinnie Vines, 157, de Schenectady, a obtenu la décision sur Tommy Mills, 148, de Baltimore, en 10 rondes.

Programme de boxe réussi à Drummondville

ST-JEAN-BAPTISTE DE DRUMMONDVILLE, 29 (D.N.C.) — Environ 2,500 personnes, une des plus grosses foules de l'histoire de l'Aréna de Drummondville, a assisté au programme de boxe présenté par le promoteur Rappaport, samedi soir dernier.

Cinq combats étaient au programme, avec en finale, Gérard Vachon contre Bill Sparks, champion poids moyen des provinces Maritimes.

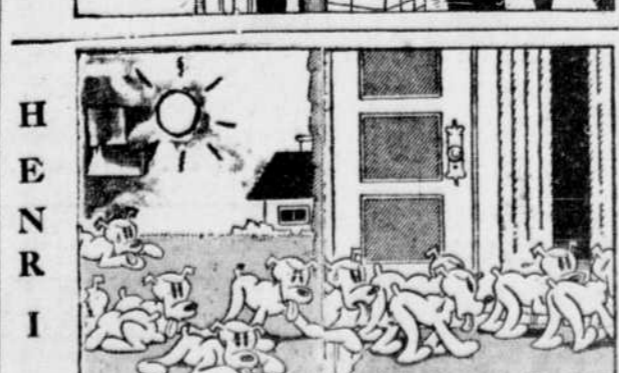
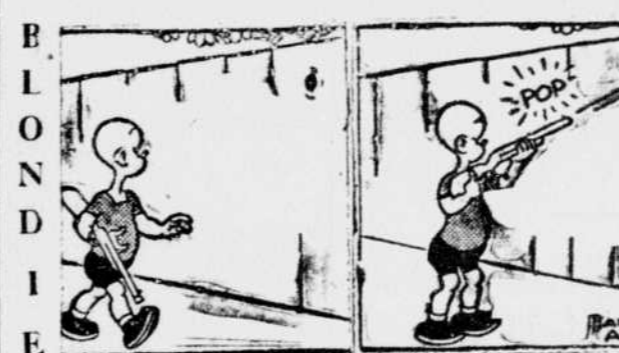
Vachon fut couché pour le compte de 10 après 1 minute et 45 secondes dans la deuxième ronde.

Ce fut un gros désappointement pour l'assistance, car Vachon était, sinon le favori des partisans, du moins le favori sympathique de la foule, mais son inaction de 3 ans donnait à son adversaire un gros avantage physique. Cependant il vout se montrer bon sportif en ne refusant pas de rencontrer Sparks.

Dans la semi-finale, Robert Vachon, frère de Gérard, l'emporta par mise-hors-de-combat, après 1 minute et 45 secondes dans la deuxième ronde, sur Hervé "Young" Grenier de Sherbrooke.

Une des préliminaires vit, Le do Berthelme, de St-Hyacinthe, l'emporter par décision sur K.O. Lefebvre, de St-Simon de Drummondville. La décision des juges fut très peu goûtée par Lefebvre et celui-ci protesta énergiquement.

Le premier combat de la soirée mettait aux prises Patrice de St-Hyacinthe et Bathing Lavigne, de Montréal. Le premier l'emporta par K.O. technique à la 3ème ronde, après avoir été trois



Vous épargnez avec les LAMES MINORA dans le gros paquet économique

12 lames 25¢ — épargne de 16%

En effet, les LAMES MINORA sont de retour dans le gros paquet économique. Vous avez maintenant 12 LAMES MINORA pour seulement 25¢. Épargnez encore plus sur la lame de qualité à prix modéré. Demandez chez votre marchand, le gros paquet économique qui contient 12 LAMES MINORA.

Les Lames Minora se vendent aussi 4 pour 10¢

LUTTE À L'ARENA SAMEDI, 31 AOUT

8.30 P.M.

Finale — 2 dans 3 à finir

YVON ROBERT vs FELIX MIQUET

Semi-finale

FRANK VALOIS vs WLADISLAW TALUN

Préliminaire

Maurice ROBERT vs AI TUCKER

Spécial

Rosaire LEFEBVRE vs Gaston BERGERON

ADMISSION

Gen. 50¢ Loges 75¢

Places, \$1.25

Billets réservés en vente au New-Sherbrooke et au Restaurant Le-Forest, rue Alexandre.

PROCEZ-VOUS IMMEDIATEMENT VOS CARTES POUR LE HOCKEY -- BINGO et VAUDEVILLE

A L'ARENA DE SHERBROOKE

AU BENEFICE DU CLUB DE HOCKEY SHERBROOKE

\$500. EN PRIX

1er Bingo ... \$200

2e Bingo ... 100

3e Bingo ... 50

4e Bingo ... 50

20 PRIX DE PARTICIPATION DE \$5.00

8 P.M. MERCREDI, 4 SEPTEMBRE 1946

CARTES EN VENTE DANS TOUTES LES INDUSTRIES ET PARTOUT EN VILLE AU PRIX DE \$1.00

Si vous ne pouvez assister au Bingo votre carte vous permet de donner un pourcentage de participation à vous écoutez le poste CHLT.

Un programme de courses sensationnel, dimanche

Ceux qui aiment les sensations fortes ne devraient pas manquer le programme de courses en automobiles et en motocyclettes qui sera présenté sur la piste de l'Exposition, dimanche après-midi, à deux heures; en cas de pluie, le même programme sera présenté lundi, fête du Travail.

Le programme comprendra trois classes de courses en motocyclettes et trois classes de courses en automobiles et l'attraction principale sera sans contredit la course de cinq milles entre les meilleurs motocyclistes et les meilleurs automobilistes.

Chaque classe dans les deux catégories comprendra trois épreuves soit un total de 21 milles pour les motocyclettes et de 21 milles pour les automobiles ce qui, avec la course de cinq milles, fera un total de 47 milles de courses dans l'après-midi.

Roméo Meeze, qui avait été blessé au dernier programme de courses en motocyclettes présenté à Sherbrooke alors qu'il était entré tête première dans la course, ne participera pas aux courses, mais les organisateurs ont voulu lui rendre hommage en l'invitant à donner le signal du départ pour

DANSE TOUS LES VENDREDIS "JOE'S BARN" Tomifobia à 3 milles de Stanstead

Le Baseball

HIER

LIGUE FRONTIERE

Auburn 8, Sherbrooke 7.

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal à Toronto, remise.

Rochester 10, Buffalo 7.

Syracuse 5, Newark 4.

Baltimore 5, Jersey-City 3.

LIGUE NATIONALE

Chicago 4, Brooklyn 3.

St-Louis 13, New-York 8.

St-Louis 3, New-York 2.

Boston 8, Cincinnati 4.

Cincinnati 2, Boston 0.

Philadelphie 4, Pittsburgh 1.

LIGUE AMERICAINE

Détroit 7, Boston 2.

New-York 4, Cleveland 0.

Chicago 2, Washington 1.

St-Louis 7, Philadelphie 4.

DANSE TOUS LES VENDREDIS "JOE'S BARN" Tomifobia à 3 milles de Stanstead

VITRES D'AUTO de toutes sortes

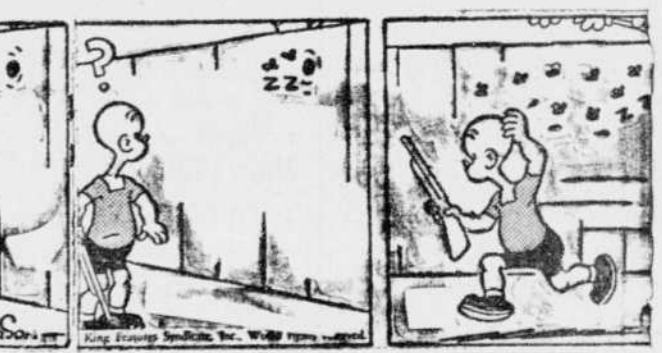
J. O. Dufour Ltée 200, rue Belmont Tel. 449

VOLAGES SUR L'ANTHEMIS

De	Magot	Départ	Retour
Mardi:	2.00 p.m.	9.00 p.m.	9.30 p.m.
Mercredi:	9.00 a.m.	5.30 p.m.	
Jeudi:	9.00 a.m.	5.30 p.m.	
Samedi:	4.45 p.m.	11.00 p.m.	
Dimanche:	9.00 a.m.	5.00 p.m.	

ALLER-RETOUR: \$2.50

Lundi et vendredi disponible pour location.



Robert vs Miquet à l'aréna samedi soir prochain

On attend avec impatience la rencontre principale du programme de lutte qui sera présentée à l'aréna de Sherbrooke, samedi soir, car cette rencontre nous permettra de juger les mérites relatifs de l'ancien champion du monde Yves Robert et du puissant lutteur français, Félix Miquet. Robert et Miquet sont deux des plus sérieux aspirants au championnat qui débute Bobby Managoff et les deux sont en lice pour un prochain combat pour le titre, c'est dire que ni l'un ni l'autre n'a les moyens de perdre.

C'est sûrement un combat épique que se livreront ces deux célèbres lutteurs, samedi soir.

En semi-finale, on reverra le plus

Les Ponies infligent une défaite à Granby

KINGSTON, 29. (P.C.) — Les Ponies de Kingston ont profité de onze coups sûrs pour battre les Red Sox de Granby par 7-3 dans la Ligue Frontière, ici, hier soir.

Stenoff, qui était au monticule pour Kingston, accorda douze coups sûrs aux Red Sox, mais il sut les tenir assez espacés pour n'allouer que trois points aux visiteurs, soit un à chacune des deuxième, quatrième et neuvième manches.

Granby..... 010 100 001-3 12 1
Kingston..... 011 030 02x-7 11 2

Batteries: Seamon et Cleaves; Stenoff et Alltop.

dangereux lutteur des temps modernes, le géant polonais Wladislaw Talun qui mesure 6 pieds et 7 pouces et pèse 340 livres. L'adversaire de Talun ne sera nul autre que le populaire Frank Valois de Montréal.

Dans la préliminaire, Maurice Robert, un lutteur de grande expérience, rencontrera le dur lutteur de Toronto, Al Tucker. Robert, qui effectue en ce moment un retour dans l'aréna, n'a perdu qu'un seul match sur les 26 qu'il a livrés, depuis 3 mois. Il est l'homme tout indiqué pour mettre le bouillant Tucker à la raison.

Au levé du rideau, deux lutteurs bien connus de Sherbrooke se vifront aux prises quand Rosaire Lafontaine fera face à Gaston Bergeron dans le match spécial.

Les billets s'envolent rapidement et, vu la qualité du programme, on s'attend à une foule record à l'aréna, samedi soir.

MONTREAL. — Johnny Greco, 145, de Montréal, a gagné le championnat poids-léger canadien alors qu'il a remporté la décision sur Dave Castilhoux, 137 1-2, de Montréal, en 10 rondes.

NEW-YORK. — Jimmy Callura, 125, de Hamilton, Ont., a battu par décision Bobby Richards, 125, de Brooklyn, en 6 rondes.

ALTOONA, Pa. — Chuck Taylor, 142, de Coalport, Pa., a battu par knockout Jack Wilder, 145, de Jacksonville, Fla., à la 1ère ronde.

Jack Kearns a découvert un nouvel "espoir blanc" en Maxim, de Cleveland

CAMDEN, N.-J., 29. (P.A.) — Le vieux Jack "Doc" Kearns, qui avait piloté Jack Dempsey au championnat poids-lourd il y a une vingtaine d'années, est de retour dans la boxe aujourd'hui avec un nouvel "espoir blanc", Joey Maxim, de Cleveland.

Hier soir, Maxim a causé l'une des plus grosses surprises depuis plusieurs années dans la boxe alors qu'il a remporté une décision disputée sur Joe Walcott en dix rondes, au terrain de baseball de Camden.

Bien que la victoire de Maxim ait été quelque peu aidée par le fait que Walcott, qu'on préparait en vue d'une rencontre contre Joe Louis, se soit blessé aux mains à la deuxième ronde, Kearns a déclaré qu'il lui ferait plaisir de revoir les deux hommes l'un contre l'autre "n'importe quel temps pour démontrer que ce n'était pas simplement une affaire de hasard".

Maxim, qui a encaissé une dure dégrèlée au corps et aux reins dans les deux premières rondes, s'est montré habile par la suite et il a même rendu Walcott ridicule à certain moment. Cependant, c'est Joe qui a continuellement conduit le combat et la décision de l'arbitre Paul Cavalier, le seul officiel, a causé une grande surprise.

Elmer Ray dispose de Savold en deux rondes

NEW-YORK, 29. (P.A.) — Comme l'explique Tommy O'Toughlin, tout le monde a ri lorsqu'il a conduit Elmer Ray en ville et a annoncé que son protégé était prêt à rencontrer n'importe qui en n'importe quel temps, mais maintenant que le "Violent" Ray a fait ses débuts locaux, Tommy se plaint qu'il est incapable de trouver les poids-lourds de réputation pour voir s'ils rient encore.

Le "Violent" Ray est un nègre aux bras longs de Hastings, Floride. Il a fait ses débuts à New-York comme finaliste, hier soir, en faisant chanter les osseux pour Les Savold dans la deuxième ronde d'un combat qui devait en durer dix, au Ebbets Field de Brooklyn.

Le combat s'est déroulé devant la plus grosse foule que l'on ait vue à un programme de boxe au stade des Dodgers depuis deux décades, soit 14,900 spectateurs; Elmer a enregistré sa 39ème victoire par mise-hors-de-combat en quarante-quatre victoires consécutives; ces treize derniers combats se sont terminés par un k.o. de ses adversaires. Il concédait six livres à Savold, pesant 194 livres comparativement à 200 pour Lee.

LES ETOILES DES LIGUES MAJEURES

(Presse Associée)
Erv Dusak et Walter Sassi, Cardinals — Dusak a fait compter quatre points avec deux circuits dans la première partie que les Cards ont gagné par 13-8 contre les Giants; le circuit de deux points de Sassi comme frappeur de relève alors qu'il avait deux hommes de retirés à la neuvième manche, a permis aux Cards de gagner la seconde partie par 3-2.

Marv Rickert, Cubs — qui a cogné un double et un triple pour faire compter deux points, son double à la 8ème manche, a produit le point qui égalisait les chances, après quoi les Cubs ont battu Brooklyn par 4-3.

Ernie Bonham, Yankees — qui a blanchi Bob Peller et les Indiens en ne leur accordant que sept "hits" pour une victoire de 4-0.

Denny Galehouse, Browns — qui n'a donné que deux coups sûrs alors qu'il a blanchi les Athletics par 7-0.

Les ministres provinciaux vantent notre Exposition

Ceux qui s'intéressent à l'Exposition de Sherbrooke liront sans doute avec non moindres d'intérêt, les impressions qu'en rapportent quatre ministres du gouvernement provincial qui l'ont visitée hier, notamment l'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture. L'hon. Barré y va franchement, ainsi que c'est son habitude, et souligne entre autres choses que si les exhibits de bovins laitiers sont particulièrement remarquables, ils ne sont pas suffisamment nombreux à l'Exposition, pour une région dont la réputation s'est faite, depuis un bon nombre d'années, sur son industrie laitière.

L'hon. J.-S. Bourque, ministre des Terres et Forêts, et des Ressources hydrauliques, député de Sherbrooke à la Législature, souligne que le gouvernement de la province de Québec se rend compte que les cultivateurs de la région font un beau travail et que c'est la raison pour laquelle le gouvernement a donné encore cette année des octrois substantiels et dégrèlés plusieurs ministres à la foire. Deux autres ministres étaient présents sur les terrains hier, les hon. Patrice Tardif et Antonio Elle, ministres d'Etat. On attendait également les honorables Onésime Gagnon, Jonathan Robinson et Tancred Labbé. Les deux premiers ont été empêchés à la dernière heure. Voici les impressions que les hon. Barré, Tardif et Bourque ont laissées à un journaliste de la TRIBUNE:

L'hon. Laurent Barré
"Je ne suis pas un habitué de l'Exposition de Sherbrooke, mais je commence à m'habituer, puisque c'est la troisième fois que je suis venu en première fois il y a 27 ans, en 1919. J'ai visité tout à l'heure le département des moutons et des bêtes à cornes et j'ai trouvé que les exhibits sont très beaux et très bien conformés. J'ai vu aussi les animaux de boucherie qui sont excellents et nombreux. Le bétail laitier est aussi très bien représenté, les sujets sont d'une qualité exceptionnelle. Mais je remarque toutefois qu'ils devraient être plus nombreux dans une région comme les Cantons de l'Est, laquelle a fait sa réputation avec l'industrie lai-

Le Baseball

POSITIONS

LIGUE INTERNATIONALE		G. P. Moy.
Montréal	81	47 559
Syracuse	73	66 325
Baltimore	72	67 513
Newark	72	68 514
Buffalo	71	67 514
Toronto	64	74 456
Rochester	58	79 423
Jersey City	53	85 384

LIGUE NATIONALE

LIGUE NATIONALE		G. P. Moy.
St-Louis	77	47 621
Brooklyn	75	48 610
Chicago	67	54 554
Boston	61	59 508
Cincinnati	55	68 447
New-York	52	70 426
Philadelphie	51	69 425
Pittsburgh	47	70 402

LIGUE AMERICAINE

LIGUE AMERICAINE		G. P. Moy.
Boston	88	40 888
New-York	74	52 587
Détroit	69	53 568
Washington	62	64 492
Cleveland	57	69 452
Chicago	57	70 449
St-Louis	53	71 427
Philadelphie	42	84 333

Le Baseball

AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal à Toronto (2).
Rochester à Buffalo.
Baltimore à Jersey City.
Newark à Syracuse.

LIGUE NATIONALE
Boston à Cincinnati.
Brooklyn à Chicago.
New-York à St-Louis.
Philadelphie à Pittsburgh.

LIGUE AMERICAINE
Chicago à Washington.
Détroit à Boston.
Cleveland à New-York.

LES MENEURS DES LIGUES MAJEURES

(Presse Associée)
LIGUE NATIONALE
Au bâton — Musial, St-Louis, 374.
Points — Musial, St-Louis, 99.
Coups sûrs — Musial, St-Louis, 184.
Doubles — Musial, St-Louis, 39.
Triples — Musial, St-Louis, 14.
Circuits — Mize, New-York, 22.
Buts volés — Reiser, Brooklyn, 30.
Lanceur — Higbe, Brooklyn, 13-4-765.

LIGUE AMERICAINE
Au bâton — Vernon, Washington, et Peaky, Boston, 342.
Points — Williams, Boston, 125.
Points produits — Williams, Boston, 112.
Coups sûrs — Peaky, Boston, 178.
Doubles — Spence, Washington, 39.
Triples — Edwards, Cleveland, 12.
Circuits — Williams, Boston, 33.
Buts volés — Case, Cleveland, 28.
Lanceur — Ferriss, Boston, 23-4-432.

tière depuis plusieurs années. Ces sujets sont peut-être en meilleure condition que l'année dernière, mais ils devraient certainement être plus nombreux.

L'hon. Antonio Elle
"Depuis un certain nombre d'années, je visite l'Exposition de Sherbrooke assez régulièrement, et aussi votre exposition d'hiver. Le défilé impressionnant, et vu que le sujet partement des animaux est très aimé des sujets qui y sont montrés. La qualité d'ailleurs, est très bonne dans tous les départements. A mon sens, c'est mieux que l'an dernier. J'ai aussi visité le Palais de l'Industrie et j'y ai vu de belles choses, notamment les exhibits de votre Ecole d'arts et métiers".

L'hon. Patrice Tardif
"Je viens à l'Exposition de Sherbrooke régulièrement depuis une douzaine d'années, et je ne suis pas le seul du comté de Frontenac. Votre exposition intéresse beaucoup de gens de mon comté, non seulement comme visiteurs, mais aussi comme exposants. (Au moment où le nouveliste parlait avec l'hon. Tardif, on annonçait au kiosque le résultat d'une course. Le ministre nous dit en souriant: "Vous voyez, le cheval qui vient de gagner la course, il appartient à un gars de St-Evariste... Les gens de Frontenac sont un peu là.") Je ne manque jamais, ou le moins souvent possible, ces expositions, et surtout celle de Sherbrooke, parce que je considère que ces foires sont très instructives pour nos populations agricoles surtout. Dans ces expositions de ce genre, je considère que ce n'est pas tant de gagner des prix, qui compte, comme de créer une émulation, et nous l'avons certainement à Sherbrooke. Au surplus, les directeurs de l'E.T.A.A. sont d'une cordialité qui ne se dément jamais, ils reçoivent les visiteurs avec une cordialité parfaite et c'est sans doute l'une des raisons pour lesquelles la foire de Sherbrooke mérite les honneurs des grandes expositions."

L'hon. J.-S. Bourque
"J'apprécie le travail que font les gens de Sherbrooke en particulier et ceux des Cantons de l'Est en général, pour le succès de l'Exposition. Les cultivateurs de la région des Cantons de l'Est font preuve d'un bel esprit de coopération en se rendant ici pour montrer de beaux animaux de race. Aussi, le gouvernement de la province a également apprécié ce travail et cette émulation et c'est pourquoi, cette année encore, il a accordé des octrois substantiels pour l'amélioration des troupeaux. C'est pourquoi aussi, le premier ministre Duplessis avait demandé à sept ministres de représenter le gouvernement ici aujourd'hui.

"J'apprécierais aussi que ceux qui viennent sur les terrains de l'Exposition ne manquent pas de se rendre au Palais de l'Industrie pour visiter le pavillon du département des Terres et Forêts auquel j'ai l'honneur de présider. On pourra constater que le développement de ce département procure de l'argent à plusieurs catégories d'ouvriers, qu'il aide aussi le tourisme et les industries de la pêche et de la chasse, en plus de travailler au rebondissement. La province de Québec dépense plusieurs millions de dollars à ces fins diverses. Il en dépense aussi pour protéger nos forêts contre l'incendie et à ce propos, je tiens à souligner que dans quelques semaines, nous aurons à Sherbrooke, dans la vitrine d'un marchand local, une démonstration sous les auspices du département, pour faire ressortir les leçons qui se dégagent de la protection de la forêt."



MANTEAUX ET COSTUMES D'AUTOMNE POUR DAMES

MANTEAUX GARNIS DE FOURRURE

MANTEAUX DE FOURRURE

VÊTEMENTS pour les CLASSES IMPERMÉABLES

ACCESSOIRES

SOULIERS POUR GARÇONS

Manteaux, Costumes, Chandails Sous-vêtements, Bas et Souliers pour fillettes

FRASER BROS. LTD.
Le Vrai Magasin à Rayon de Sherbrooke
Où vous achetez l'article de qualité au plus bas prix
121, RUE KING-OUEST — SHERBROOKE

RED ROCK COLA

Savourez RED ROCK COLA

Juste bien!

Si vous aimez la saveur de cola - Le RED ROCK vous délectera!

Embouteilleurs exclusifs à Sherbrooke — Risk & Ewing Ltd
J.-C. Dupuis, gérant des ventes,
27, rue Meadow — Tél.: 3096 — Sherbrooke

Couronnez Votre Grand Événement avec une Sweet Caporal

Bien Joué! Depuis le premier service, viv comme l'éclair, jusqu'au dernier drive, des trucs fort habiles, des coups de revers puissants, une facilité constante dans les renvois ont tenu les spectateurs en haleine! Et maintenant les nouveaux champions s'offrent de nouveaux événements, et par grâce à la cigarette des cigarettiers détente, soulignée par les applaudissements.

Pour couronner de tels événements, et par tout, en toute occasion, il n'y a pas de cigarette comme la Sweet Caporal!

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé"

CIGARETTES SWEET CAPORAL

PRÉSENTATION DE NOS

Créations d'Automne



L'automne frappe à notre porte... dans quelques jours, il vous faudra échanger vos vêtements légers de la saison estivale pour des toilettes plus chaudes, sans pour cela sacrifier le confort et la belle apparence! Ne manquez pas de venir voir les grandes nouveautés de la mode nouvelle! Notre étalage est actuellement au complet.

• JERSEY, CRÈPE DE LAINE, "RABBIT HAIR"

La mode nous apporte quantité de très jolis modèles faits de ces tissus de laine, souples et si pratiques pour les jours frais de la saison d'automne. Ils illustrent la nouvelle manche, la jupe à effet de plissé, si populaire pour la nouvelle saison. Les garnitures comprennent: broderie, bijoux de costume, boutons de métal, etc. Teintes pastels, noir et combinaisons de deux couleurs. Tailles 12 à 20 et 32 à 44. Nous recommandons ces modèles pour le bureau, le thé, les réceptions. Elles sont aussi très jolies pour le voyage de noces et les futures mariées en seront ravies.

• GABARDINE et ALPINE DE LAINE

Nous présentons aussi une superbe collection de charmants petits modèles de style tailleur ou de toilette, en gabardine ou en tissu Alpine, tout laine. Parmi les caractéristiques de ces styles nouveaux, mentionnons: épaulettes nouvelles, ceinture garnie de métal, ceinture en cuir, garnitures de bijoux, épingles et boutons de métal, etc. Manches longues, trois-quarts ou courtes. Choix de très jolies teintes pastels. Tailles 11 à 19.

(Au Troisième)



LADY IN THE DARK
de
Dorothy Gray

Grisez-vous de l'enchantement que procure cette nouvelle nuance parfumée, à chaque stage de votre toilette.

Eau de Cologne : : : : : \$1.50
Eau de toilette. : : : : : \$2.00
Poudre pour après le bain (avec houppes) : : : : : \$2.00
Lotion pour après le bain : : : : : \$1.50
Assortiments complets, pour cadeaux : : : : : \$3.50 à \$7.25

NOUVEAUX GANTS

LE JOLI COMPLÈMENT A VOTRE NOUVELLE TOILETTE

- **Chamoisette**
Un gant de chamoisette complète à ravir votre nouvelle toilette d'automne et notre assortiment se présente dans un choix des teintes suivantes: aqua, vert-olive, brun, beige et noir. Grandeurs 6 à 7; variété de longueurs.
\$1.25 la paire
- **Chevreau**
Le gant de chevreau est très populaire parce qu'il est souple et donne une apparence luxueuse à votre ensemble. Choix de brun, noir et bleu-marine. Grandeurs 5 1/2 à 7 1/2 dans une variété de longueurs.
\$2.95 à \$3.35 la paire.
(Au rez-de-chaussée)

UN
CHOIX
SPLENDIDE
DE
NOUVELLES

SACOCHE

Nous venons de recevoir nos nouvelles sacoches... de véritables petits bijoux, en chevreau ouvré, marocain ou veau. Choix de noir, brun, tan, rouille et bleu-marine. Fermeture en plastique ou en métal. Modèles enveloppe ou avec courroie.

\$6.50 à \$25.50
(AU REZ-DE-CHAUSSEE)

O.O. Saint Jean
LIMITÉE

E. E. GOODENOUGH, prés.

21, rue Wellington-Nord — Sherbrooke — Téléphone 1236-1237

LUNDI, 2 SEPTEMBRE
Fête du Travail
Notre Magasin Sera Fermé
DURANT TOUTE LA JOURNÉE